

# Arriba

Madrid, miércoles 15 de septiembre de 1971

## DESPUES DE LA LUCHA EN ATTICA

Ahora viene la limpieza en el patio de la cárcel neoyorquina de Attica. Después que el motín costó la vida a treinta y siete personas, durante el asalto a la prisión-barricada por la Guardia Nacional, y después que los presos fueron reducidos, las instalaciones penitenciarias quedaron llenas de objetos utilizados por los reclusos. (Europa Press.)



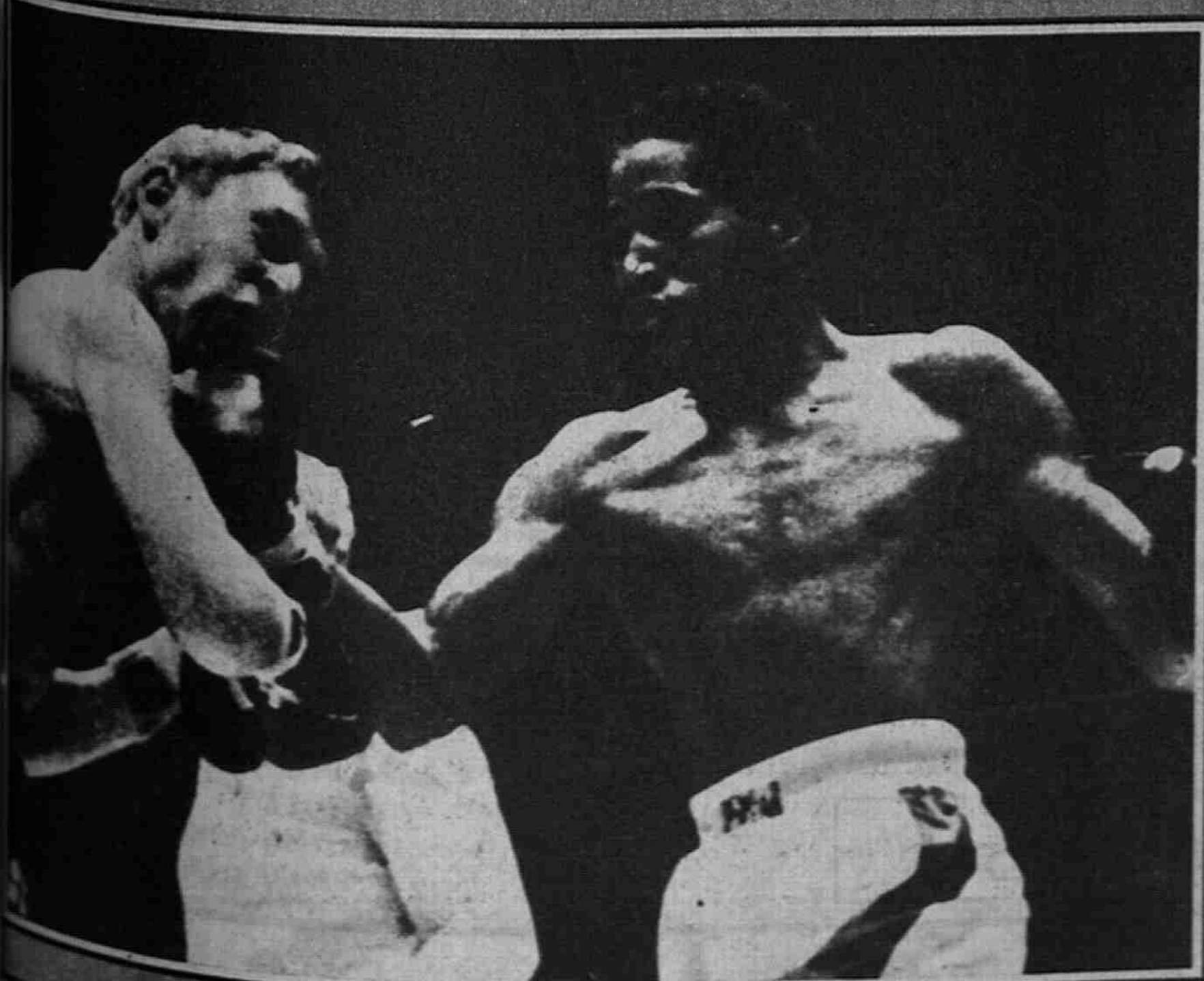
## SE MOJA EL TORO

En Candás se celebra una fiesta taurina que tiene como ruedo la playa. El toro se salta los invisibles burladeros y se mete, o lo meten, en el mar, con los pies en una arena que no es la de los medios, donde no puede correr para revolcar a los toreros sin capa.



## PERIODISTA DETENIDO EN BELFAST

Venent Browne, periodista de Dublín, fue detenido en Belfast después de una conferencia de Prensa en la que manifestó que los extremistas protestantes fabrican en una factoría local armas automáticas. (Cifra.)



## BUCHANAN MANTIENE EL TITULO

Ismael Laguna, aspirante al título mundial de los ligeros, dio bastante trabajo al actual campeón, el escocés Ken Buchanan, quien por fin consiguió mandar a la lona al panameño, revalidando su título en el Madison Square Garden. (Europa.)





### CONFERENCIA DE PRENSA DE LA ASAMBLEA EPISCOPAL

El Arzobispo de Toledo y Primado de España, monseñor Enrique y Tarancón, durante la conferencia de Prensa celebrada ayer para informar sobre el desarrollo de la Asamblea Episcopal que se ha reunido en Madrid. — (Fotografía de Cifra.)



### ORGANIZACION MUNDIAL DE LA SALUD

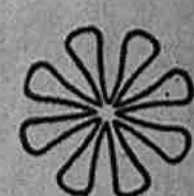
Ayer comenzó la XXI Sesión del Comité Europeo de la OMS, que ha aportado importantes datos sobre la salubridad en España. El Ministro de la Gobernación, don Tomás Garicano Goñi, inauguró la reunión. — (Fotografía de Cifra.)



### BARCOS SOVIETICOS EN EL PACIFICO

Cuatro unidades de la Marina de Guerra soviética han sido avistadas en aguas del Pacífico Sur. En la fotografía pueden verse cuatro de los barcos, a su paso por el canal que separa las islas de Mauri y Hawai

## Curso de Orientación Universitaria



# C.O.U.

academia

# MARTINEZ PITA

1957-1971 - QUINCE AÑOS EN LA  
ENSEÑANZA DEL PREUNIVERSITARIO

- ASESORAMIENTO en la elección de materias optativas.
- GABINETE DE PSICOLOGIA.
- GRUPOS TUTELADOS.

Modernas técnicas pedagógicas al servicio de un objetivo invariable: el dominio de las materias básicas de los estudios científicos superiores



## PREUNIVERSITARIO

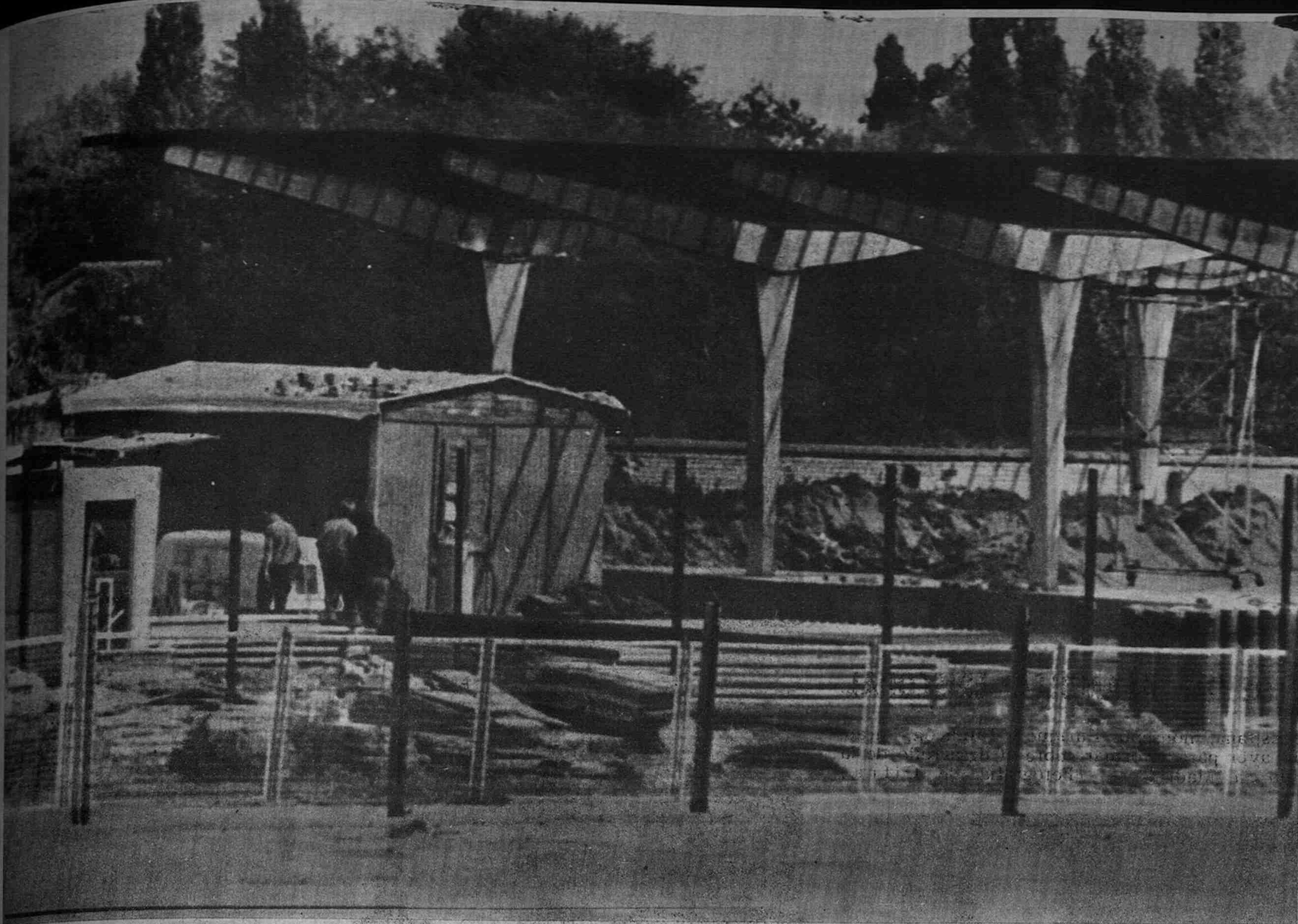
Alumnos repetidores: CIENCIAS y LETRAS. Mañana, tarde y nocturno

Limitación de plazas

ESPARTEROS, 3

MADRID-12





## UN NUEVO PASO PARA BERLIN

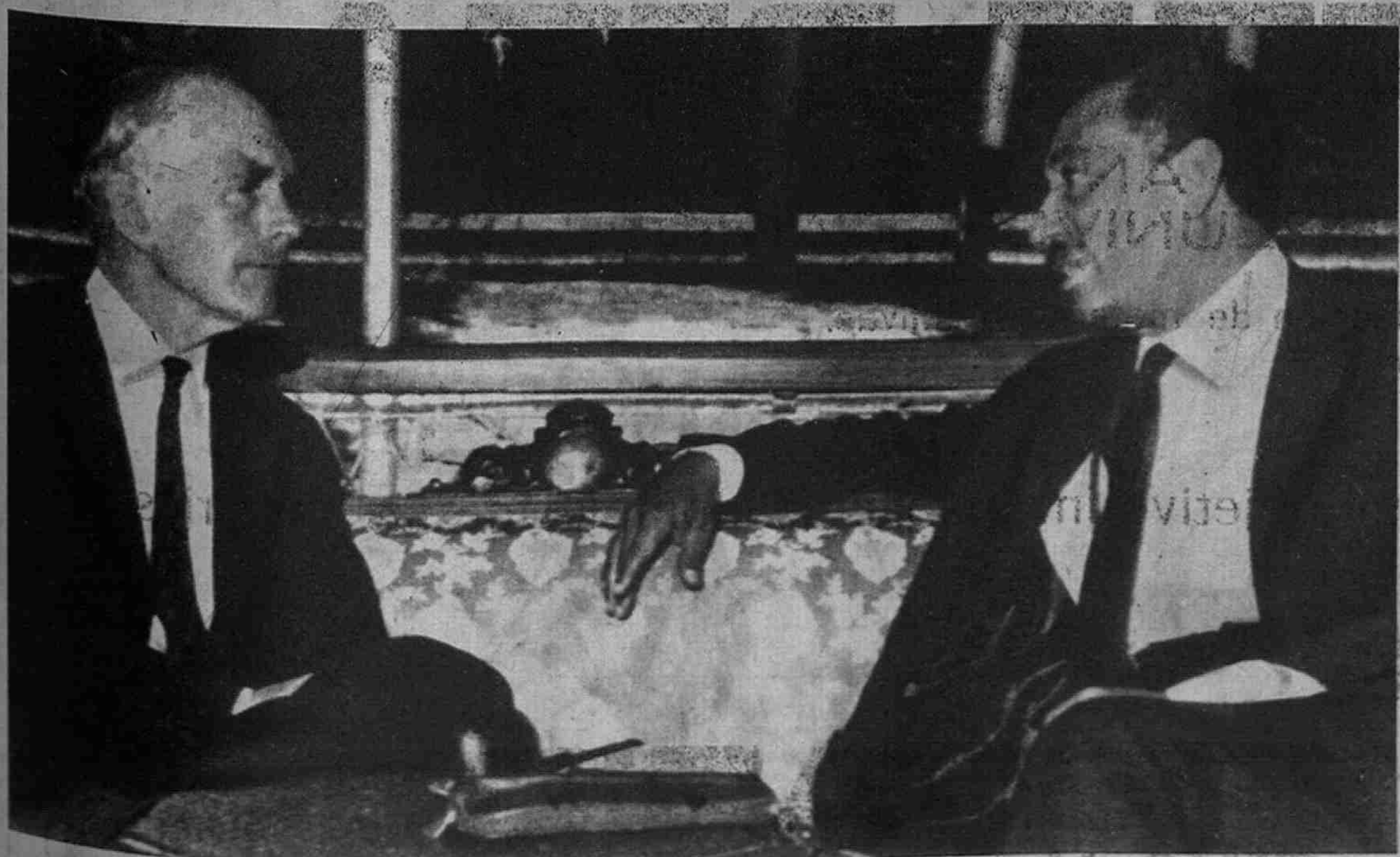
Tras el acuerdo sobre Berlín, los obreros trabajan en la zona oriental para preparar un nuevo paso en el "muro de la vergüenza" que separa la ciudad de norte a sur. — (Telefoto E. Press.)



## ANUNCIO A DOS COLUMNAS PENOSO INTERROGATORIO

Una flecha señala en la primera página del diario "Pravda" la pequeña noticia — casi un anuncio de crecepelo — de la muerte de quien fue primer ministro y secretario general del Partido en la Unión Soviética, Nikita Krustchev. — (Fotografía de Cifra.)

Un prisionero camboyano, tumbado en el suelo, bajo la sombra de un tanque, es interrogado por soldados sudvietnamitas después de ser capturado cerca de Krek. — (Foto Europa Press.)



## ENTREVISTA SADAT-DOUGLAS HOME

Un momento de la entrevista sostenida por el ministro de Asuntos Exteriores británico, sir Alec Douglas Home, con el Presidente Anwar El Sadat, durante su visita a Egipto. El ministro ha prometido ayuda británica para resolver los problemas de Oriente Medio. (Cifra.)



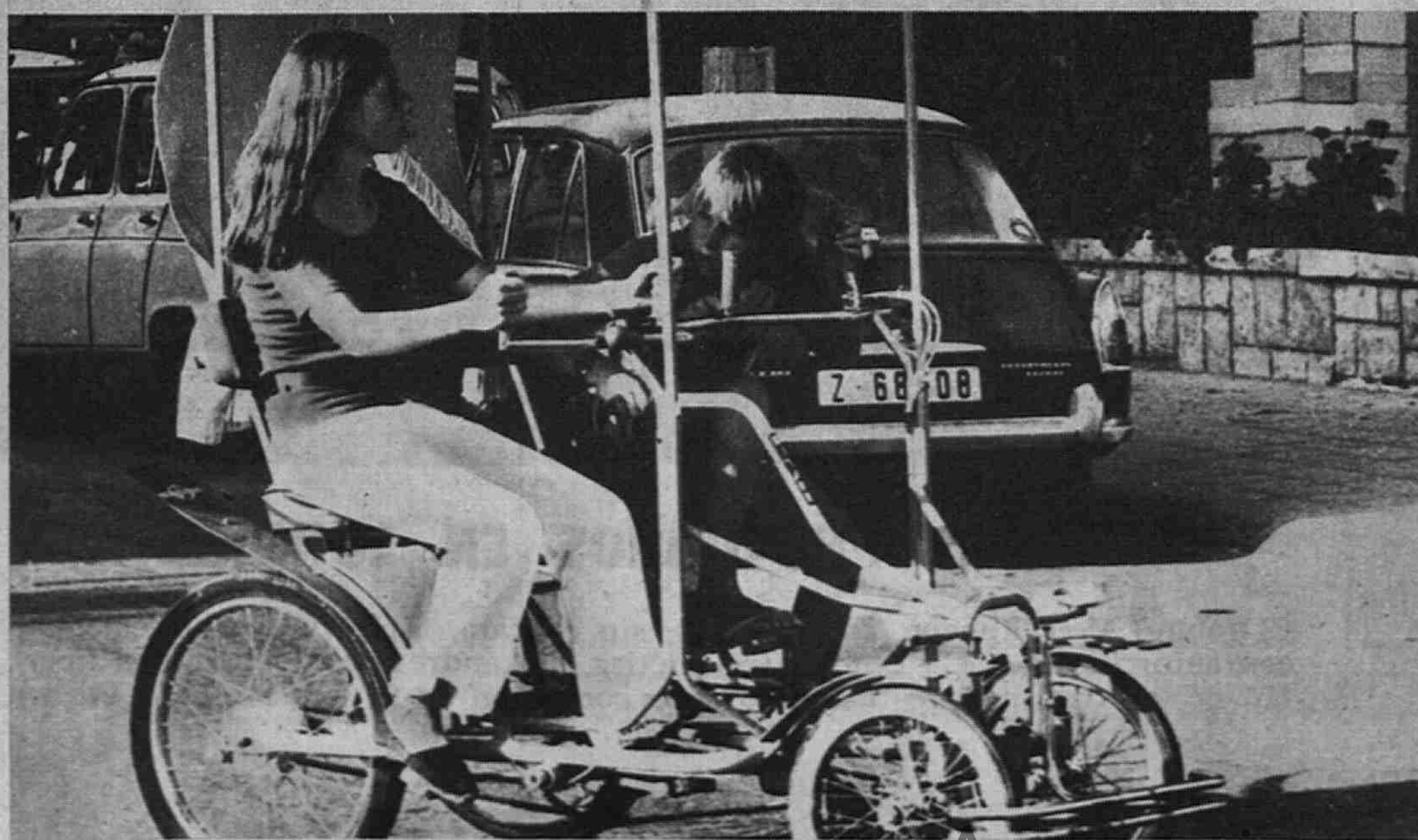
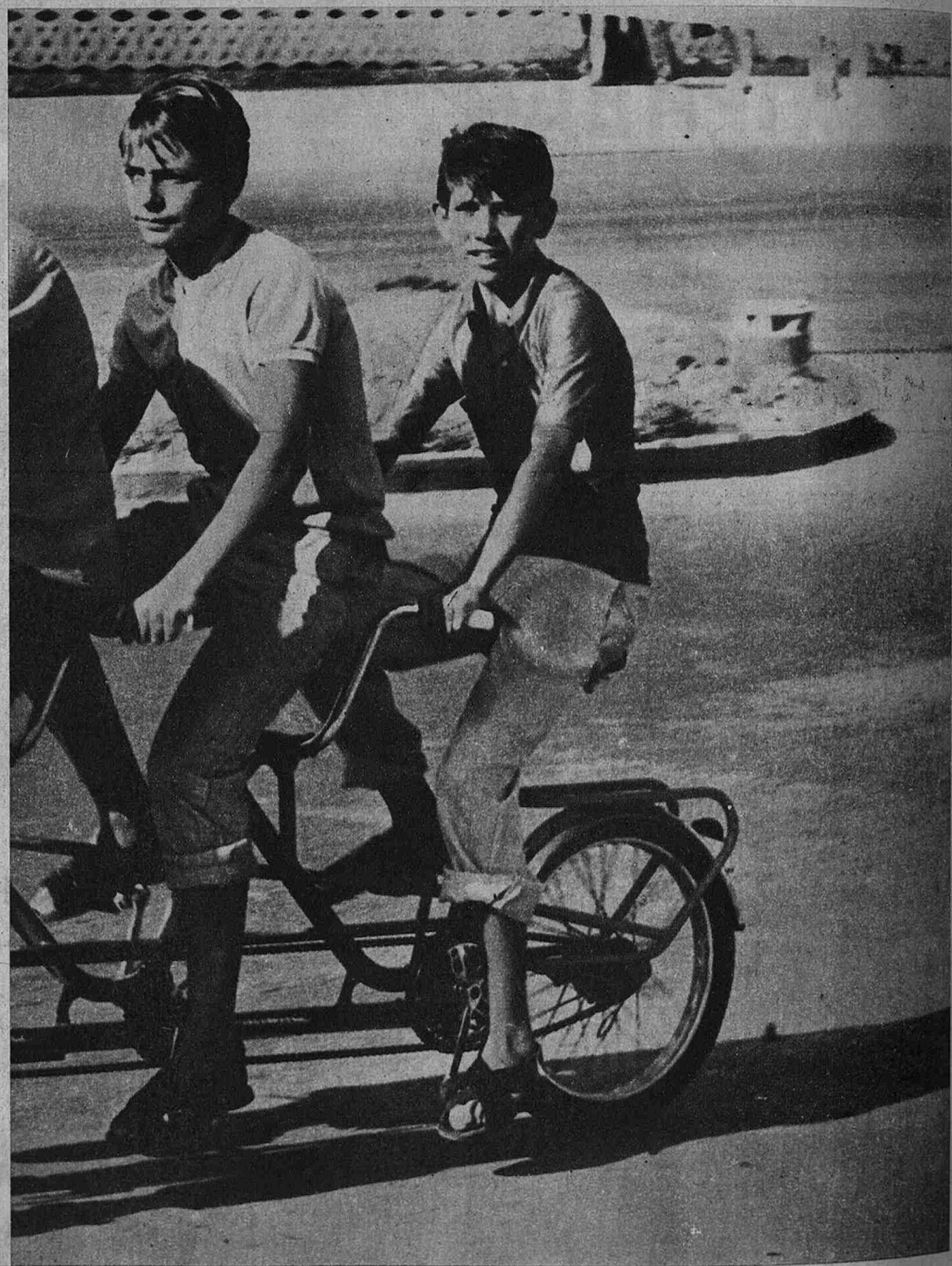
## MARCHA PRO-JUDIOS EN LONDRES

El rabino Meir Kahane, en el centro, sin corbata, dirige una manifestación con antorchas hacia la Embajada soviética en Londres para solicitar la libertad de los tres millones de judíos que continúan en la URSS. (Foto Cifra.)

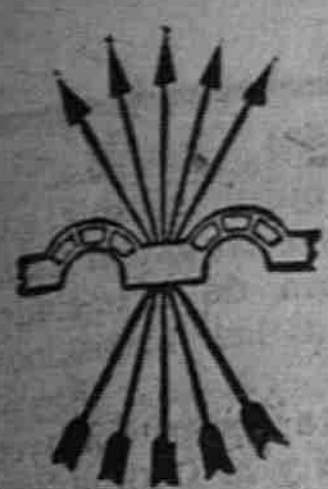


# EL COCHE IMPOSIBLE

Matrícula en Madrid, fecha de ayer: No-vecientas cincuenta y cinco mil y pico. Longitud media de los coches que están de moda: tres metros. Calles: estrechas. Avenidas: menos de las necesarias. Semáforos: muchos o pocos, pero mal avenidos. Conductores: con el fantasma de la multa implacable, encima. Carnés: algunos caídos del cielo. Radios: molestas a veces. Colores: por hornadas. Cartelitos de patria-chica zarzuelera: peligrosos para la visibilidad y el buen gusto. Por eso estos cochecitos parecen salidos de una película de ciencia-ficción. Sus flecos, su silencio, varios metros cuadrados por delante y por detrás de asfalto. A lo lejos, motocicletas que no contaminan. Y al sufrido conductor de Madrid, que acaba de caminar sobre unas ruedas levantinas, se le nubla la vista ante el carburador y las bujías y deja dormido el recuerdo del sol libre sobre su espalda. (Fotos PASTOR.)







# Arriba

FUNDADO POR JOSE ANTONIO PRIMO DE RIVERA

DIRECTOR: FELIX MORALES. — EMPRESA: PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO

DEPOSITO L.: 17-1958 — AVDA. GENERALISIMO, 142 — MADRID-16 — TELS. 215 06 40 y 215 22 40

NUMERO 12.105. — II EPOCA. — MADRID, MIERCOLES 15 DE SEPTIEMBRE DE 1971. — 5 PSETAS

## ★ Procuradores familiares ★

# 250 CANDIDATOS

### Ayer se procedió en toda España a su proclamación oficial

#### ● LICINIO DE LA FUENTE, EN GUIPUZCOA

Durante su estancia en la provincia guipuzcoana, el Ministro de Trabajo ha inaugurado un grupo de 48 viviendas y la Casa del Mar en Pasajes, y procedió a la entrega de la Medalla de Oro del Trabajo al productor don Cirilo Garmendia. Por último, celebró una reunión de trabajo con la Comisión Permanente del Consejo Provincial de Trabajadores. (Página 4.)

#### ● SE REGULAN LAS FACULTADES DE CIENCIAS DE LA INFORMACION

Las Universidades que deseen incorporar los estudios de Periodismo y demás medios de comunicación social podrán solicitar del Ministerio de Educación y Ciencia la creación de Facultades de Ciencias de la Información. La Universidad propondrá al Ministerio la aprobación de los planes de estudios, y para impartir las nuevas enseñanzas se crearán varios departamentos correspondientes a Periodismo, Ciencias de la Imagen Visual y Auditiva y de Publicidad. Para impartir la docencia podrán contratarse profesores de las actuales escuelas. Asimismo, se podrá acceder a estos estudios mediante cursos de adaptación para los alumnos que hayan cursado los tres primeros cursos de cualquier Facultad universitaria y convalidaciones para los actuales titulados. (Página 6.)

#### ● ARGENTINA: LANUSSE PUEDE SER OTRO PERON

Las medidas sociales de congelación de precios, aumento de cinco mil pesos mensuales y el cierre de las importaciones han causado gran malestar en la clase media y en la burguesía industrial. El control de precios va a ser muy riguroso. Sólo en Buenos Aires, quinientos inspectores vigilarán el cumplimiento del decreto, y los comerciantes que lo infrinjan pueden ser reclusos en prisión.

Si estas medidas dan buen resultado, nadie sabe hasta dónde llegará Lanusse con tal de ganarse al pueblo ante las elecciones.

Los capitalistas y liberales piensan que el Ejército nunca permitiría la vuelta del ex Presidente justicialista, pero temen que el Presidente Lanusse se convierta en un nuevo Perón. ¿Estarían los militares dispuestos a permitirlo?

Los rumores de golpe de Estado, con frecuencia no carecen de fundamento. Parece que los hombres fuertes de la oposición dentro del Ejército son los generales Alcides López Aufranc y Juan Carlos Sánchez, jefes de las guarniciones de Córdoba y Rosario, a los que se ha unido el que parecía la persona de mayor confianza de Lanusse, José Rafael Herrera, en la actualidad jefe del Estado Mayor. (Crónica de nuestro enviado especial, Diego Carcedo, en la página 10.)

#### ● UN MUERTO Y SEIS HERIDOS EN EL ULSTER

Diecisiete explosiones de bombas, tiroteos, guerrillas callejeras y enfrentamientos continuos entre las tropas británicas y miembros del Ejército Republicano de Irlanda (IRA) arrojaron ayer el resultado de un muerto y seis heridos.

El anuncio oficial de la «cumbre» Londres-Dublín-Belfast para buscar solución a la crisis de Irlanda del Norte no ha disminuido la tensión ni la violencia. Los soldados británicos han sido acusados por el párroco de St. Mary de utilizar a los niños como protección para realizar sus tareas. (Página 11.)

#### ● ENTREVISTA SADAT-DOUGLAS-HOME

El Presidente Anwar El Sadat ha recibido al ministro inglés de Asuntos Exteriores, sir Alec Douglas-Home, para celebrar conversaciones sobre el Oriente Medio. A la reunión asistió el ministro egipcio del Exterior, Mahmoud Riad. Sadat pidió a Gran Bretaña ayuda para la finalización del conflicto árabe-israelí. Por su parte, Inglaterra renovó su oferta de participar en una fuerza pacificadora para el Oriente Medio bajo los auspicios de las Naciones Unidas, añadiendo que dicha fuerza no puede ser retirada a no ser por una decisión del Consejo de Seguridad de la ONU. (Página 13.)

Ayer fueron proclamados en las provincias españolas los candidatos a Procuradores en Cortes por el grupo familiar por las respectivas Juntas electorales. En total, 250 candidatos podrán iniciar su camino hacia la Cámara legislativa con objeto de cubrir los 104 escaños, es decir, dos por cada provincia y uno por las plazas de Ceuta y Melilla.

De las 51 provincias españolas, cuatro sólo tienen dos candidatos cada una para cubrir los dos escaños que les corresponden: Las Palmas, Avila, Sahara y Guadalupe. Las Juntas electorales, tras examinar las documentaciones de todos los aspirantes, decidieron rechazar las de cuatro, por diversas anomalías. Otros trece aspirantes retiraron finalmente sus candidaturas.

\*\*\* Información pag. 5

## Alquilamos a domicilio máquinas



de escribir nuevas a particulares y Empresas. Mecanografía al tacto. Taquigrafía. En ambas clases, dictado magnetofónico. Cultura general. Contabilidad. Prácticas de Oficina. Regalamos folleto. Diríjase a la

## ACADEMIA CABALLERO

Calle Santa Bárbara, 4 - Madrid (10)

## QUERIA CAMBIAR EL COLOR DE SU MUJER

BELO HORIZONTE. (Efe.)—Cansado de vivir en compañía de una mujer negra, un albañil intentó solucionar el problema dando a su mujer un baño de soda cáustica para que cambiase de color y se convirtiese en blanca. El albañil fue detenido por la Policía y su esposa, que continúa del mismo color, fue internada en un hospital con quemaduras por todo el cuerpo.

## Doctor Kaprio, director europeo de la OMS

# NO DEBEMOS TEMER AL COLERA (Hay medios suficientes para combatirlo)

## ● Garicano Goñi inauguró en Madrid la XXI Sesión de la Organización Mundial de la Salud

«Ningún país europeo debe temer esta enfermedad, ya que existen los medios suficientes para combatirla», declaró ayer tarde en el transcurso de una rueda de Prensa celebrada en Madrid el doctor Leo Kaprio, reelegido como director regional de la Organización Mundial de la Salud (OMS) para Europa, al ser preguntado sobre la situación sanitaria con respecto al cólera.

La mañana de ayer se celebró en el Consejo Superior de Investigaciones Científicas la apertura de la XXI Sesión del Comité Europeo de la Organización Mundial de la Salud, acto que presidió el Ministro de la Gobernación, don Tomás Garicano Goñi.

En la rueda de Prensa celebrada posteriormente, el director general de Sanidad, doctor García Orocyen, dijo que «debemos estar tranquilos y vivir tranquilos. El cólera lo peor que tiene es el nombre».

\*\*\* Información en pag. 8

## LA TRAGEDIA DE ATTICA

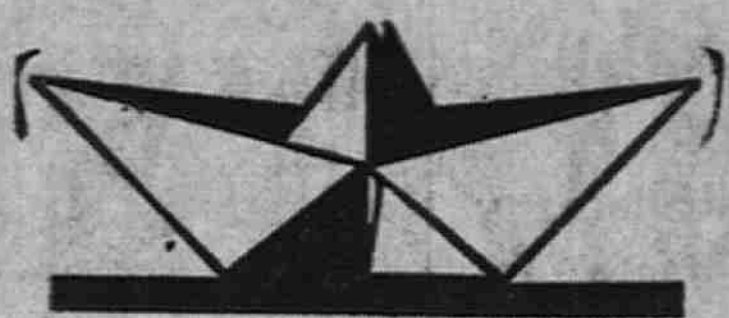
El balance provisional de la «masacre» de Attica, pues son muchos los heridos, es de diez guardias asesinados y treinta presidiarios ejecutados. Si se habla de ejecución es porque en el millar de hombres, entre policías y guardias estatales, que dieron asalto al presidio, no figura no ya un solo muerto, sino tan siquiera un solo herido. Según opinión de la mayoría de los observadores, no hubo lucha en el interior de la cárcel, sino que los disparos procedieron todos ellos de un solo bando. (Pág. 14.)



## ↑ VISITA A LOS ENLACES FERROVIARIOS

El ministro belga de Comunicaciones y Turismo, señor Alfred Bertrand, visita, acompañado del Ministro español de Obras Públicas, don Gonzalo Fernández de la Mora, las instalaciones de los enlaces ferroviarios en la estación madrileña de Chamartín. En el curso de su estancia en la citada estación, le fueron también mostrados los próximos proyectos de Renfe. (Foto Cifra.)





# AQUI SOMOS OTRA GENTE

El título es un verso lorquiano. El gran poeta, en trance anómalo —«bajo la adelfa sin luna, francesa, estabas fea desnuda»—, es objeto de alguna proposición que rechaza. Se colige del hermoso texto que, o bien lo ofrecido no era acorde o bien no era el momento oportuno. Siempre es temerario sacar conclusiones de los poemas porque los poemas cumplen su finalidad siéndolo, y una revelación del mundo o de la propia personalidad jamás aspira a moraleja. Nos sirve, no obstante, ese verso final, entre desdén y fatalista: «aquí somos otra gente». Muchas veces lo hemos recordado porque —no hay otra forma de distinguir los versos buenos de los malos o de los que no son ni fu ni fa— forma parte de la memoria del corazón...

«Aquí somos otra gente». Traducido a «slogan» viene a ser ese tan debatido que realza y subraya, no sin orgullos recónditos, nuestras diferencias. Ahora, el verso de García Lorca logra nueva vigencia gracias a un serio estudio de la «Revista Española de la Opinión Pública», según el cual es España el país de mayor salud mental de Europa.

—Esto es la locura.

—¿Tú no te has dado cuenta de que todo el mundo está loco?

Ayer no más, Juan Aparicio escribía con su sagacidad congénita de «locos sueltos» y de la tendencia a recluírse de los médicos psiquiatras. El tema de la paranoia, con sus casi infinitos matices, está presente en la vida y en la literatura que, cuando es buena, es vida escrita. Ciertamente, los tiempos modernos —todos los tiempos han sido modernos para sus testigos presenciales— invitan a cierto descontrol. Cualquier hombre de ahora, suficientemente cogido en la atractiva trampa de la llamada sociedad de consumo, tiene que acostarse exhausto después de haber prodigado esfuerzos laborales. Cuando sale se encuentra la jungla del asfalto erizada de peligros, con sus grúas, semáforos, prisas y ruidos estruendosos. Le acechan toda clase de convocatorias para que se gaste el producto de sus laboriosas ganancias. Desde los «medios de comunicación de masas» se acerca su masa encefálica. Anuncios conminativos le obligan a comprar determinados productos o lo convencer de que es un verdadero desgraciado si «todavía no es dueño» de una lavadora de cierta marca o de un coche donde conducir setecientos kilómetros seguidos constituye «un placer inolvidable». Esta presión determina muchas cosas, pero hay una suficientemente clara: el hombre del último tercio del siglo XX está medio majareta.

La cantidad de toneladas de tranquilizantes que la Humanidad consume es sólo comparable a la cantidad de estimulantes que gasta. Es el imperio de la gragea. Mal que bien, la mayoría va tirando, pero en épocas así siempre hay una cantidad muy apreciable de gentes más débiles que sucumbe e ingresa directamente en casas de salud, que son, de modo paradójico, los sitios donde va la gente con la salud deteriorada. Decía Piti-grilli que «la psiquiatría es el único negocio donde el cliente nunca tiene razón». Erasmo satirizó más bien a los cuerdos en su «Elogio de la locura», y nuestro áspero refranero afirma que de santos, poetas y locos todos tenemos un poco. Lo que está pasando es que se descompensa lamentablemente la dolencia en su último tercio.

Habría falta estar completamente loco para saber dónde empieza la frontera entre lo normal y lo anormal. La vida moderna arroja un alto coeficiente de sonados; pero en nuestra Patria —quizá por haber tantos— los locos se notan menos. «Aquí somos otra gente.» Somos la nación de mayor salud mental de Europa. No debemos decir, cuando algo viene mal, «¡qué país!», sino «¡qué mundo!».

Manuel ALCANTARA

## La Prensa

### ¿QUE PASA CON LAS MONEDAS?

De un editorial de «Informaciones» recogemos los siguientes párrafos:

«Con el acuerdo comunitario que propugna la devaluación del dólar, los «seis» tratan de estrechar filas, endurecer sus demandas y ganar adeptos en la serie de conversaciones previas a la reunión del Fondo Monetario Internacional que se celebrará próximamente en Washington.

En esa ocasión se debatirán las actuales estructuras del sistema monetario internacional y se buscarán las fórmulas para alcanzar la estabilidad monetaria. Pero el próximo 27 de septiembre, junto a los problemas monetarios, estarán en el ánimo de los gobernadores de los Bancos centrales de los países del FMI una serie de problemas de carácter comercial, derivados la mayor parte de ellos de las medidas adoptadas por el Presidente Nixon el pasado 15 de agosto. Aquellas medidas fueron —en buena parte— una demostración de fuerza cara a la reunión del Fondo. Por tanto, estamos asistiendo a una toma de posiciones por uno y otro bando, ya que es muy difícil imaginar que los expertos europeos confíen en una devaluación real del dólar.

Con independencia de estas tácticas monetarias, de lo que no cabe ninguna duda es de que la mayor parte de las monedas necesitan un reajuste, puesto que todas se han visto afectadas por procesos inflacionarios (depreciación) en muy distinta medida. En este sentido conviene destacar los datos que sobre depreciación de las monedas publicó el First National City Bank en su boletín de septiembre. Según esta publicación, la inflación registrada durante los primeros siete meses de 1971 es superior a la de 1970 en más de la mitad de los países industrializados. Algunos datos concretos servirán —creemos— para ilustrar al lector sobre cuál es, en definitiva, el problema de las monedas, del que tan profusamente se viene ocupando la Prensa.»

### PROBLEMAS DEL COMIENZO DEL CURSO ESCOLAR

Con este título, un editorial del diario «Ya» comenta:

«La enseñanza básica encuentra sus dificultades para comenzar en la fecha prevista, y eso que en España la primera enseñanza está más acostumbrada a anticipar el curso en las postrimerías del verano. Las dificultades surgen de la organización pedagógica y docente. Nosotros nos limitamos a preguntar ¿tienen ya hechos todos los maestros de España los cursos de capacitación que los habilitan para la docencia de la enseñanza básica? Porque precisamente, sin ir más lejos, se han anunciado cursos de este carácter en Madrid. ¿Está organizada en todo el país, sin que quede ninguna zona escolar, la enseñanza gratuita y obligatoria? Dicho más claramente, ¿no existen en ninguna parte niños sin escuela? ¿Se ha previsto totalmente la gratuidad de estos cursos ya vigentes de educación básica? Interro-

gantes son éstas que se hacen todos los españoles en los momentos presentes. Por eso son no pocos los que sienten incertidumbre ante la aplicación de la reforma educativa. Las dudas conciernen, además, a que sea verdadera la gratuidad escolar, ya que los colegios les informan de manera distinta y son muchos los que, lejos de la gratuidad, les hablan, por el contrario, de precios aumentados.

Ante todas estas complicaciones —muchas de ellas propias de los días de adaptación— es lógico pedir al poder público que aclare las principales interrogantes, informando al país del estado actual de los problemas planteados. Ello sin perjuicio de emplear la máxima diligencia en la ordenación de las confusiones actuales para que renazca la confianza de las familias.»

### ENTREVISTA CON SANCHEZ AGESTA

Guillermo de Ruiz entrevista en el diario «El Alcázar» al rector de la Universidad Autónoma, señor Sánchez Agesta:

«—Profesor, ¿no teme que pueda existir un «boom» de universitarios, sobre todo teniendo en cuenta las facilidades que prevé la nueva ley de Educación?

—El «boom» existe ya... Ahora bien, opino que cuando se desarrolle la ley en su totalidad, es decir, dentro de nueve años, disminuirá ese número creciente de solicitudes para la Universidad, porque la ley ofrece la posibilidad de cursar estudios en Cole-

gios Mayores y Escuelas Universitarias.

—¿Y qué haremos en nuestro país con tantos licenciados?

—No se pueden hacer provisiones. Lo que podría suceder, dentro de tres o cuatro años, es que esta constante presión del alumnado se decida por una serie de títulos de grado intermedio con tanto porvenir como los universitarios, por lo menos... Con la particularidad de que dichos titu-

los permiten luego continuar los estudios y licenciarse en otras ramas.

—¿Tienen también novedades en el campo de las materias de enseñanza?

—Si el Consejo de Ministros de San Sebastián lo aprueba, como es de esperar, tendremos por primera vez una Facultad de Ciencias Empresariales, con matrícula este mismo año.

—¿No les interesan las Ciencias de la Información?

—Habrá una en la otra Universidad madrileña, establecida con carácter de experiencia. Duplicar

la sería, quizá, asumir gastos y riesgos excesivos, con peligro de una plétora de licenciados con relación a las necesidades del país.

—¿Existe competencia entre la Autónoma y la Complutense?

—Las relaciones, en el orden personal y en el escolar son excelentes... Los títulos tienen idéntico valor en una que en otra; el profesorado procede de las mismas canteras... Como ventajas o inconvenientes, aquella posee la veteranía y nosotros la juventud y acaso mayor libertad de movimientos.

### HACIA UNA REFORMA EN LOS HORARIOS

«El Correo Catalán» comenta en una nota editorial:

«La solución de la jornada continuada, se va implantando paulatinamente, sobre todo en el sector terciario (Bancos y Compañías de seguros). Este horario comporta una serie de ventajas: ahorro de tiempo en los desplazamientos del domicilio al centro de trabajo, que pueden reducirse a la mitad, aligerar los déficits en los transportes públicos que se ponen de manifiesto de una forma notoria en las horas «punta» de entradas y salidas del trabajo, evitar la sobrecarga de tráfico privado...

La adopción de la jornada continuada, deberá comportar en un futuro no lejano considerar festivo el sábado, como ya siendo norma en algunos países, como Suiza, Gran Bretaña y Alemania.

De todas maneras debemos circunscribirnos a la reforma en curso, que es la de los horarios de comercio al detall. Debe dejarse al libre albedrío de los comerciantes las horas de apertura y cierre de los establecimientos, siempre y cuando se respeten las ordenanzas laborales en cuanto a duración de la jornada. A nuestro entender es difícil poner de acuerdo las demandas que se vienen haciendo por distintos sectores del comercio al detall. Unos desean que sus establecimientos puedan permanecer abiertos los sábados por la tarde, y cerrar como compensación un día entre semana. Se nota una clara tendencia a cerrar los lunes, al menos por la mañana. Otros proponen cerrar otro día de la semana, este es el caso, por ejemplo, de los grandes almacenes. Muchos comercios, ya por su vinculación a determinados sectores de la producción o por el tipo de mercancía que venden, cierran el sábado, al menos por la tarde. Ante esta diversidad no cabe otra solución que dejar al albur del empresario la fijación de los horarios de comercio.

No debe de olvidarse la Administración que esta reforma del horario comercial ha de ser un principio, como anteriormente decíamos, de una reforma total de los horarios. Ha de acabarse con la costumbre de iniciar de un modo habitual las cenas después de las doce de la noche. Por los países de Europa circula la anécdota de que en Madrid es la única capital europea que se cena al día siguiente.

### LA MORTIFERA CONTAMINACION

«Diario Femenino» señala en su editorial:

«Las emanaciones contaminadoras en la atmósfera de la Comunidad Económica Europea han representado durante el año 1971 de once a doce millones de toneladas. Esta es una cifra más en la larga lista de cálculos y porcentajes que se están llevando a cabo en un desesperado intento de librar al hombre actual de la pesadilla de la contaminación.

La polución y la consiguiente paulatina destrucción de toda materia orgánica, es uno de los mayores problemas que tiene que afrontar nuestra civilización. Somos víctimas del progreso. Mientras los grandes descubrimientos científicos avanzan a pasos agigantados, los humos que se desprenden de las grandes máquinas industriales minan nuestro organismo y destruyen la vida en todos los medios.

El enrarecimiento de la atmósfera, la contaminación de las aguas, el trastorno en el régimen de lluvias, hacen que el hombre industrial se encuentre de repente desligado de la naturaleza, que considere a ésta como un enemigo y no como una proyección de sí mismo. Es el precio que debe pagar por haberse olvidado de sus necesidades vitales y de que es un animal racional.

Mientras no se detenga la destrucción del medio biológico, los hombres del siglo XX seguirán en ese estado de ansiedad que caracteriza actualmente a toda la masa humana. Los científicos empiezan ya a preguntarse si vale la pena seguir utilizando una serie de conocimientos que en lugar de aliarse con el hombre luchan contra él.»

## DOS PUNTOS

## PREMIOS Y PLAGIOS

Lo de menos es el hecho concreto y, si lo cito, es por necesaria referencia, dado que ya ha sido aireado en los periódicos en general y en los de Cataluña en particular. El caso es que en Barcelona han acusado de plagio al ganador del último premio Sant Jordi, con la afirmación de que tal ganador, José María Sonntag, copió su novela «Nifades» de una obra clásica de la literatura pornográfica china, que se llama «Loto Dorado» («Hsi Men y sus esposas»).

Este es el asunto que, como muchas otras historias de plagios, casi apenas tiene interés. Entre otras razones porque cada vez que algo gana un premio, sea el Sant Jordi o el Festival de Eurovisión, inmediatamente surge la acusación de plagio, casi como una necesidad. Por tanto, toda la peripetia del Sant Jordi, así como las lindezas que se han prodigado hasta ahora —y lo que coleará— entre los acusadores y el acusado, sin contar con otros a quienes preguntan y otros que hablan sin que les pregunten, me deja sin cuidado.

Para mí, el problema es otro, pues, entre tantas cosas como se han dicho, y se han dicho de aupa, lo que verdaderamente me ha asombrado es que alguien haya insinuado que es una pena que el Jurado no conociera la novela china. Porque eso es una insinuación tan insinuante que, con un poco más, puede llevar a la aseveración de que un Jurado al que le cue- lan un plagio es un Jurado de incultos inútiles.

Y esto sí que ya es del género tonto. No conozco personalmente a los miembros del Jurado del Sant Jordi, pero me da lo mismo. Ni siquiera hace falta citar sus nombres, algunos de ellos muy conocidos en el campo editorial y literario. Lo que importa decir es que no existe un solo Jurado en la Tierra al que no se le pueda meter el gol

del plagio en cualquier momento. Porque si al año se editan por el mundo miles de obras, y el hombre lleva un montón de siglos escribiendo por todos los países y por todos los medios, desde el papiro a la rotativa, me gustaría saber dónde está el caballero capaz de haberse leído todo y capaz de recordarlo. Dudo que nadie conozca ni la milésima parte de lo que se ha publicado desde que Gutenberg tuvo la buena idea de facilitar las cosas y acabar con los amanuenses.

Y ahora, sentido esto, que es tan elemental como una verdad de Perogrullo, parece más preocupante el clima cada vez más enrarecido alrededor de los premios literarios; de esos premios que van desde la novela al artículo, pasando por el teatro, la poesía, el ensayo, la crítica, el cuento, la narración.

Yo he creído siempre, y lo sigo creyendo, que los premios literarios son muy buena cosa. El premio supone una vertiente de competición que es muy importante, y ahí está, sin ir más lejos, en un terreno tan distinto pero tan atractivo como es el ensayo político, el concurso convocado recientemente por nuestro colega «ND», en una iniciativa que, en muy distintos temas, podría cultivarse.

El estímulo de la competición está bien claro, y me imagino que no hace falta enumerar la enorme y larguísima serie de formidables títulos y nombres que surgieron de los premios literarios. Lo que ya no queda tan claro es ni la organización, ni los intereses, ni el modo de concederlos, del mismo modo que no está claro en absoluto su carácter de premio. Porque, justamente a causa de que la cantidad del premio se deduce de los derechos de autor —y casi siempre está garantizado el reembolso por la propaganda gratuita del galardón—, tales premios se han convertido en simples anticipos, como se ha señalado con creces.

Como es lógico, quien organiza concede y se arriesga en la creación de un premio, es lógico que ponga sus normas. Lo malo es cuando en los resultados de año tras año se observan demasiadas coincidencias, que condicionan el premio y al autor de modo clarísimo, aunque nunca se pueda probar nada. Eso es lo grave. Lo de los plagios, en cambio, parece ya como una inevitable música de fondo.

Francisco DE BORJA



# HOY, REUNION DE PONENCIAS EN LAS CORTES

Ya están proclamados los candidatos a Procuradores Familiares.—Reunión de la Ponencia del Reglamento de las Cortes.—Tres enmiendas a la adición de cinco artículos al Código de Justicia Militar.—Las obras en el hemiciclo de la Cámara.—El viernes, Consejo de Ministros.—La nueva lista de los cuarenta Consejeros Nacionales de designación directa.

(De nuestro informador político, Alberto DELGADO.)—Ya están proclamados los candidatos a Procuradores en Cortes de representación familiar. Ya se ha dado, en consecuencia, vía libre para la campaña electoral, que se inicia a distinto ritmo en las diferentes provincias. A distinto ritmo y, por supuesto, a muy diferente coste para los candidatos. No es lo mismo dirigirse por carta a unos cuantos miles de votantes, como ocurre en las provincias pequeñas, que hacerlo a más de un millón, caso de Madrid y Barcelona. Y los desplazamientos directos de los candidatos a las circunscripciones electorales son, también, fáciles o complicados, según las zonas. Otro factor que influye en la lucha electoral es el número de candidatos. Pero a la larga, toda esta campaña que ahora se inicia tendrá su culminación el próximo día 29, cuando los cabezas de familia y mujeres casadas elijan a sus representantes en la Cámara Legislativa.

## Interpretaciones

El hecho de que en cuatro provincias —Ávila, Guadalajara, Las Palmas y Sahara— el número de candidatos sea igual al de plazas de Procuradores a cubrir, ha inducido a que varios medios informativos señalen que estos candidatos «quedan proclamados automáticamente». Con todos los respetos, disiento de esta interpretación. Los criterios que, en este sentido, se recogían en el artículo 29 de la ley Electoral de 1907 no figuran en la de Re-

presentación Familiar en Cortes de 1967. La Junta Central del Censo, en las pasadas elecciones, mantuvo un criterio opuesto al de esa proclamación automática. Salvo que la Junta, en su reunión del próximo viernes, interprete lo contrario, creemos que si habrá elecciones en esas cuatro provincias, aunque, por las circunstancias señaladas, el acto electoral sea puramente simbólico. En cualquier caso, el tema merece una aclaración.

## Hoy, dos Ponencias

Si Hemingway escribió una vez que París era una fiesta, se podría parodiarse diciendo que el hemiciclo de las Cortes, en estos días, es una obra. Cascotes, escombros, obreros trabajando, polvo... a primera vista, para un profano, puede observarse que la obra es importante. Y entran dudas al pensar cuándo podrá estar totalmente terminada. Se dice que hasta noviembre el nuevo hemiciclo no estará en condiciones de ser inaugurado. Lo importante es que esté preparado para la inauguración de la nueva legislatura, por la más alta jerarquía del Estado, el 17 de noviembre. Porque, si hay un Pleno antes de que termine la actual, no creemos que pueda celebrarse en el hemiciclo de la Carrera de San Jerónimo. Ya se había previsto la posibilidad de que, si esto ocurriera, las sesiones de Cortes se trasladasen —y hay precedentes históricos— al Palacio del Consejo Nacional del Movimiento, antiguo Senado, en la plaza de la Marina, Española.

Si habrá o no asuntos para ese hipotético Pleno es pronto para predecirlo, aunque si podemos anticipar que hoy se reúnen dos Ponencias para comenzar los informes sobre sendos proyectos de ley.

El primero, la reforma del Reglamento de las Cortes, al que se han presentado más de un millar de enmiendas en un elevado número de escritos, uno de los cuales, firmado en primer lugar por el Procurador don Antonio Navarro Velasco, lo es a la totalidad. El mismo Procurador presenta un gran número de enmiendas al articulado, en lógica previsión de que su enmienda a la totalidad no prospere. De los siete ponentes designados en su día para informar este importante proyecto de ley, uno de ellos, don Ramón Luis Pascual de Riquelme, cesó voluntariamente como Presidente de la Diputación de Murcia y, en consecuencia, ha cesado también como Procurador, por lo que deja una vacante en la Ponencia y en la Comisión especial encargada de dictaminar el proyecto. Los otros seis ponentes, citados para esta mañana, son don Pío Cabanillas Gallas, don Francisco Lapiedra de Federico, don Alvaro de Lapuerta Quintero, don Baldo-mero Palomares Díaz, don Santiago Pardo Canalís y don Eduardo Villegas Girón.

## Adición al Código de Justicia Militar

Y esta tarde se reúne la segunda Ponencia, correspondiente a la Comisión de Defensa Nacional, para informar el Proyecto de ley de adición de determinados artículos al Código de Justicia Militar. Se trata de la adición de cinco nuevos artículos al capítulo L, bis del título IX del Código, sobre la rúbrica del «Terrorismo».

Se han presentado tres escritos de enmienda. El primero, firmado por don Fernando Aguil-ler Galiana, pide que sean re-presentados, en uno de los artículos, y con carácter voluntario, los Procuradores de los Tri-bunales. El segundo enmendante, don Luis de Angulo Montes, pide que los preceptos a que se contrae el Proyecto sean expresamente referidos a los supues-tos de previa declaración del es-tado de guerra y que, por la vía del artículo 54 del Regla-mento de las Cortes, la Comi-sión formule petición al Go-bierno para que remita a las Cortes un Proyecto de ley re-gulando la propia materia de que se trata para los supuestos de normalidad y de estado de excepción, mediante las rectifi-caciones y adiciones que proce-dan al Código Penal ordinario. Y el tercer enmendante, don Manuel Rivas Guadilla, propone

una modificación en el artículo 294 bis a), la supresión, por innecesario, del b), y la introducción de una nueva disposición adicional.

Es decir, que las Cortes ha iniciado de nuevo sus tareas, mientras prosiguen las obras en el histórico Palacio, cuya primera piedra fue puesta por la entonces reina niña Isabel II en el año 1843.

Mientras tanto, los candidatos a Procuradores familiares se lanzan a la campaña electoral. Les aguardan unos días de tensión y de esfuerzo, de actividad incesante, para llegar a la meta de la investidura como Procura-dor en un grupo introducido en la pasada Legislatura con arreglo a la Ley Orgánica del Estado, que en sus cuatro primeros años de funcionamiento en la Cámara legislativa ha demostrado ser positivo y eficaz.

Y esta semana, Consejo de Ministros en Ayete, San Sebas-tián, con la posibilidad de que se haga pública la lista de los cuarenta Consejeros Nacionales del Movimiento de designación directa del Jefe del Estado. La actividad política cobra, a partir de ahora, un ritmo más rápido, en una etapa cargada de interesantes posibilidades.

# LA ANTIPSIQUIATRIA

**T**RAS el Concilio psicoanalista de Viena, durante los días más estivales del mes de julio, cuando la hija de Freud, Anna, ha vuelto a la capital austríaca, de donde se evadieron, ante la ocupación hitleriana, recibiendo a los setenta y cinco años, con la mirada aún muy oscura y una rizada melena de cortos cabellos blancos, la bienvenida y casi la beatificación en vida, entre dos mil quinientos congresistas del psicoanálisis internacional, para escamotear, por una aparentísima unanimidad, las apostasías y las discrepancias heréticas, se ha reafirmado la corriente filosófica y práctica de la ruptura con el santonismo freudiano, pero también con los criterios y sistemas sanatoriales de la sociedad privada y del Estado.

Jacques Lacan, cuya escuela revisionista presenta en Francia un enorme prestigio, se negó a asistir a la magna función del circo vienes, bajo el pretexto de que los Congresos de sus colegas le fastidian y de que para comunicar sus hallazgos e investigaciones le bastan los seminarios de cada miércoles, nutridos por los alumnos y los observadores incansables a través de un veintenio. El otro estructuralista del equipo, Michel Foucault, historiador social y arqueólogo de los saberes epistemológicos, partiendo del vesánico Nietzsche, traumático y profeta del pensamiento acerca de nuestro mundo coexistente, y fijándose en los disparates y caprichos de Goya, tan incisivos por su modernidad y por sus ensueños de la Razón, es quien ha predispuesto esta nueva liberación de la psiquiatría, a la que para entenderse con mayor facilidad se ha colgado el mote de la antipsiquiatría.

Según Foucault, el astuto Freud desmitificó las estructuras de los asilos y manicomios, arrebátandoles un poderío legal y consuetudinario, y erigiéndose en el dictador y juez absoluto de los deprimidos y de los obsesos, que cayeron debajo de sus métodos personales o de la floración psicoanalítica de Norteamérica, donde trajo en 1909 su evangelio analítico, aunque confesándoles, con cierta sorna, que lo portaba consigo como una peste, como una pandemia, de la que se

aprovecharon, delante de una inmensa, opulenta y atemorizada clientela, todos los médicos, y hasta los aficionados más audaces y charlatanes, fugitivos de Europa, cuando la diáspora en el incubo de la estrella amarilla.

Este motivo político, que siempre enturbió y se ligó a la locura, hizo del poeta hebreo, americano y propagandista de Mussolini, Ezra Pound, un recluso de una clínica psiquiátrica de su país vencedor, pero cohibido por escrúpulos hipócritas, humanitarios y culturales, a penitenciarle como reo de cárcel. El caso de Ezra Pound, a la postre suelto, amnistiado y devuelto a Italia, se intensifica escandalosamente en la táctica punitiva de la URSS, donde los enemigos del régimen soviético no son tratados ya como delincuentes, sino como enfermos mentales, que se deben encerrar dentro de los púdicos sanatorios más terroríficos y opresivos que la Casa de los Muertos del alucinado y epiléptico Dostoiéwski.

La estratagema rusa de infundir la demencia a la oposición, espantando a las buenas almas y a los filántropos de oficio, sólo subraya un aspecto politizado de este uso y abuso de la locura, en auge y descalabro universales; porque se denuncian, cotidianamente, sus avances tumultuosos y dilatados y la penuria de una terapéutica, demasiado crematística, o carente de medios. La antigua abadía de Bellelayn en el Jura helvético, que, antaño albergaba medio centenar de monjes, fue habilitada para contener 370 enfermos hacinados, cuyas dolencias, a veces profundas en los oligofrénicos, aparecen más dantescas y propias de un cuadro del Bosco, que los supuestos cuidados deficientes del Sanatorio Provincial de Oña, asimismo, un monasterio exclaustro. Y en la Mostra cinematográfica veneciana acaba de proyectarse y ser premiada la película «L'ospite», donde su huésped doloroso es Lucía Bossé, inmersa en el aberrante escenario del manicomio de Pistoia.

El ejemplo de Beatriz Le Mire, cuyo padre, el embajador francés de Santo Domingo, la internó en una clínica mental de Niza para una cura de desintoxicación intelectual y apartarla de un embaucador de la Costa Azul, fue conducido hasta los Tribunales, puesto que la muchacha de veinte años se ha quejado de sufrir ocho electrochocs y los enérgicos tratamientos de la narcosis, a más de seis comprimidos de valium cada jornada y otros calmantes menos ofensivos. El muestrario semejante puede ensancharse hasta el infinito, ya que el orbe de la sinrazón, amparado y monopolizado por la psiquiatría, padece la crisis de la misma, al margen de la Seguridad Social hasta la fecha en Francia y prendida de ocho Ministerios españoles, aumentándose la confusión después de haberse disociado allá la enseñanza de la psiquiatría y la enseñanza de la neurología y concediendo a los neurologopsiquiatras la exclusiva de cobrar sus consultas, en tanto que se elimina de este beneficio discriminatorio a los simples psiquiatras desprovistos de la bula psiconeurológica.

Frente a este panorama de intereses profesionales, de frustraciones económicas y de disputas doctrinales, se explica la irritación de don Carlos Castilla del Pino, el eremita de Córdoba, con dificultades al acceso a la Universidad, y la chaza del eminentísimo jefe de la División Psiquiátrica de la Ciudad Sanitaria Provincial y miembro del Consejo Rector del Patronato Nacional de Asistencia Psiquiátrica, del cual depende el planteamiento y la resolución de las reducciones y transferencias asistenciales.

Castilla del Pino encabeza, con su historia particular de marxista y freudiano, la protesta de sus compañeros juveniles, que ya se rebelaron contra los engranajes administrativos de la Diputación Provincial de Oviedo y ahora pretenden someternos a una «huelga blanca». Encima del debate planea la postura de Michel Foucault, pensando y pidiendo que es menester sacar a la locura de los asilos y clínicas, de los sofás y de los interrogatorios oníricos, para reintegrarla en la sociedad, en los ambientes sociales, familiares o de grupo, donde ha vivido, durante siglos de civilización y primitivismo, a la manera de una contracultura.

Juan APARICIO

NO, SI NO LLORO POR QUE YO HAYA PERDIDO. LLORO POR QUE EL HA GANADO....





AYER, EN EL PALACIO DE AYETE

## LOS NUEVOS OBISPOS DE LEÓN Y ZAMORA, PRESENTADOS AL CAUDILLO

SAN SEBASTIAN. (Cifra).—Los nuevos obispos preconizados de León y Zamora, don Luis María de Larrea y Legarreta y don Ramón Luxarráiz Ventura, respectivamente, fueron presentados en la mañana de ayer al Jefe del Estado en el curso de una ceremonia celebrada en el Palacio de Ayete, y en la que estuvieron presentes el Ministro de Justicia y Notario Mayor del Reino, don Antonio María Oriol; el Subsecretario del Departamento, el Secretario General Técnico, así como los jefes de las Casas Civil y Militar y ayudantes del Caudillo.

## TRATADO DE EXTRADICION ENTRE ESPAÑA Y USA

MADRID. (De nuestra Redacción).—El Instrumento de Ratificación del Tratado de Extradición entre España y los Estados Unidos de América, firmado en Madrid el día 29 de mayo de 1970, fue publicado ayer en el «Boletín Oficial del Estado».

De acuerdo con las condiciones establecidas en el Tratado, cada Parte Contratante se compromete a entregar a la otra, para ser juzgada o para cumplir sentencia, las personas que se encuentren en su territorio y que hayan sido acusadas o condenadas por cualquiera de los delitos mencionados en el artículo segundo del presente Tratado, sometidos en el territorio de la otra Parte, o fuera de él, en las condiciones señaladas en el artículo tres.

De conformidad con lo establecido, serán entregadas las personas acusadas o condenadas por cualquiera de los delitos de homicidio, infanticidio, parricidio, asesinato, aborto, violación, proxenetismo, bigamia, secuestro de personas o niños, robo, hurto, desfalco, etc., siempre que sean punibles según las leyes de ambas partes.

La extradición será también concedida por la participación en los delitos mencionados no sólo como autor o cómplice, sino también como encubridor, así como por la tentativa y conspiración para cometerlos, siempre que resulte punible por ambas legislaciones con una privación de libertad superior a un año.

Ninguna de las Partes Contratantes tendrá obligación de en-

tregar a sus propios nacionales; pero el Poder Ejecutivo de los Estados Unidos o la autoridad competente de España tendrán la facultad de entregarlos si, a su juicio, lo consideran procedente.

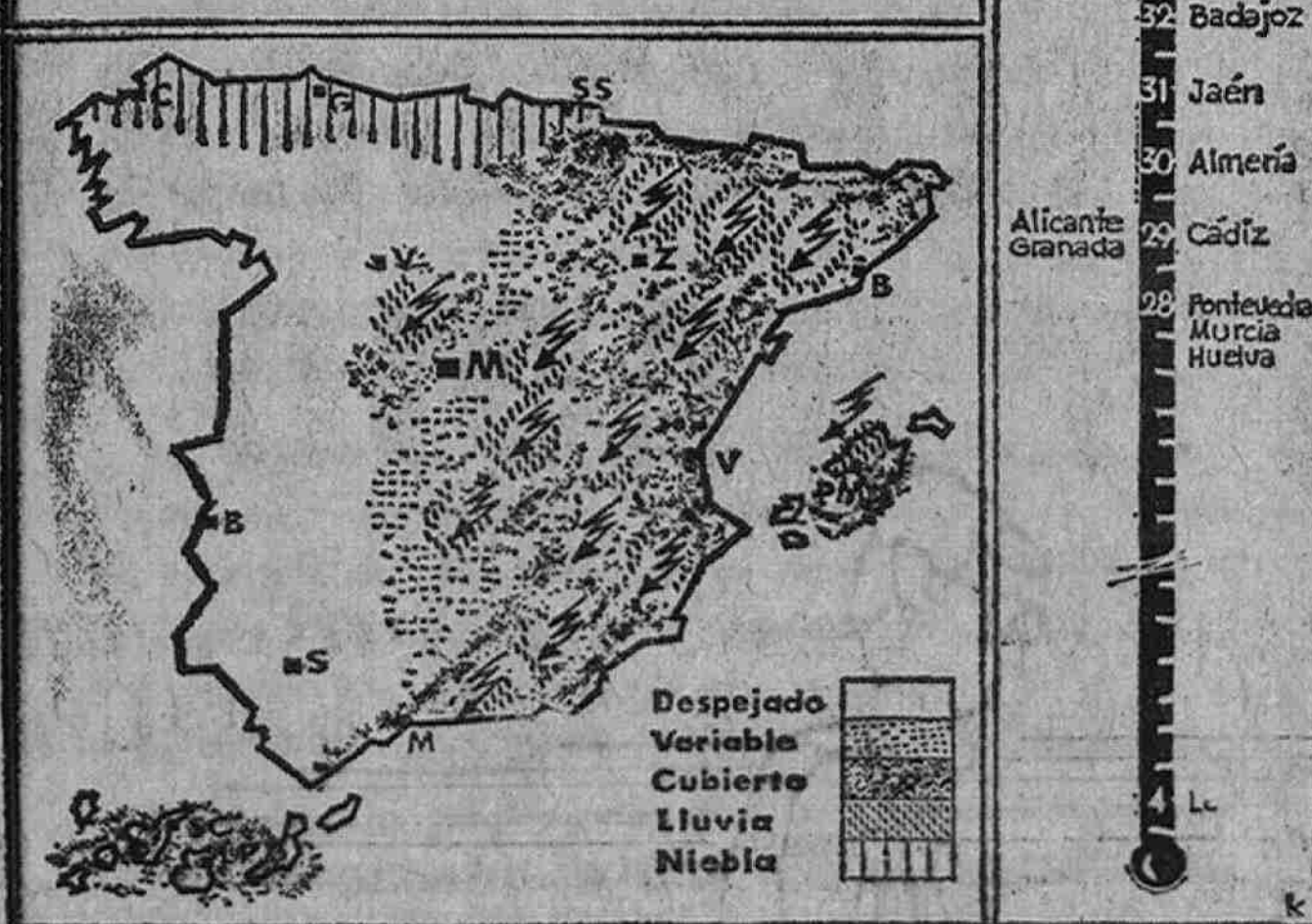
Cuando el delito por el cual se pide la extradición pueda ser castigado con la pena de muerte según las leyes de la parte requerente, la extradición será denegada, a no ser que la parte requerente ofrezca garantías, consideradas suficientes por la parte requerida, de que no se impondrá la pena de muerte o de que, si se impone, no será ejecutada.

Tampoco se concederá cuando la persona reclamada sea objeto de proceso o haya sido ya juzgada en el territorio de la Parte requerida por el delito por el cual se pide la extradición, cuando haya sido juzgada y absuelta en un tercer Estado por el delito por el que se solicita la extradición, o cuando el delito sea estrictamente militar.

### Licencia global de exportación

Se dispone la inclusión de determinados productos que se citan en la relación de mercancías que pueden acogerse al Régimen Global de Exportación, que fue aprobado el 17 de diciembre de 1970. Entre estos nuevos productos figuran flores y capullos cortados, tomate fresco de invierno, tomate fresco de verano y pulpa de albaricoque esterilizada, según una disposición de la Dirección General de Exportación que insertó ayer el «BOE».

## TIEMPO



## LLUVIAS EN EL MEDITERRANEO

MADRID. (Pyresa).—Durante el día de ayer se registraron tormentas en La Mancha oriental, alto Ebro, litoral catalán, valenciano y murciano, y en Baleares, y chubascos en el Centro, resto de la cuenca del Ebro y alta Andalucía, totalizándose 68 litros de precipitación en Ibiza, donde descargó una fuerte tormenta.

Los mapas del tiempo previstos para hoy dan una situación de Levante. El anticiclón lo sitúan sobre el golfo de Vizcaya, quedando la Península en el borde sur y bajo los efectos del viento del Este, que mantendrá la abundancia de nubes en toda la vertiente mediterránea, donde continuarán los chubascos y fenómenos tormentosos. Las nubes pueden alcanzar a extensas áreas de la meseta inferior y a la alta Andalucía, con riesgo de que en estas regiones se registren precipitaciones aisladas. En el Cantábrico habrá nieblas, así como en la cabecera del Ebro. En el resto de la Península predominará el buen tiempo, despejado o poco nublado. Baleares cubierto, con tormentas, y en Canarias, nublado.

# Licinio de la Fuente, en San Sebastián LOS TRABAJADORES QUIEREN REALIDADES

## ● EL MINISTRO DE TRABAJO INAUGURO LA CASA DEL MAR Y SE REUNIO CON EL CONSEJO DE TRABAJADORES DE GUIPUZCOA

SAN SEBASTIAN. (Resumen de Cifra y Pyresa).—«Los trabajadores no quieren promesas, sino realidades. Plantean cosas necesarias y posibles. Por eso, el sindicalismo como cauce de comunicación entre el pueblo y el Estado, como instrumento de participación, como forma de institucionalización de las necesidades sociales, ha de ser cada vez más un ejemplo de eficacia democrática y de voluntad de realización», manifestó el Ministro de Trabajo, don Licinio de la Fuente, ante la Comisión Permanente del Consejo de Trabajadores, con la cual se reunió en sesión de trabajo en la Casa Sindical de San Sebastián, durante su jornada de ayer en la provincia guipuzcoana.

### Inauguración de la Casa del Mar

El señor De la Fuente —a quien acompañaban el Subsecretario y altas personalidades de su Departamento y del Ministerio de Marina, inició su jornada con la asistencia a la bendición e inauguración de cuarenta y ocho viviendas construidas por el Instituto Social de la Marina en Bidebieta, Polígono de la Paz, en Pasajes, por un importe superior a los trece millones de pesetas y destinadas a pescadores de altura.

Seguidamente, el Ministro y demás autoridades se trasladaron al puerto de Pasajes, en donde el señor De la Fuente inauguró la Casa del Mar, cuyas obras han costado unos 33 millones de pesetas. Tras recorrer diversas instalaciones, en las cuales se instalarán las oficinas de la Delegación Provincial del Instituto Social de la Marina, el Presidente del mismo, almirante Fontán Lobe, pronunció unas palabras a las que contestó el señor De la Fuente. «La espléndida realidad de hoy —dijo— no puede servirnos de meta, sino de punto de partida. Debemos redoblar nuestro entusiasmo y nuestro esfuerzo para ofrecer nuevas conquistas de política social a los trabajadores del mar».

Se refirió después el Ministro a varios aspectos del trabajo y de los trabajadores del mar: a los marinos emigrantes, a las tripulaciones de la flota bacaladera, a la formación y transformación profesional. «La extensión de la Seguridad Social a los marinos emigrantes —agregó— bajando muy lejos de nuestras costas y fronteras, es estricta aplicación del principio básico de que dondequiera que haya unos trabajadores españoles, España está con ellos. Nuestra impaciencia —continuó— en la equiparación total de prestaciones se hace más urgente y radical en el caso de quienes se ven obligados a vivir gran parte del año en alta mar, como los tripulantes de la flota bacaladera. Yo emplazo al Instituto Social de la Marina para que aborde de manera urgente la mejora de la asistencia a estos pescadores, para que se sientan más cerca de sus familias, más cerca de la comunidad nacional.»

### Medalla al Mérito en el Trabajo

Al mediodía, don Licinio de la Fuente impuso en la Casa del Mar, inaugurada minutos antes, la Medalla de Oro al Mérito en el Trabajo a don Cirilo Carmendia Urdangarín. El señor Carmendia es guipuzcoano y, a su gran competencia y prestigio profesional, reconocido por su Empresa donde lleva trabajando hace cincuenta años, hay que agregar sus cualidades personales y su gran sentido de la responsabilidad, hasta el extremo de que jamás ha llegado tarde al trabajo.

El Ministro destacó en su intervención que el trabajo no es sólo el principal motor del desarrollo, sino también el que le da su dimensión humana. «No debemos permitir —agregó— que el desarrollo se deshumanice y pierda la cualidad esencial que le presta el trabajo del hombre. Hay que evitar los riesgos de la despersonalización y de la pérdida del sentido espiritual y encontrar el punto de equilibrio, la coherencia entre el crecimiento económico de la comunidad y la promoción del hombre, protagonista último e irremplazable del progreso material.»

### Reunión con los trabajadores

La jornada del Ministro de Trabajo finalizó con una reunión de trabajo en la Casa Sin-

dical con la Comisión Permanente del Consejo Provincial de Trabajadores. En la misma, se pasó revista a las diversas realizaciones del Ministerio de Trabajo en Guipúzcoa, así como a los proyectos actualmente en cartera.

### El Ministro del Aire visitó el aeropuerto de Noain

PAMPLONA. (Cifra).—El Ministro del Aire, teniente general don Julio Salvador Díaz Benjumea, llegó a esta ciudad, sobre las once y media de la mañana de ayer, acompañado de altos jefes de su departamento.

En el Palacio de la Diputación Foral tuvo lugar la recepción oficial, siendo saludado por las primeras autoridades, encabezadas por los Gobernadores Civil y Militar, don Federico Geraña de la Figuera y general don Esteban Ascensión respectivamente.

El vicepresidente de la Diputación, don Amadeo Marco, le dio la bienvenida en nombre de Navarra y, tras descansar unos momentos, el Ministro y acompañantes salieron para Noain con objeto de inspeccionar detenidamente el aeropuerto y conocer el señor Salvador Díaz Benjumea las posibilidades que ofrece para su puesta en servicio.

### Declaraciones a los periodistas

Terminada la visita al aeródromo, el Ministro del Aire declaró a los periodistas que había venido a este aeródromo porque quería conocer personalmente el futuro aéreo de Navarra.

Interrogado sobre si tardarían mucho los estudios, contestó el Ministro que los estudios en sí, poco tiempo; en cambio, el desarrollo de las posibilidades llevará más.

Añadió el teniente general don Julio Salvador Díaz Benjumea que deseaba dotar a Navarra de los medios necesarios para la iniciación de las actividades en el aeródromo de Noain. «Lo interesante es empezar —siguió diciendo—, porque el tráfico aéreo crea más tráfico».

El Gobernador Civil de la provincia le habló de la idea de acondicionar otros aeródromos interiores, principalmente en La Ribera, manifestando el Ministro que todo era interesante, ya que cada vez está adquiriendo más valor el transporte aéreo de mercancías.

A su regreso a la capital, el Ministro estuvo en el Gobierno Civil y después de almorzar abandonó la ciudad.

### El ministro belga de Comunicaciones visita los enlaces ferroviarios de Madrid

MADRID. (Pyresa).—Don Alfred Beltrand, ministro de Comunicaciones y Turismo de Bélgica, acompañado de su colega español de Obras Públicas, don Gonzalo Fernández de la Mora, visitó en la mañana de ayer la estación de Chamartín, enlaces ferroviarios y el Centro de Informática de la Renfe.

Los acompañaban, entre otras personalidades, los funcionarios del Gabinete belga, señores De Wolf, De Haeck y De Honon; Subsecretario de Obras Públicas, don Ricardo Gómez-Acebo, y director general de Transportes Terrestres, don Jesús Santos Rein.

Tras una detenida visita a la estación de Chamartín, se les mostraron, en maqueta, los aspectos más destacados de la misma y el Plan General de Estaciones Clasificadoras, una de

las cuales, en construcción, visitarían a su paso por Vicalvaro.

### Recorrido

Los Ministros y sus acompañantes iniciaron en tren Ter un recorrido extraradial, cuyo itinerario fue: Chamartín, Hortaleza, O'Donnell, Vicalvaro, Vallecas y Atocha, para trasladarse luego al Centro de Informática de la Renfe.

Don Valentín Sanz Caja, jefe del Centro, explicó a los visitantes las principales características del mismo, con el sistema electrónico de venta de billetes y reserva de plazas; el Centro de Datos realiza hasta 12.000 operaciones por hora. Asimismo se informó de la automatización total en España del servicio de billetes, que tendrá lugar, aproximadamente, en 1973.

Terminada la visita, ambos Ministros y sus acompañantes se dirigieron al apeadero de Atocha, desde donde siguieron en el tren subterráneo hasta la estación de los Nuevos Ministerios.

### Ministros en San Sebastián

MADRID. (Resumen de agencias).—Ayer llegaron a San Sebastián el Vicepresidente del Gobierno, don Luis Carrero Blanco, y los titulares de las carteras de Información y Turismo, Vivienda y Comisaría del Plan de Desarrollo, Educación y Ciencia, Hacienda, Gobernación y Aire, señores Sánchez Bella, Morés, López Rodó, Villar Palasi, Monreal Luque, Garicano Gofí y Salvador Díaz Benjumea, respectivamente.

Asimismo, el Ministro de Asuntos Exteriores, don Gregorio López Bravo, llegó a Madrid, procedente del aeropuerto de San Pablo, en Sevilla. El señor López Bravo había pasado unos días en la provincia de Cádiz en visita de carácter privado.

### Vicepresidente de la Asamblea del Camerún

MADRID. (Cifra).—Según co-

munica la Embajada del Camerún en Madrid, el señor El-Had Moussa Yaya, llegado el lunes a Madrid en visita privada, no es el vicepresidente del Camerún como se anunció en la información de su llegada, sino vicepresidente de la Asamblea Nacional Federal del mencionado país africano.

## JUAN CARLOS, EN BARCELONA

### AYER RECIBIO EN AUDIENCIA A LOS PARTICIPANTES EN LA II SEMANA ECONOMICA INTERNACIONAL

BARCELONA. (Cifra).—El Príncipe de España recibió en la mañana de ayer en audiencia en el palacete de Albéniz al presidente y ponentes de la II Semana Económica Internacional, don Sebastián Auger Duró, presidente de Ediciones Mundo; señor Milton Friedman, consejero económico del Presidente de los Estados Unidos, señor Richard Nixon; señor Richard A. Musgrave, profesor de Economía de la Universidad de Harvard, y don Ramón Roca Sastre, comentarista fiscal y económico.

Don Juan Carlos, que llegó ayer a la Ciudad Condal por vía aérea, procedente de Madrid, fue recibido en el aeropuerto por el Capitán General de Cataluña, Gobernador Civil de la provincia y otras autoridades y personalidades. A primeras horas de la noche, el Príncipe de España llegó a Madrid procedente de la Ciudad Condal.

## FONTANA CODINA, EN LA INAUGURACION DE LA FERIA DE HELSINKI

HELSINKI. (Efe).—La Feria Técnica Internacional de Helsinki, inaugurada ayer, incluye un importante pabellón montado por la Empresa Nacional de Autocamiones, en el que se exhiben modelos de «Pegaso», adaptados a diversas funciones de transporte y construcción. Todos son objeto de viva atención por los visitantes. La Feria está abierta solamente a técnicos y hombres de empresa.

El Ministro español de Comercio, don Enrique Fontana Codina, asistió ayer a la ceremonia de inauguración, durante la cual pronunció discursos el presidente de la Corporación de Ferias Finlandesas, señor Runar Hernberg; el alcalde de Helsinki, señor Teuvo Aura, y el ministro de Comercio Exterior, señor Olavi J. Mattila.

El ministro finlandés pronunció unas expresivas palabras de bienvenida al Ministro español y a sus acompañantes, así como a otro visitante, el viceministro de Comercio Exterior de la República Popular de China, señor Tshou Hua-min, que, con otro grupo de su país, asistió también a la inauguración.

Posteriormente el señor Fontana Codina recibió en el pabellón español al ministro de Industria finlandés, señor Olavi Salonen; al alcalde de Helsinki, al presidente de la Feria y otras autoridades, a las que mostró los modelos exhibidos y dio explicaciones de su fabricación y comercialización en España.

Las autoridades finlandesas tuvieron expresivas frases de elogio para la calidad y méritos del diseño de los autocamiones españoles.

Anteriormente, el Ministro de Comercio español visitó al ministro finlandés, señor Ahti Karjalainen, con el que departó cordialmente largo rato.

### Impacto de la visita de Fontana Codina

Don Enrique Fontana Codina, el Ministro de Comercio español, ha venido a Finlandia con un simple propósito: el de «reforzar» los intercambios entre ambos países. Pero como ésta ha sido la primera vez que un miembro del Gobierno español visita oficialmente este país, a invitación del Gobierno finlandés, el programa se ha ampliado un poco a entrevistas más políticas, ya que los finlandeses mostraron mucho interés en saber de España, de su política, de su posición internacional presente.

Así, pues, el señor Fontana Codina se vio grandemente solicitado y el propio Presidente de la República, Su Excelencia Urho Kekkonen, le tubo una hora de conversación en una audiencia especial.

Finlandia, un país de 4.700.000 habitantes, no es un mal cliente de España. En el año 1970 les vendimos 51,5 millones de marcos, principalmente frutas, pero también manufacturas y maquinaria. En el mismo año, sin embargo, los finlandeses nos vendieron 104 millones de marcos, maderas y papel en primer lugar.

En lo que va de este 1971, las cosas —como decía ayer el señor Fontana Codina— parecen haber mejorado apreciablemente debido a la eliminación de algunas barreras por la que llevaba el Gobierno español luchando desde hace diez años.



★ Ayer fueron proclamados oficialmente ★

# 250 CANDIDATOS A FAMILIARES

● En Avila, Guadalajara, Saharu y Las Palmas sólo se presentan dos para cubrir los escaños

● Fueron rechazados cuatro aspirantes

● Otros trece se retiraron voluntariamente

MADRID. (De nuestra Redacción y resumen de Cifra.) Ayer quedaron proclamados 250 candidatos a Procuradores en Cortes por representación familiar, de los cuales ocho no tendrán oponentes.

Resultaron rechazados por las respectivas Juntas Provinciales del Censo los siguientes aspirantes:

Antonio Horna López (Jaén), por figurar en su presentación la firma de cuatro ex Procuradores y no actuales Procuradores, cual es preceptivo.

Juan Antonio Tiscar Trillo (Jaén), por figurar en su presentación sólo tres firmas de Procuradores y no cinco, como es preceptivo.

Eduardo Becerril Leronés (Palencia), por no figurar en la lista electoral de cabezas de familia.

Guillermo García Escalera (Huelva), por documentación insuficiente.

Se retiraron voluntariamente los siguientes aspirantes:

José Luis Fernández Fontecha (Albacete), Alberto Zamora Gutiérrez y Faustino Cermeño Cermeño (Avila), Eugenio López López y Julio Villamarín Sánchez (La Coruña), Pedro José Romero Bajo (Jaén), Manuel Atencia García (Málaga), Jacinto Ferrer Collado (Teruel), Augusto Bedate Ordóñez y Mariano Salinas Cantalapiedra (Zamora), Mariano Martín Herranz (Toledo), Eliseo Castañedo Abascal y Enrique Castro Casanoves (Tarragona).

## Lista definitiva de candidatos

ALAVA.—Manuel de Aranzagui y Coll, Alfredo Marco Tabar, Luis Ibarra Landete y Felipe García de Albéniz.

ALBACETE.—Ramón Bello Bafión, José María de Miguel González, José Luis Molina Moreno, Francisco Ballesteros Gómez, Ricardo Fernández Gutiérrez y Gines Martín Villa.

ALICANTE.—Juan Antón Bartrachina, Pedro Zaragoza Orts y Jesús Aparicio Bernal.

ALMERIA.—Antonio Andújar Rodríguez, Antonio González Vizcaino, Juan Antonio Gómez Angulo, Manuel de Oña Iribarne, Antonio Moreno Martín y Emilio Pérez Manzano.

ASTURIAS.—Miguel García Lomas, Jesús González Llemín, Joaquín de Juna Medrano, José López Muñoz, José Antonio Maquines Pico, José Luis de la Vallina Velarde y Lorenzo Velasco Castañón.

AVILA.—Adolfo Suárez González y Francisco Abellá Martín.

BADAJOS.—José Aranzagui Gil, Eduardo Ezquerra Gabaldón, Francisco Luna Ortiz, Manuel Mendoza Ruiz, Antonio Muñoz Capilla y Fernando Robina Domínguez.

BALEARES.—Guillermo Sureda Meléndez, Gabriel Tous Amoros, Eduardo Blanes Novuilla, Abel Matututes, Juan y Gabriel Seguí Mercadal.

BARCELONA.—Juan Antonio Samaranch Torrelló, José Torres Trias, Eduardo Tarragona Corbellá, Juan Ramón Barenys Oriol y Javier Casasas Miralles.

BURGOS.—Manuel Ballesteros Bermejo, Julio Camarero Pérez, Belén Landaburu González, Félix Pérez Pérez, José Luis Preciado Santamaría, Fernando Redondo Verdugo, Juan Manuel Reol Tejada y Juan Manuel García Gallardo.

CACERES.—Martín Palomino Mejías, Carlos Macías Martín, Joaquín Hurtado Simón, Juan Francisco Serrano Pino y José Luis Luque Álvarez.

CADIZ.—Baldomero García García, José Martínez Romero, Alvaro Domecq y Díez, Antonio León Manjón, José Luis Maestro Antuña y Juan Enrique Arana.

CASTELLON.—Virgilio Onate Gil, Gabriel Solé Villalonga y José María Melis Saera.

CIUDAD REAL.—José Antonio García Noblejas y García Noblejas, Luis Martínez Gutiérrez, Milán Aguilar Mazarro, Fernando Acado Rico-Sempurn y Julio Blanco Escobar.

CORDOBA.—Rafael Cabello de Alba y Gracia, Matías Prats Castejo, Juan Antonio Fuentes López y Enrique Pozo Lobato.

LA CORUÑA.—José Luis Melán Gil, José Manuel Lilaño Flórez y José Luis Manso Bullo.

CUENCA.—Fernando Ruiz García, Rafael Mombiedro de la Torre y José Emilio Sánchez Pin-tado.

GERONA.—Julian Arenas Cárdenas, Fabián Estapé Rodríguez, Mauricio Durán García y Juan Botach Dausa.

GRANADA.—Manuel Sola Rodríguez Bolívar, Alfonso García Valdecasas, José María Pérez Herrero y Arturo Moya Moreno.

GUADALAJARA.—Félix Calvo Ortega y Francisco López de Lucas.

GUIPUZCOA.—Gabriel Zubiaga Imaz, Justo Arruti Icoeta, José María Azurza Ayerde y Manuel María Escudero Rueda.

HUELVA.—José Pérez-Guerra Sánchez, Emiliano Cabot del Castillo, Antonio Segovia Moreno y Tomás Prieto de la Cal y Dibildos.

HUESCA.—Jesús Peña Urmeneta, Francisco de Asís Gabriel Ponce, Antonio Lacleta Pablos, José Garzón Nieto y León Buill Giral.

JAEN.—Roberto Guirado Pérez, León Herrera Esteban, Vicente Toro Ortí y Gonzalo González de Blanes.

LEON.—Afrodisio Ferrero Pérez, Maximino González Morán, Julián Rojo Martín y Benito Díaz García.

LERIDA.—Joaquín Viola Saurer, Blas Mola Pinto, Juan Besa Esteve, Joaquín Arana Peguier y Simeón Miguel Peguera.

LOGRONO.—Alvaro de la Puerta Quintero, Carlos Bonet Hernando, Santiago Coello Cuadrado y Mateo de Miguel Hernández.

LUGO.—Antonio Carro Martínez, Antonio Rosón Pérez, Odón Luis Abad Flores, Eduardo Urrgorri Casado, Alfredo Sánchez Carro y Luis López Díez Pallín.

MADRID.—Manuel Cantarero del Castillo, Josefina Vélgison, Julio Llantada Castañón, Pedro Roig, Enrique Villoria y Angel Pelluz Granja.

MALAGA.—Luis Peralta España, Juan de la Rosa Mateos, Jesús Santos Rey, Rafael Merino García y Joaquín Moreno Laude.

MURCIA.—Jaime Campmany y Díez de Revenga, Ramón Luis Pascual de Riquelme y Servet, Pedro Fariñas García, Octavio Carpeña Artes, Angel Fernández y José María Campoy.

NAVARRA.—Jesús Ezponda Garaicoechea, Alfredo Les Floristán, José Angel Pérez Nieves Abascal, Francisco José de Saralegui Platero y Mariano Zúñiga Urrizalqui.

ORENSE.—Eulogio Gómez Franqueira, Luis Iglesias Álvarez, Indalecio Vidal Iglesias, Anibal Casares Alonso, Luis María Vilariño Sánchez y Fernando Fernández Almufia.

PALMAYOR.—Manuel Padrón Quevedo y Juan Marrero Portu-gués.

PALENCIA.—José María Mor-rondo García, Abilio Burgos de Paolox, Mario Pascual Mate, José Ventura Olaguibel del Olmo,

José Luis López Henares y José Luis Osorio Ahumada.

PONTEVEDRA.—Pío Cabanillas Gallas, David Pérez Puga, Víctor Bouzo Iglesias, Luis Ognzález Taboada, Antonio Nieto Figueroa y Feliciano Barreras Fernández.

SAHARA.—Aali Uld Saaid y Ehhmand Mohamed Iahadih, pendiente de confirmación.

SALAMANCA.—Ildefonso Pérez de Herrazquin Narváez, Miguel Angel Sánchez Arjona, Jesús Esperabé de Arteaga, Marcelo Fernández Nieto, Emilio Herrero Marcos y Cecilio Herrero Uceda.

SANTA CRUZ DE TENERIFE.—Pedro Modesto Camposandres Orozco Mafiotte, Rafael Arteaga Padrón y José Antonio Plasencia Martínez.

SANTANDER.—Fernando Leal Valle, Carmen Cossio Escalante, Alfonso Ossorio, José Mario Gómez Nuñez, Fernando María Perede Aparicio y Santos Miropes Laguno.

SEGOVIA.—Fernando Abril Martorell, Arturo Acosta García, María del Carmen Díaz Garrido, Antonio Horcajo Matesanz, Félix de Pablos Peña y Andrés Reguera Guajardo.

SEVILLA.—Ana Bravo Sierra, Santiago Martínez Caro, Juan Reig Martín y Rafael Contreras Aranda.

SORIA.—Alberto Cercós Pérez, Fidel Carazo Hernández, Manuel Juan Calvo y Francisco Rica Almazán.

TARRAGONA.—Fernando Bau Carpi, Luis Pascual Estevill, Juan Mestre Mestre, José Pujol

Clavell y Jaime Vilalta González.

TERUEL.—Clemente Pamplo-na Blasco, Enrique de la Mata Gorostiza y Luis Simón Julián.

TOLEDO.—Gabriel Lañara, Antonio Hesse y José María Fernández de la Vega.

VALENCIA.—Marcelino Alamar Belloch, Josefina Ahumada Camps, Francisco de Paula Burguera Escrivá, Jaime Ferrando Salas, Vicente Ferrer Montrits, Francisco Márquez Vendón, José María Mestre Forrat, Rodrigo Rojo Macías, Higinio Pérez Arce, Daniel González Fregón y Alberto Jarabo Payá.

VALLADOLID.—Santiago López González, Carlos Campoy García, José Miguel Arrarte Ayes-tarán, Julio Redondo Casado, José María Alonso Mira, Adolfo Sánchez García, Joaquín Luaces Saavedra y José María Gutiérrez del Castillo.

VIZCAYA.—Ignacio Satruste-gui y Aznar, Martín Fernández Palacio, José Luis Fernández Cantos, Luis Olarrau Gartemendia, Angel Zaldumbide y Juan Félix Erz Barrena.

ZAMORA.—Arturo Almazán Casaseca, Julián Cachón González, Valeriano Enrique González y Venancio Hernández Claumarchi-rant.

ZARAGOZA.—Juan Antonio Cremades Royo, José María Zaldivar Arenzana, Julián Muro Navarro, Andrés Antonio Bordenas Martín.

CEUTA.—Serafin Becerra Lagos, Alfonso Sotelo Azorín y Matías Calvo Vecino.

MELILLA.—Eduardo León So-la y José Cavanillas Rojas.

## Recurso de impugnación en Barcelona

BARCELONA. (Cifra.)—Don Eduardo Tarragona Corbellá, candidato a Procurador en Cortes por representación familiar de esta provincia, ha presentado ante la Junta Provincial del Censo, recursos de impugnación de la proclamación para las elecciones de Procuradores en Cortes por representación familiar, de don Juan Antonio Samaranch y don José Torres Trias, suplicando se deje sin efecto la proclamación de ambos candidatos.

Alega, como motivo, que «la presencia de candidaturas cerradas o de grupo vulnera claramente la legalidad vigente».

## CANDIDATOS A PROCURADORES EN CORTES

# PROPAGANDA ELECTORAL EN PRENSA Y RADIO

● Podrán utilizar ambos medios de forma gratuita, una sola vez y con un texto no superior a 500 palabras

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Por una orden de la Presidencia del Gobierno se dictan normas para la utilización de la Prensa y la radiodifusión en campañas de propaganda electoral de los candidatos a Procuradores en Cortes representantes de la familia, según publicó ayer el «Boletín Oficial del Estado».

En virtud de las mismas, la inserción gratuita a que se refiere el artículo 15 del decreto 1796/1971, de 20 de julio, obligará únicamente a las producciones diarias de información general de las capitales de provincia y de Ceuta y Melilla, o a aquellas de periodicidad más frecuente en caso de que no exista ningún periódico diario.

La propaganda electoral que se difunda a través de la Prensa debe estar suscrita por el candidato proclamado y autorizada por la respectiva Junta Electoral del Censo, de acuerdo con lo dispuesto en el decreto antes mencionado.

En el caso de que por razones técnicas o por el número de candidatos proclamados no fuera posible acomodar la inserción de la propaganda gratuita a los términos señalados, las publicaciones periódicas obligadas lo harán con la flexibilidad necesaria para atender a las exigencias técnicas del diario, sin perjudicar el derecho de los candidatos proclamados a un trato de igualdad en la propaganda gratuita.

Si algún candidato se considera injustamente perjudicado respecto a otro u otros por la forma en que se realizó la inserción citada, podrá ponerlo en conocimiento de la Junta Provincial del Censo en el plazo más breve posible, mediante escrito motivado.

De acuerdo con lo dispuesto en el artículo 38 de la ley de Pre-

## REUNION DEL COMITE EJECUTIVO DE LA ORGANIZACION SINDICAL

# SE ESTUDIAN LAS BASES PARA LA ELECCION DE PROCURADORES

● Presidió la reunión García-Ramal

MADRID. (Cifra.)—Bajo la presidencia del Ministro de Relaciones Sindicales, don Enrique García-Ramal, se reunió ayer el Comité Ejecutivo de la Organización Sindical.

En primer lugar se examinó y fue debatido el proyecto de bases a que han de ajustarse las elecciones para la próxima legislatura de las Cortes Españolas de los Procuradores de representación sindical, contemplándose también el procedimiento para el desarrollo de la mecánica electoral. Estas normas serán sometidas a la aprobación del Congreso Sindical, que, con arreglo al artículo 39 de la Ley Sindical, ha de elaborar la normativa correspondiente, y que se reunirá el próximo día 22.

Por otra parte, el Comité estudió el proyecto de reforma de diversos artículos del vigente Reglamento del Congreso Sindical, para adaptar su composición y órganos a las directrices generales fijadas para dicho Congreso.

y a la nueva terminología de la Ley Sindical, haciendo hincapié en la composición de este órgano superior colegiado, y sobre cuya reforma ha de deliberar el Congreso Sindical.

También fue sometido a la consideración de los miembros del Comité Ejecutivo otro proyecto de disposición por el que se dictan normas para la elección y nombramiento de Presidentes de Sindicatos Nacionales, Hermandad Sindical Nacional de Labradores y Ganaderos y de la Federación de Comercio, aprobándose, al mismo tiempo, otro proyecto de orden por el que se convocan elecciones para cubrir las presidencias de las referidas entidades.

Finalmente se consideró la posible modificación de los Reglamentos de los Consejos de Empresarios y Trabajadores, circunstancia que se estudiará en reuniones de ambos Consejos el próximo día 21.

## El próximo día 17

# «DÍA DEL FAMILIAR» EN LOS CAMPAMENTOS DE LA I REGION

MADRID. (De nuestra Redacción.)—El próximo día 17 de septiembre será el Día del Familiar par a los reclutas del llamamiento que actualmente se encuentra en periodo de instrucción en los distintos campamentos de la Primera Región Militar, según acaba de anunciar la Capitanía General.

Con tal motivo, han sido invitados los familiares de los reclutas para presenciar algunos actos dentro del programa de instrucción, a fin de que pasen un día en íntima unión con ellos en un ambiente de cuartel, lo que les permitirá conocer la formación que reciben y el modo cómo se desenvuelve su vida en dichos campamentos.

## Utilización de las emisoras de radio

La presente orden dispone que los candidatos proclamados podrán hacer una alocución gratuita en los espacios radiofónicos de las emisoras no oficiales de la circunscripción provincial por la que se presentan. Se entienden por tales las situaciones en la provincia o circunscripción electoral que figure explícitamente en la autorización o título en virtud del cual se explota el servicio público de radiodifusión.

Dicha alocución no podrá tener más de 500 palabras de texto, excluido el nombre del candidato. El citado texto será comprobado y autorizado en la misma forma que el destinado a la Prensa.

Los espacios radiofónicos gra-

tuitos deberán emitirse en momentos de audiencia similar y en horas de cobertura eficaz de la estación, por orden alfabético de los primeros apellidos de los candidatos, y a ser posible en el mismo día.

Los directores de las emisoras serán responsables de que las emisiones de propaganda electoral se efectúen en los términos autorizados por la respectiva Junta Provincial del Censo.

Las publicaciones periódicas que se difundan el 28 de septiembre no podrán insertar propaganda electoral, ni las estaciones de radio no oficiales emitirán después de las nueve de la mañana de dicho día.



# SE REGULA EL FUNCIONAMIENTO DE LAS FACULTADES DE CIENCIAS DE LA INFORMACIÓN

## ● Podrán impartir la docencia profesores de las actuales escuelas

MADRID. (De nuestra Redacción).—Por un decreto del Ministerio de Educación y Ciencia, que publica hoy el "Boletín Oficial del Estado", se regulan los estudios de Periodismo y demás Medios de Comunicación Social.

Las Universidades que deseen incorporar estos estudios podrán solicitar del Ministerio de Educación y Ciencia la creación de facultades de Ciencias de la Información. El gobierno de las mismas estará a cargo de un decano-comisario, un vicedecano y un secretario general, nombrado entre el profesorado de las mismas. Existirá igualmente una Comisión de Patronato, de acuerdo con lo dispuesto en la ley General de Educación. La Universidad propondrá al Ministerio la aprobación de los planes de estudio.

### Tres ramas de la enseñanza

Las Facultades de Ciencias de la Información podrán impartir las enseñanzas de Periodismo, Cinematografía, Televisión, Radiodifusión y Publicidad. Cuando abarquen la totalidad de estas enseñanzas estarán divididas en tres secciones o ramas, que se denominarán, respectivamente, de Periodismo, de Ciencias de la Imagen Visual y Auditiva y de Publicidad, de las que se hará mención en los títulos expedidos.

Para impartir estas enseñanzas se crearán tres departamentos, cuya denominación coincidirá con la de las secciones anteriormente citadas: estos departamentos impartirán las enseñanzas de las materias singulares y específicas de las respectivas secciones. Las de las restantes materias estarán a cargo de los correspondientes departamentos de las demás Facultades universitarias.

### Contratación del profesorado

En tanto no se cuente con profesores pertenecientes a los Cuerpos docentes universitarios para las enseñanzas de aquellas disciplinas específicas y singulares de las Facultades de Ciencias de la Información, se contratarán profesores en la forma determinada por el artículo 120 de la ley General de Educación y de acuerdo con lo previsto en los estatutos de cada Universidad. A tal efecto, se podrá habilitar para impartir la docencia en las Facultades a aquellos profesores de las Escuelas actualmente dependientes del Ministerio de Información y Turismo que por sus méritos y preparación sean acreedores a ello.

El decreto establece, asimismo, una Junta interministerial, integrada por siete representantes de cada uno de los Ministerios de Educación y Ciencia y de Información y Turismo, con la función de orientar los estudios regulados por el citado decreto; informar sobre proyectos de creación de Facultades o centros de formación especial; propuesta en tema de nombramientos de decano-comisario, vicedecano, secretario general y profesorado contratado, etc.

Según se establece en la disposición transitoria primera, desde el momento de la entrada en funcionamiento de una Facultad de Ciencias de la Información en la misma localidad donde tenga su sede alguna de las actuales Escuelas Oficiales de Periodismo, Cine, Radiodifusión y Televisión y Publicidad, estas últimas concluirán sus actividades en el plazo de cuatro cursos académicos. Transcurrido este plazo, todos los alumnos que hayan cursado enseñanzas en dichas Escuelas deberán acogerse a los planes de estudio de las nuevas Facultades de Ciencias de la Información, previas las oportunas convalidaciones, que se realizarán conforme a lo que determinan los estatutos de las respectivas Universidades.

### Acceso a las Facultades

Los titulados superiores universitarios y los alumnos que hayan superado los tres primeros cursos de cualquier Facultad universitaria podrán realizar cursos de adaptación para el acceso directo al segundo ciclo de las Facultades de Ciencias de la Información. Igualmente, se establecerán convalidaciones para el acceso a estas Facultades de los actuales titulados en Periodismo y demás medios de comunicación social.

Todos los profesionales inscritos en los registros oficiales o titulados por las escuelas dependientes —se establece finalmente— podrán acceder a la titulación de diplomado, licenciado y doctor, según sus respectivas circunstancias académicas y profesionales, mediante el cumplimiento de los requisitos que establezcan las correspondientes Universidades.

### Inauguración de curso en la Facultad de Medicina

MADRID (De nuestra Redacción).—Esta mañana, a las 12.00 horas, y en el aula magna de la Ciudad Sanitaria Provincial "Francisco Franco", tendrá lugar la inauguración del curso académico para estudiantes de la Facultad de Medicina de la Universidad Complutense en virtud de los acuerdos de Asociación de la Ciudad Sanitaria con dicha Universidad para impartir enseñanzas durante los cursos clínicos del plan de estudios actualmente vigente.

### Exámenes de grado en la Escuela Oficial del Periodismo

MADRID. (Pyresa).—El próximo día 21, a las nueve de la mañana, darán comienzo los exámenes de grado en la Escuela Oficial de Periodismo de Madrid. Podrán participar en ellos aquellos alumnos que tengan

aprobadas todas las asignaturas del Plan de Estudios, así como la Tesina.

La matrícula podrá hacerse efectiva en la Secretaría de la escuela los días 17 y 18 del presente mes de septiembre.

### No habrá «numerus clausus»

MADRID (De nuestra Redacción).—El gabinete de Prensa de la Universidad Complutense de Madrid nos envía una nota sobre admisión de alumnos en las Facultades universitarias, en la que se dice:

«Como continuación a la nota facilitada recientemente por este Rectorado, en la que aludía a las diversas medidas adoptadas por la Universidad Complutense sobre la admisión de alumnos en las distintas Facultades, y una vez terminados —o a punto de terminarse— los ajustes necesarios para dar cabida a la enorme demanda de estudiantes que solicitan plaza, este Rectorado considera necesario hacer público lo siguiente:

1.º Todos los estudiantes que habían solicitado matrícula en la Facultad de Ciencias Políticas y Económicas, sección de Económicas, encontrarán cabida en una de estas opciones:

A) Matrícula directa en el primer curso de la Facultad de Económicas (Somosaguas).

## LA EDUCACIÓN

B) Matrícula en el primer curso de la Escuela Universitaria de Administración de Empresas, donde, realizado el primer ciclo de estudios universitarios, y a través de un curso de adaptación, pueden continuar sus estudios de la licenciatura en la Facultad de Somosaguas.

Esta última posibilidad de admisión está siendo comunicada a todos aquellos estudiantes a quienes se les había denegado el acceso directo.

2.º Facultad de Medicina. La Facultad de Medicina ha abierto una sección «B» que impartirá enseñanzas vespertinas paralelas a las que en los cursos de mañana se darán a los alumnos de la sección «A». Las condiciones de estudio y trabajo serán idénticas. Esta nueva apertura de la Facultad de Medicina, rindiendo al máximo en sus posibilidades de trabajo, representa un enorme esfuerzo por parte de las autoridades académicas y del profesorado. Se está comunicando a los alumnos no admitidos en Medicina que pueden estudiar en esta modalidad.

3.º Alumnos que han sido admitidos en las Facultades de Ciencias, Veterinaria y Farmacia, solicitadas en segundo lugar y habiendo pedido en primer puesto Medicina. Estos alumnos deberán cursar los estudios en la Facultad a la que se les ha destinado, pero al término del primer año, siendo el curso selectivo común para dichas Facultades y la de Medicina, si persisten en su deseo de estudiar esta carrera pueden solicitar el traslado a dicha Facultad.

4.º Alumnos que por ignorancia han presentado su solicitud de ingreso fuera de plazo. Numerosos alumnos, a pesar de haberse anunciado el plazo para presentación de instancias muy ampliamente, no presentaron las instancias a su debido tiempo. Para estos alumnos, y como se trata del primer año de entrada en vigor de esta medida, se abrirá un nuevo plazo, que se anunciará oportunamente. Se ruega a todos los interesados que se encuentren en este caso estén atentos a los tablones de anuncios oficiales de las Facultades, así como a la Prensa, donde se comunicarán los términos de dicha nueva convocatoria.

### Habrá sitio para todos

El Rectorado de la Universidad Complutense, después de un intenso trabajo de organización y adaptación, puede así anunciar que todos los alumnos que lo han solicitado quedarán matriculados en nuestra Universidad. No hay, por tanto, «numerus clausus», como queda patentizado de una manera bien clara por todo lo que antecede. Sin embargo, la necesidad de solicitar matrícula durante el mes de junio persistirá el próximo curso, y ello tiene como fin fundamental el adecuar el número de estudiantes a la capacidad de las aulas, seminarios, bibliotecas, laboratorios y clínicas para que no se vuelva a repetir la situación de años anteriores, en que no se podía ni siquiera garantizar un asiento en aula a cada uno de los alumnos matriculados. Esta situación debe concluir, y este Rectorado espera de los alumnos y de los padres de los alumnos que comprendan que estas medidas son necesarias en beneficio de una mejor calidad de enseñanza y, por tanto, de ellos mismos.

### Constituido el Patronato de la Complutense

MADRID. (De nuestra Redacción).—Ha quedado constituido el Patronato de la Universidad Complutense de Madrid de acuerdo con lo previsto en la ley general de Educación y los propios estatutos provisionales de la citada Universidad. Los miembros del Patronato son los siguientes señores:

Don José Camón Aznar, en representación del Instituto de España; don Angel Jara Barreiro, en representación de las Diputaciones del Distrito Universitario; doña Concepción Ruesca Uribe, en representación de los Ayuntamientos de las capitales del Distrito Universitario; don José Poveda Murcia, en representación de los Procuradores en Cortes; don Román San Juan Rubio, en representación de la Organización Sindical; don Joaquín Mulas Sánchez, en representación del Profesorado de Centros Docentes del Distrito; don José María Hueso Ballester, en representación de las Asociaciones de Padres de Alumnos; don Aquiles García Tuero, en representación de los alumnos; don Gregorio Fisac Mardomingo, y don José Luis del Valle Iturraga, en representación ambas de los colegios profesionales.

Por votación, realizada entre los mismos patronos, resultó elegido presidente del Patronato de la Universidad Complutense don José Poveda Murcia.

### Mayores de veinticinco años

MADRID (De nuestra Redacción).—La Universidad Complutense de Madrid pone en conocimiento de todos aquellos alumnos que superaron la primera parte de las pruebas de acceso a la Universidad convocadas para mayores de veinticinco años y que solicitaron cursar estudios en la Facultad de Ciencias Políticas Económicas y Comerciales (Sección Políticas), que la realización de la segunda parte de las pruebas se efectuará el próximo sábado día 18, a las seis de la tarde, en el Seminario número 13.

### Se oponen a la carrera de Ciencias Empresariales

BILBAO. (Resumen de Cifra).—El Colegio de Economistas de Vizcaya ha dirigido un escrito al Ministerio de Educación y Ciencia en el que pide que se oponga a la aprobación del decreto por el que se crea la carrera de Ciencias Empresariales.

Dicho decreto, que será propuesto en un próximo Consejo de Ministros, crearía, según el citado Colegio, dos licenciaturas diferentes para la misma especialidad.

### Posible creación de cinco nuevos centros no estatales

MADRID. (Resumen de Cifra).—La creación de cinco nuevos centros no estatales de Bachillerato será sometida por el Ministro de Educación y Ciencia, señor Villar Palasí, al próximo Consejo de Ministros.

Con la posible creación de dichos nuevos centros de Bachillerato serán 215 los que se han creado desde el primero de octubre de 1970 al 13 de septiembre de 1971.

# LOS LIBROS DE TEXTO

Uno de los puntos flacos o de los puntos negros, como se quiera decir, para los padres de familia lo constituyen los gastos de los libros de texto. Siempre la eterna canción: los libros de texto son caros; pero lo bueno es que tienen razón. Otra pregunta razonable y constante: ¿Sirven para este año los del año anterior de mi hermano? Siempre nuevos gastos. Ante estas preguntas les diremos lo siguiente: el año pasado existía «Quinto de Básico»; por tanto, si valieron unos libros para entonces, valen exactamente igual para este curso. Nadie ha ordenado lo contrario. ¿Dónde está entonces el problema? El problema está envuelto en muchas envolturas, y no muy fáciles de resolver. ¿Razón? Problemas económicos, intereses creados, mucha propaganda —que alguien la debe pagar—, una competencia no didáctica, sino comercial; intereses todos muy periféricos al verdadero interés: al de la educación, al hecho en sí educativo y didáctico. Si los problemas se centraran sólo aquí no habría problema ninguno. Pero estamos en una época de oferta, demanda, competencia salarios, encarecimiento de las materias primas, la propaganda para que triunfe el que más medios tiene y no el mejor. Es un mal típico de nuestro tiempo.

Por otra parte, algunas editoriales lanzaron a manera de ensayo algunos libros; lógicamente, se han podido ver fallos, enfoques más prácticos. Este es el motivo, pues, por el cual muchos centros hayan cambiado sus libros por los nuevos que han salido y algunos que están en prensa, a punto de salir, razón por la cual tanto profesores como centros hayan creído más prudente cambiar. ¿Es que no valían los anteriores? Pues, sí. Lo que ocurre es que por el afán de ayudar al alumno se hacen estos cambios. Las cosas se perfeccionan, y en esto de editoriales ocurre lo mismo. Hemos tenido en nuestras manos bastantes ejemplares, algunos excepcionales; otros no hacía falta que se hubieran molestado.

Por tanto, por valer, valen todos; depende del criterio que se siga. Si se tiende a favorecer al alumno, los padres sufren las consecuencias en sus economías. Si se pretende no hacer sufrir la economía, a veces el alumno no tiene el mejor instrumento para formarse.

Lo ideal sería que los profesores eligieran lo mejor. Así ocurre en algunos centros, donde se selecciona lo mejor de cada materia y editorial. Pero no todas las editoriales sirven a domicilio tan perfectamente como sirven otras, y es entonces el servicio el que se impone, más que la calidad. Otras veces unas editoriales dejan un porcentaje al profesorado, a los centros —lo clásico de la oferta y la demanda—, y esto lo debe pagar alguien; los padres. Son problemas delicados, muy delicados. La solución no basta con chillar: depende, en el fondo, de la formación humana y sincera de todos. No se trata de apuntar a nadie. Se trata de que todos reflexionemos un poco.

Los factores, por tanto, que intervienen son, entre otros, para centrar el tema:

- En el profesorado: elegir lo mejor para sus alumnos.
- El centro: que reúna a sus profesores y les permite elegir.
- El claustro: que puede adoptar una medida u otra.
- El coordinador: que puede tratar de unificar textos y métodos.
- El tutor: ante la petición de los profesores.
- La calidad de los libros nuevos en el mercado, muy superior a la que existía.
- Fallos que se han observado en el curso anterior y es necesario corregir.

Si a todo esto unimos un tanto el «snobismo», como ocurre en el modelo de automóvil o de moda de vestir, podrá el padre de familia darse cuenta del maremagnum que envuelve el problema que tantas quejas llegan al periodista. Como ven, nos complicamos la vida, y de qué forma. Un problema típico de los tiempos que vivimos. En el fondo están dos tesis: una, que existan textos únicos para toda la nación, con el fin de que sólo se paguen los costes y deje de existir este problema. Ya ha existido, como ocurrió en tiempos de Primo de Rivera. La idea fue acompañada por el éxito, pues hasta hace poco he conocido a algunos profesores que seguían usando aquellos textos. Y es posible que se llegue a esto si las editoriales no sirven a precios más asequibles. Entonces es posible que se pierdan otras cosas que en el actual sistema son muy buenas.

La otra postura es la que existe ahora. Existe gran medio de creatividad. Se mantiene una riqueza editorialista. Vive mucho personal de ellas, existe una competencia muy fuerte. El fuerte estímulo de superación hace surgir nuevas formas y métodos. Salvo, esos casos, donde ha habido retrocesos.

Otros textos con mayor profundidad y didáctica se han dejado de comer el terreno por la propaganda de otros; aquí pueden ir pensando todas las combinaciones posibles.

¿Qué sistema es mejor? Francamente es difícil dar una solución. Es muy difícil; ambas pueden ser muy buenas si se llevan como deben. Todo está en no desmesurar las cosas. Una cosa sí hay que decir: resultan un poco caros en la actualidad.

Existe una tercera postura: la postura de quitar los libros de texto y sustituirlos por fichas. Bien; es un sistema de educación individualizada. Tiene sus ventajas y sus desventajas. A favor: ayuda a la creatividad del niño. Le pone en situación muy incentivada. El tema el trabajo como cosa propia, etc. Desventajas: le aísla, le quita la otra incentivación de la clase. Se reconcentra en sí y pierde socialización. Por otra parte, la vida tiende a un contacto y relación con los demás, etc. Sería muy largo tocar sus puntos, a la vez que precisa una técnica que una Prensa no permite. Decimos lo de antes: existen aberraciones; lo importante es no caer en ellas.

Si podemos decir que el libro de texto, por malo que sea, es siempre un asidero: primero, de lectura, que a este paso llegan a la Facultad sin saber leer (es curioso cómo las nuevas generaciones están perdiendo calidad y velocidad en la lectura y escritura); puede apoyarse y consultar en el cuanto necesite. No crea que se pueda sustituir. Si se le puede dar otro uso, otra intensidad en su uso, otro giro, otro sentido al libro de texto. Hoy se tiende a una educación personalizada, un equilibrio de respeto entre la persona y el grupo. No me parece bien montarme en un coche de caballos, por muy bonito que sea, cuando existen ya automóviles de turbina.

Enrique JIMENEZ JUAREZ



# PROSIGUEN LAS JORNADAS DE TRABAJO

● Ayer se presentó la tercera Ponencia sobre «Criterios y cauces de la acción pastoral de la Iglesia»

● NINGUNO DE LOS TEXTOS HA SIDO PRESENTADO A VOTACION TODAVIA

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Ayer prosiguieron los trabajos de la Asamblea Conjunta de Obispos y Sacerdotes. Se estudiaron las Ponencias referidas a «La Iglesia y mundo en la España de hoy», y «El ministerio sacerdotal y las formas de vivirlo en la Iglesia de nuestro tiempo».

A las doce de la mañana el cardenal primado, monseñor Vicente Enrique Tarancón; el obispo de Cádiz, monseñor Añoveros, y el director del Secretariado Nacional del Clero, se reunieron con los representantes de los medios informativos acreditados en la Asamblea. En el transcurso de la rueda de Prensa se abordaron temas relativos a la técnica de trabajo de la Asamblea, sus metas concretas y marcha de la misma. A preguntas de los informadores se señaló que la Asamblea Conjunta está desarrollándose en un clima de serenidad, responsabilidad y entusiasmo por parte de todos los numerosos grupos que estudian y proponen los matices o modificaciones a las distintas Ponencias. Se esperaba hoy la votación en torno a la primera de estas últimas, relativa a «La Iglesia y mundo en la España de hoy», pero tal y como reconoció el presidente de la reunión existe un retraso en el estudio de la misma, motivado por la extensión y delicadeza del tema. Entre los periodistas asistentes, muchos de ellos pertenecientes al clero, se planteó el interrogante de si el Episcopado español asumía y apoyaba íntegramente la celebración de esta serie de trabajos, tal vez poniendo de relieve que pudiera existir una cierta escisión en cuanto a la celebración de la misma y su posterior aceptación. En este sentido las palabras de monseñor Vicente Enrique y Tarancón fueron textuales, como había resuelto en su discurso inaugural. Afirmó que el apoyo y aceptación es pleno y total. «Cualquier persona que escuche con oídos limpios —afirmó por su parte el director del Secretariado del Clero— las palabras del cardenal primado, en el día de la inauguración, no puede tener dudas respecto a la adhesión de la Conferencia Episcopal hacia la Asamblea».

## Celibato

Uno de los temas que ya incluso antes de la Asamblea había sido objeto de puntualizaciones más o menos extemporáneas es el del celibato. Respecto a éste se toca en la Asamblea desde el aspecto positivo, concretamente con un enunciado que dice «valor positivo del celibato» tal y como se había previsto en las reglas del juego anteriores a la

Asamblea. Monseñor Añoveros hizo alusión a la falta de objetividad, a veces frecuente en los medios informativos, y uno de los representantes de la Prensa efectuó una impecable réplica respecto a las frecuentes dificultades —salvada la organización de esta Asamblea— que los medios religiosos suelen poner a la tarea de los periodistas.

## Telegrama del Papa

En el transcurso de la rueda de Prensa, el cardenal primado recibió un telegrama del Santo Padre en el que textualmente se decía: «Ocasión Asamblea Conjunta Nacional Obispos Sacerdotes Santo Padre desea expresar Vuestra Eminencia su viva complacencia por este sincero empeño conformar alta misión sacerdocio ministerial para servicio pueblo de Dios. Confiando que encuentro y continuo diálogo fortalezcan unión fidelidad doctrina Iglesia y contribuyan estímulo entusiasmo generosa entrega a sagrado ministerio. Su Santidad eleva al Altísimo por éxito Asamblea, mientras imparte de corazón a Vuestra Eminencia, hermanos episcopado participantes reunión y todos los amadísimos sacerdotes españoles implorada bendición apostólica». Cardenal Villot.

## Ministerio sacerdotal

La segunda ponencia, presentada en la tarde del lunes por monseñor Palenzuela, obispo de Segovia, ofrece un estudio teológico sobre el ministerio sacerdotal y formas de vivirlo. La segunda parte de esta última estudia las relaciones concretas del sacerdocio en la vida actual; se pregunta hasta qué punto es el sacerdote un «segregado» y hasta qué punto comparte la vida común de los hombres, y señala las necesidades y condiciones en que han de realizarse el pluralismo en las formas concretas de vivir el ministerio. Se afirma que «el sacerdote podrá, y en ciertos casos deberá, según su particular vocación y las diversas nece-

sidades de la comunidad, realizar un trabajo civil, bien intelectual, bien manual». Sobre las posturas del sacerdote ante los problemas políticos se afirma que «la denuncia profética de situaciones y estructuras sociopolíticas violadoras de los derechos fundamentales de la persona humana y la proclamación de los valores e imperativos que deben presidir y regir la comunidad política, es función propia del ministerio de la Iglesia». Sin embargo, señala la inconveniencia de que un sacerdote participe «en los órganos políticos del Estado por decisión de éstos», o en «cualquier forma de grupos políticos».

## Posibilidad de ordenar a hombres casados

Sobre el tema del celibato la ponencia formula cuatro proposiciones que pueden resumirse así:

- Reconocimiento del gran valor del celibato.
- El celibato no es exigido por la naturaleza misma del ministerio sacerdotal, pero guarda estrecha vinculación con él.
- La diversidad de planteamientos y pareceres que se ha puesto de manifiesto en las Asambleas diocesanas en este tema revela la urgente necesidad de que se profundice en la conexión del celibato con el ministerio sacerdotal.
- Esta Asamblea pide respetuosamente a la Santa Sede y al Sínodo de Obispos que consideren la oportunidad de ordenar a los hombres casados para el servicio de aquellas comunidades en las que se hicieran necesarios por la escasez de vocaciones sacerdotales.

## Acción pastoral y estructuras

A las seis y media de la tarde, el obispo auxiliar de Oviedo, monseñor Elías Yanes, presentó la tercera ponencia, bajo el título: «Criterios y cauces de la acción pastoral de la Iglesia».

Al final de la jornada, los grupos de trabajo terminaron el es-

tudio de la primera ponencia y presentaron a la Comisión correspondiente varias docenas de propuestas de enmiendas y nuevas proposiciones. Debido a este retraso en la marcha de las votaciones, que son en definitiva las que decidirán el texto in-

## LA IGLESIA

tegro que ofrecerá la ponencia, resulta prematuro dar por sentado algunos de los principios que en los citados textos se proclaman. A veces, el ofrecimiento del texto presentado por la ponencia puede suponer, como así se ha señalado en distintos medios allegados a la Asamblea, una cierta presión entre los asambleístas dada por el impacto que en unos u otros medios informativos haya causado el contenido de las ponencias. Puede haber sorpresas —afirman algunos— y puede que algunos de los puntos hayan sido modificados en sentido opuesto. Por eso es prematuro hasta tanto no se conozcan los resultados de las votaciones señalar exhaustivamente las proposiciones de los ponentes.

En los citados medios se afirma también que en la Secretaría de la Asamblea se han recibido numerosas cartas y telegramas expresando su defensa hacia el celibato sacerdotal —tema que con vistas a la calle está siendo explotado quizá desmesuradamente—. En las citadas misivas se reitera que el celibato debe permanecer según el magisterio de la Iglesia y se quejan, a su vez, de que en algunas de las Asambleas diocesanas —previas a la nacional— no se observaron las normas establecidas por la jerarquía para el tratamiento de este tema. De esta forma alientan a la nacional para que no se incurra en el mismo error.

La Asamblea conjunta terminará el próximo sábado.

## El Papa termina sus vacaciones

CIUDAD DEL VATICANO. (Efe.)—Ha podido saberse que el regreso del Papa Pablo VI a Roma desde Castelgandolfo ha sido fijado, como fecha máxima, para el próximo jueves, 16 de septiembre. El Sumo Pontífice dejará la pequeña localidad del Lazio, distante unos 30 kilómetros de Roma, después de haber concedido hoy su última audiencia general de los miércoles en su residencia estival, donde este año ha permanecido por un tiempo de dos meses, aproximadamente.

El cardenal Jean Villot, secretario de Estado, que por primera vez ha pasado el verano con el Papa en Castelgandolfo, regresó ya a Roma a principios de este mes.

## SEVILLA: Nota del Servicio Nacional de Cereales

# SE COMPRARA TODA LA COSECHA DE TRIGO

SEVILLA. (Cifra.) — Dada la preocupación de los agricultores de la provincia de Sevilla, por la recogida, almacenamiento y posterior venta de la cosecha de trigo, puesta de manifiesto en recientes declaraciones del presidente de la Cámara Oficial Sindical Agraria de Sevilla, la Jefatura Provincial del Servicio Nacional de Cereales ha enviado la siguiente nota oficial a los medios informativos locales:

«Ante los rumores producidos dentro de la provincia de Sevilla sobre la recogida de trigos por el Servicio Nacional de Cereales, esta Jefatura quiere hacer constar públicamente la decisión del mismo de comprar todas las partidas pendientes de adquisición y hasta el último kilo cosechado. Se reitera así el compromiso histórico del mismo para con los agricultores y que hasta el momento ha sido puntualmente cumplido.

En segundo lugar se hace público el ritmo de compras que hasta el momento ha sido satisfactorio —se ha adquirido ya más de una cosecha normal, a pesar del tiempo perdido por las lluvias de junio—, y que, en el instante en que la red de silos y almacenes está prácticamente al límite de su capacidad, se han tomado por nuestra Dirección General las medidas oportunas para aliviar esta postura.

Las soluciones serán similares a las de años anteriores, es decir,

una programación de salidas, que justifica, de otra parte, la capacidad total de la red provincial de silos, independientemente de los incrementos previstos para ella. Estas salidas se iniciarán en el plazo de unos días, y se producirá estrictamente de los almacenes del SNC.

Las compras en depósitos, colaboración importante de los agricultores, han sido eficaces al máximo en la solución del problema; éstas deben seguirse produciendo para aligerar el final de la adquisición total de la cosecha.

## Guipúzcoa: Mil millones de pesetas para embalses

SAN SEBASTIAN. (Pyresa.)—Esta mañana ha celebrado sesión plenaria la Diputación Provincial de Guipúzcoa, aprobando un plan de regulación y utilización de recursos hidráulicos consistente en la construcción de siete grandes embalses distribuidos por la geografía provincial, con capacidad para 67 millones de metros cúbicos y un costo aproximado de mil millones de pesetas.

Este plan ha surgido en un estudio conjunto entre la Diputación Provincial de Guipúzcoa y el Ministerio de Obras Públicas, a través de su Dirección General de Obras Hidráulicas.

## Trescientas mil pesetas de multa por pescar en aguas francesas

BILBAO. (Cifra.) — Más de 300.000 pesetas de multa han sido impuestas al pesquero «Maria Digna», de Ondárroa, según una información que publica «El Correo Español-El Pueblo Vasco» en su número de ayer.

Como es sabido, el citado pesquero vizcaíno ha estado detenido en el puerto francés de La Pallice desde el pasado 21 de agosto, y acaba de ser puesto en libertad después de haber pagado una multa de 315.000 pesetas y habérsele confiscado la red.

## Madrid

# SITUACION ESTACIONARIA EN EL SECTOR CONSTRUCCION

## Primera jornada del XX Concurso Internacional de Formación Profesional

MADRID. (Pyresa.)—El sector de la construcción registró ayer por la mañana un ligero descenso en el número de obreros de la construcción parados como respuesta al llamamiento realizado días pasados mediante propaganda clandestina. Aunque a primeras horas de la mañana el número de parados era de unos cinco mil, cifra similar a la del pasado lunes, a lo largo de la mañana los trabajadores de algunas obras se han reincorporado al trabajo, pudiéndose decir como resumen que en la mañana de ayer han parado unos cuatro mil trabajadores. Las obras más importantes en las que se ha registrado anomalía son las de la empresa Entrecanales y Tavora, en Cañillas, donde unos mil cuatrocientos productores persistieron en su actitud de inactividad, y en las obras del zoo madrileño, en la Casa de Campo, donde unos cuatrocientos trabajadores de la empresa Comylsa se mantienen también en paro.

## Pleno de la Sección Social del Sindicato de la Construcción de Albacete

ALBACETE. (Pyresa.) — La renovación de varios Convenios Colectivos Sindicales, el estudio de la situación de diversas Empresas en crisis y la panorámica de las elecciones a vocales nacionales —que en la mañana de ayer se iniciaron en la Delegación Provincial, para los correspondientes Sindicatos— fueron los temas tratados en la mañana de ayer por el Pleno de la Sección Social del Sindicato de la Construcción. Presidió la reunión el titular de la Unión de Trabajadores y Técnicos del citado Sindicato.

## Reclusión en HULLASA y paro en un pozo de HUNOSA

OVIEDO. (Cifra.)—Unos 130 productores de la Empresa HULLASA, pertenecientes a los turnos de mañana y tarde, han decidido encerrarse dentro de la explotación, una vez terminada la jornada de ayer, en señal de protesta por el retraso en la percepción de sus salarios.

Asimismo, durante la mañana, al entrar al trabajo la totalidad de la plantilla del interior, permaneció en actitud de brazos caídos, imitándoles los de la tarde.

Por otra parte, HUNOSA ha sancionado con suspensión de empleo y sueldo durante dos días a 146 trabajadores del pozo «Polio», que durante la jornada del lunes permanecieron en paro.

Dentro de HUNOSA se ha originado un nuevo conflicto laboral en el pozo Santa Eulalia, donde ayer faltaron al trabajo 38 productores de una plantilla total de 131. El motivo de este paro es la discordancia con los precios de los destajos en una determinada zona de la explotación.

## Primera jornada del XX Concurso Internacional de Formación Profesional

GIJON. 14. (Pyresa.) — Transcurrida ya la primera jornada del XX Concurso Internacional de Formación Profesional, los japoneses parecen perfilarse como los rotundos ganadores del certamen, tal como ha venido ocurriendo en las anteriores ediciones. Aunque la evaluación de las pruebas no se realizará hasta que finalicen el próximo jueves todos los ejercicios, los 26 concursantes japoneses están dando una muestra difícilmente superable de disciplina y destreza en el oficio, es preciso destacar, con todo, el alto nivel de preparación que muestran cada uno de los 273 participantes.

Tan sólo 14 muchachas compiten en estas olimpiadas juveniles del trabajo, y la mitad de ellas en un servicio

tan femenino como es el de peluquería de señoras, especialidad en la que sólo participa un muchacho, el español Justo Octavio Moreno, sordomudo. En peluquería de caballeros, participa también una mujer, la holandesa Catalina M. Lucas. En modistería compiten cuatro chicas de Alemania, España, Japón y Suiza frente a dos muchachos, uno belga y otro coreano.

La especialidad tradicionalmente menos femenina en la que una chica participa en esta XX edición del Concurso, es la de reparación de receptores de radio y televisión. Se trata de la alemana Brigitte Tuppmann, de veintinueve años.

## Formación Profesional Obrera

MADRID. (Pyresa.)—El número total de alumnos que terminaron cursos del Plan Nacional de Formación Profesional de Trabajadores Adultos, durante el mes de agosto pasado, ascendió a 12.230, de ellos, 2.881 mujeres. De la cifra total de alumnos, 1.773 se encontraban en situación de desempleo, 143 en situación de crisis, 355 eran «marginados», y el resto se encontraba en situaciones socio-laborales consideradas como normales, según el resumen de actividades hecho público por el programa de Promoción Profesional Obrera.

Por provincias, las de mayor número de alumnos fueron Madrid (1.493), Badajoz (626) y Valencia (556), y las de menor número de alumnos fueron Gerona (39), Guadalupe (24) y Soria (12).

El total de instrucciones y monitores en activo del PPO, al 31 de agosto de 1971, era 1.708, desglosados así: 1.404 monitores y 304 instructores. Estas cifras representan una disminución de tres monitores sobre el 31 de julio de 1971.

En cuanto a las acciones de colaboración y concierto con el PPO, también a 31 de agosto de 1971, que suman un total de 990, se desglosan de la siguiente forma: conciertos y acciones en colaboración con organismos oficiales, 144; con Empresas, 748; con centros de formación laboral, 77; con asociaciones y fundaciones, 21.

El número de centros autorizados de PPO era de 943, siempre al 31 de agosto de 1971. En esta misma fecha, el análisis de puestos de trabajo efectuado por el plan nacional afectaba a 1.315 puestos, lo que supone un incremento de dos puestos sobre el 31 de julio del mismo año.

Finalmente, los alumnos formados por el Servicio de Extensión Agraria durante el mes de agosto pasado fue de 366 (ya incluidos en la cifra total anteriormente citada); de ellos, 240 eran mujeres.

## EL TRABAJO



PRESIDIDA POR EL MINISTRO DE LA GOBERNACION

# APERTURA DE LA XXI SESION DEL COMITE EUROPEO DE LA OMS

● «El cólera no representa ningún peligro para España. Debemos estar tranquilos y vivir tranquilos» (GARCIA-ORCOYEN)

MADRID. (De nuestra Redacción).—Ayer tuvo lugar en el Consejo Superior de Investigaciones Científicas el acto de apertura de la XXI Sesión del Comité Europeo de la Organización Mundial de la Salud. Presidió el acto el Ministro de la Gobernación, don Tomás García Orcoyen, que se encontraba acompañado por el director general de la OMS, doctor Marcolino Gomes Candau; el director general de Sanidad, doctor García Orcoyen; el Alcalde de Madrid, don Carlos Arias Navarro, y el director regional de la OMS para Europa, doctor Leo Kaprio.

Primeramente, el Ministro de la Gobernación pronunció unas palabras en las que, después de dar la bienvenida a los delegados, comentó el deseo español de integrarse en la Comunidad Europea, tanto desde el punto de vista político, económico, comercial y sanitario.

Precisamente, refiriéndose a este último punto, el Ministro de la Gobernación añadió que «en este mundo abrumado por el desasosiego, sería ilógico que creáramos obstáculos a la cooperación de todas las naciones europeas en un esfuerzo común, salvaguardia de la paz, de la prosperidad y de la salud universales».

## Director general de Sanidad

Intervino, seguidamente, el director general de Sanidad, que comentó la desaparición en España de enfermedades tales como el paludismo, la poliomiélitis, el tracoma, la tuberculosis, la difteria y tétanos. También se refirió brevemente al cólera, que ha producido cierta inquietud.

Después de la intervención del doctor Candau, director de la OMS, cerró el acto el doctor Kaprio, director regional de la OMS para Europa, quien presentó el informe anual y finalizó con las siguientes palabras: «En nombre de la Organización Mundial de la Salud expreso mi agradecimiento más sincero al Gobierno español por su invitación para realizar en Madrid la presente sesión del Comité Regional, por todas las facilidades que han puesto a nuestra disposición y por la calurosa acogida de que hemos sido objeto. Sabemos cuánto trabajo representa la preparación de una reunión así. Por todo esto, os expresamos una vez más nuestra profunda gratitud.»

## Rueda de Prensa

Por la tarde, el doctor Kaprio ofreció una rueda de Prensa a los informadores. Al comienzo de la misma, el doctor García Candau, que acompañaba al doctor Kaprio, anunció que éste había sido reelegido por unanimidad como director regional de la OMS para Europa por un período de cinco años.

Seguidamente, el doctor Kaprio se refirió a las tareas que realiza la Organización Mundial de la Salud.

## Tareas de la OMS

La OMS lleva a cabo una triple tarea: prestación de servicios a escala mundial, asistencia a países determinados y aliento a los trabajos de investigación médica. Sus servicios, que benefician a todos los países, incluyen el de información diaria sobre la aparición de la viruela, peste, cólera y otras enfermedades internacionalmente importantes, y la publicación de una lista internacional de causas de enfermedades, lesiones y fallecimientos que sirven de base a la mayor parte de las naciones para formular sus estadísticas de salubridad.

La asistencia que presta la OMS a los distintos países es a solicitud de éstos y comprende, por ejemplo, concesión de becas para realizar estudios en el extranjero, ayuda para eliminar el paludismo o asistencia para mejorar servicios especializados como los de salud mental.

## Informe anual

Refiriéndose a los puntos del informe anual, el doctor Kaprio recordó que los Servicios de Sanidad de Europa se encuentran entre los más desarrollados del mundo. La tarea de la OMS en Europa, pues, se concreta en coordinar todas las actividades de tipo médico, de formación de personal asistencial, así como de todo tipo de actividades paramédicas. Así, por ejemplo, el año pasado se desarrolló en Madrid un curso sobre la metodología de la enseñanza médica.

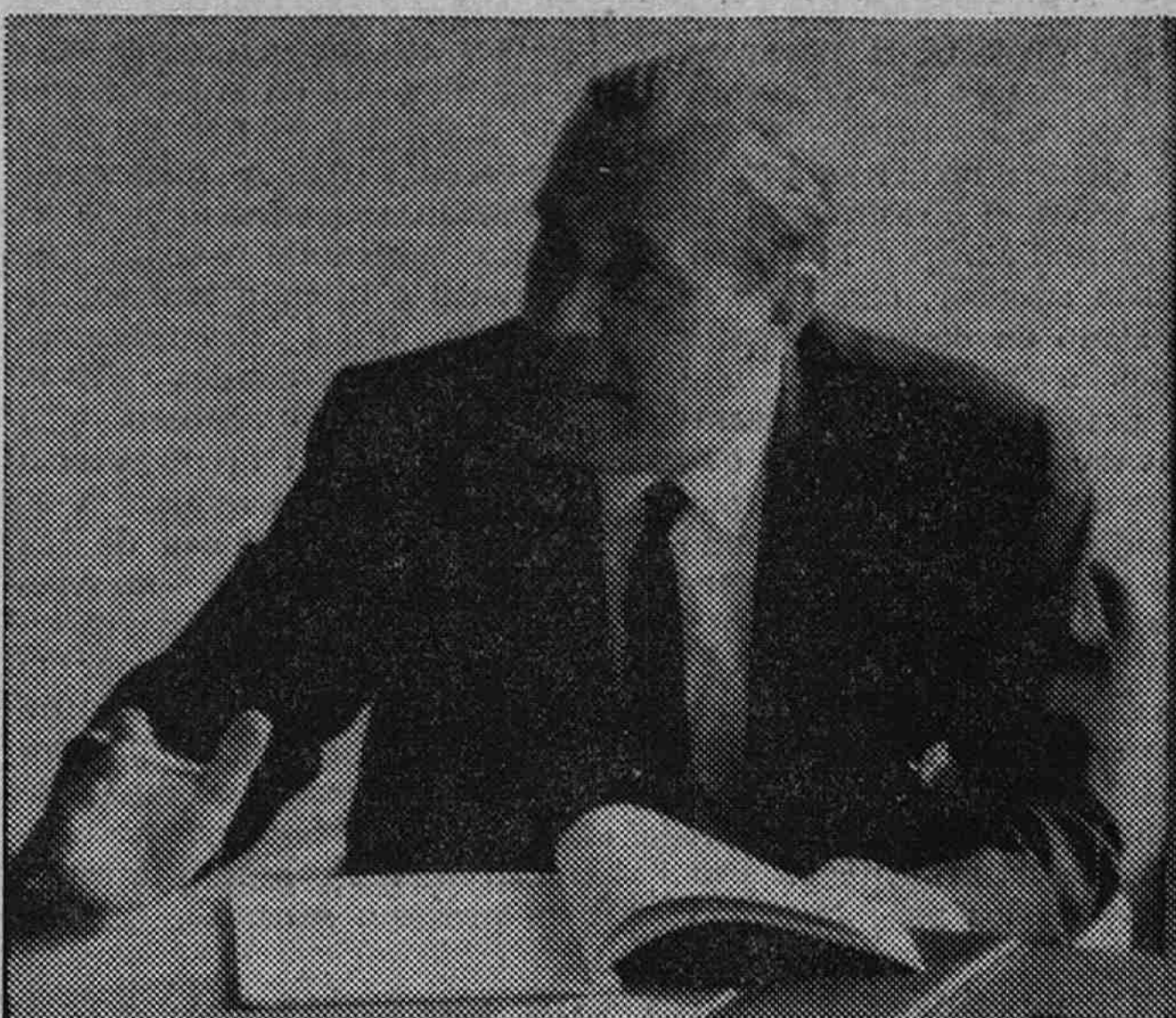
«El principal problema con que nos encontramos a menudo —dijo el doctor Kaprio— en las tareas de programación de la sanidad consiste en tener en cuenta los costos. Los países tienen recursos limitados y, en frecuentes ocasiones, los distintos departamentos mantienen una pugna entre sí para determinar la parte del presupuesto nacional que cada uno dispondrá. Sin embargo —agregó—, el hecho de que en estos momentos alcanza el presupuesto para sanidad cerca de una media del 5 por 100 del total, y que en los próximos años se alcanzará el 10 por 100, demuestra que todos los países se han hecho cargo de la importancia de la sanidad.»

En el informe del presente año se encuentran tres programas a largo plazo: 1) sobre la prevención, descubrimiento y diagnóstico de las enfermedades cardiovasculares; 2) sobre salud mental, que constituye una preocupación creciente para las autoridades sanitarias, y 3) lucha contra la contaminación del medio ambiente, que pone en peligro la salud del hombre.

## Polución ambiental

Este fue el punto más comentado por el doctor Kaprio, quien puntualizó que las actividades de la Oficina Regional destinadas a la higiene del medio se llevan a cabo, principalmente, en las siguientes demarcaciones: polución de las aguas, polución del aire, eliminación de los residuos sólidos, lucha contra el ruido, protección contra las radiaciones ionizantes y no ionizantes, etcétera.

Preguntado sobre este tema el doctor García Orcoyen, declaró que en España se está estudiando el problema de la polución del medio ambiente desde hace diez años. Concretamente,



♦ El doctor Leo Kaprio, reelegido ayer como director regional de la OMS para Europa, en un momento de la celebración de la XXI sesión del Comité Europeo de la Organización. (Foto OMS)

—dijo— se estudian los niveles de contaminación en áreas urbanas y en zonas industriales. «Así debemos recordar la labor de la Escuela Nacional de Sanidad, del Laboratorio Municipal del Ayuntamiento de Madrid, del Ayuntamiento de Bilbao y de la Junta Nacional de Energía Nuclear, que se ocupa preferentemente de las radiaciones ionizantes. También el Plan de Desarrollo estudia este problema; pero lo principal no es conocer el problema, sino conseguir eliminarlo.»

También recordó el doctor García Orcoyen que la falta de una reglamentación internacional agrava esta situación, ya que, por ejemplo, el problema de la contaminación de las playas por residuos de petróleo no puede solucionarse hasta que a escala internacional se establezcan las normas de transporte de petróleo.

## Recomendaciones

A continuación el doctor Kaprio recordó que en la carta de la Organización no se estudió el problema de la organización debido a que en aquella época no se pensaba en ello como en un problema vital. Pero, no obstante, la OMS debe trabajar a nivel de recomendaciones y no de normas obligatorias. Las recomendaciones, debido a que están realizadas por expertos internacionalmente reconocidos, están funcionando ya por los distintos países, pero la Organización no tiene poder para obligar a ningún Estado a que las acepte. Precisamente, a este respecto se está redactando en Ginebra un código de comportamiento que será presentado en las Naciones Unidas el próximo año.

## El cólera

El tema tratado en último lugar fue, previsiblemente, el cólera. «Aunque —añadió— ningún país europeo debe temer blema de la región europea. Continué diciendo que, aunque aún no se ha tratado del tema en esta sesión (hoy se tratará del tema en la segunda sesión de trabajo), es necesaria una mayor información entre todos los países, con el fin de tomar las medidas necesarias para su erradicación. También el doctor Kaprio incidió sobre la necesidad de información sobre este tema, «aunque —añadió— ningún país europeo debe temer esta enfermedad, ya que existen los medios suficientes para combatirla.»

## Tranquilidad

Preguntado el doctor García Orcoyen sobre los últimos casos aislados que se han registrado en España, contestó que éstos ya estaban previstos, después del surgimiento del foco epidémico en la cuenca del Jálón, pero que no constituían ningún problema. «España se encuentra en la ruta de progresión del cólera desde hace tres años, debido a la proximidad y al tránsito de viajeros procedentes de África. Sin embargo, debemos estar tranquilos y vivir tranquilos. El cólera lo peor que tiene es el nombre, además del amargo recuerdo de las epidemias antiguas.»

A este respecto, el doctor Kaprio recordó el caso de la viruela, que inquietó a los países desarrollados, alarmados ante la rapidez con que la enfermedad llegaba a sus fronteras, debido a los transportes aéreos. Esto los decidió a ayudar a los países pobres, focos permanentes de esta enfermedad, para que eliminasen la viruela. Asimismo puede suceder ahora con respecto al cólera, y los países europeos seguramente ayudarán a los países pobres en su lucha contra esta enfermedad. «Esta puede ser —agregó— una nota positiva en este asunto.»

## Dos casos de cólera en Francia

PARIS. (Efe-Afp.).—«No hay ningún motivo de alarma ante los casos de cólera cuya existencia se ha comprobado en el sur de Francia», precisó ayer un portavoz del ministerio francés de Salud Pública, en París.

El portavoz destacó que no existe ningún riesgo de extensión de la epidemia y que no se llevará a cabo, por el momento, ninguna operación masiva de vacunaciones. No obstante, los centros de vacunación existentes en numerosos puntos del sur de Francia y en las principales ciudades del país están en pleno funcionamiento para aquellas personas que, voluntariamente, deseen vacunarse.

El Gobierno francés notificó anteriormente a la Organización Mundial de la Salud (OMS), que tiene su sede en Ginebra (Suiza), la existencia de dos casos de cólera producidos dentro de territorio francés.

Memoria del Fiscal del Supremo, al Gobierno

# LA ACTIVIDAD SUBVERSIVA ALCANZA PROPORCIONES MUNDIALES

MADRID. (De nuestra Redacción).—Durante el año 1970 se han registrado en España 1.358 casos de delincuencia subversiva, según la Memoria del año judicial que el fiscal del Tribunal Supremo, don Fernando Herrero Tejedor, ha elevado al Gobierno.

La delincuencia subversiva experimentó en 1970 un aumento de 357 casos con relación al año anterior, pero supone únicamente sumando los procedimientos del Juzgado y Tribunal de Orden Público y los de la justicia penal ordinaria, el 1,8 por 100 del total de procedimientos penales incoados durante dicho año.

El mayor número de casos se refieren a propaganda ilegal, con 548 procedimientos, seguido de desórdenes públicos, 332; asociación ilícita, 114, y manifestación ilegal, 112.

El fiscal del Tribunal Supremo recoge en la Memoria diversas consideraciones en torno a las actividades subversivas. En primer término dice que la agitación subversiva alcanza hoy proporciones mundiales. Europa entera (sin excluir ningún país), Norteamérica, el Lejano Oriente y el continente africano son escenarios de actividades subversivas que no pocas veces parecen coordinadas y sincronizadas de manera muy significativa.

A este fin, añade, la pornografía, la sexualidad, y las drogas principalmente, son utilizadas como armas políticas y se favorece su difusión muchas veces sin ánimo de lucro económico, sino con ánimo de debilitar la conciencia social de las gentes.

Por debajo de una línea general de gran alcance se persigue ya en lo concreto una unidad de acción subversiva, sincronizando agitaciones y actividades.

## La «Conferencia intercontinental»

Uno de los puntos de arranque de esta unidad de acción y de dirección parte de la llamada «Conferencia Tricontinental», que tuvo lugar en La Habana del 3 al 11 de enero de 1966. Allí se analizó con profundidad la crisis de la Universidad en todo el mundo y se adoptaron dispositivos para favorecerla y aprovecharla.

La organización de partidos o grupos revolucionarios —continúa informando el fiscal del Tribunal Supremo—, de matiz distinto, pero de ideología coincidente, es el punto de partida para la utilización de métodos de guerra subversiva: transformar las manifestaciones pacíficas en motines; la provocación a las fuerzas del orden, para lograr su reacción y conseguir una escalada de violencia recíproca; la utilización de métodos terroristas y «comandos» urbanos de gran movilidad y fácil y rapidísima dispersión, que causan daños indiscriminados —grandes vidrieras, petardos, bolsas de pintura, vuelcos de vehículos, etc.—; el aprovechamiento de supuestas reivindicaciones, inicialmente lógicas, para provocar algaradas; los recitales «contestatarios», etc.

Todos estos métodos han sido utilizados, con mayor o menor profusión de medios, en todas las Universidades del mundo afectadas por la subversión. A ellos sigue el sistema de protestar por las detenciones y la acción policial, la utilización de medios procesales para impedir la retención de los detenidos, las noticias desfiguradas, la acusación de malos tratos, los rumores de violencias personales, etcétera.

## Solapada apología de la violencia

Para preparar el ambiente se utilizan ideas y principios válidos plenamente, considerados en abstracto, cuyo servicio se intenta monopolizar, al tiempo que se acusa de «reacción» a la autoridad encargada de velar por el orden público. Se estimula la violencia «pasiva» en primer lugar —sentadas, encierros, firmas colectivas de escritos de protesta, permanencia prolongada en lugares señalados, etcétera— y se hace, solapada o descaradamente, la apología de la violencia activa.

El recurso a la violencia, que no se descarta, es considerado inicialmente un «caso-límite», pero la erosión constante de las ideas degrada insensiblemente la conciencia hasta hacer de la violencia un método normal.

Por último, cuando la inseguridad y el desorden están conseguidos, la acusación de ineptitud e ineficacia de la autoridad para conservar el orden cierra el ciclo de la actividad.

# GUTIERREZ RUBIO, EN BURGOS

● El Delegado Nacional de Prensa y Radio del Movimiento visitó las nuevas instalaciones de «La Voz de Castilla»

BURGOS. (Pyresa).—Ha permanecido unas horas en Burgos el Delegado Nacional de Prensa y Radio del Movimiento, don Julián Gutiérrez Rubio, a quien acompañaba el Secretario General, don Manuel Salvador Morales; el director del Gabinete Técnico, don José Antonio Serrano Montalvo; el director técnico de Prensa y director del diario ARRIBA, don Félix Morales; el director económico-administrativo, don Abilio Bernaldo de Quirós, y el director técnico de la REM, don Eduardo Villot.

El Delegado Nacional, momentos después de su llegada, mantuvo un amplio cambio de impresiones con el director y el administrador de «La Voz de Castilla», señores Cano Vera y González Cebrán. A la reunión asistieron todas las personalidades antes citadas.

A las seis de la tarde, el Delegado Nacional y demás jerarcas se reunieron con el Gobernador Civil y Jefe Provincial de Burgos, don Federico Trillo-Figueroa, en su despacho del Gobierno Civil.

Más tarde, el Delegado Nacional, el Jefe Provincial y las personalidades acompañantes, visitaron las nuevas instalaciones del diario «La Voz de Castilla», ubicadas en el centro más moderno de la capital, y recorrieron todas sus dependencias y servicios, que serán inaugurados próximamente.

El señor Gutiérrez Rubio, así como el señor Trillo-Figueroa, manifestaron la mayor satisfacción por el estado de las obras, que están prácticamente terminadas.

El Delegado Nacional de Prensa y Radio del Movimiento y los altos mandos de la misma, emprendieron viaje hacia Vitoria poco después de las ocho de la tarde.

El señor Gutiérrez Rubio realizó una visita a las instalaciones de Radio Alava y firmará los trámites necesarios para que se inicien las obras de ampliación, reforma y modernización de la citada emisora de la cadena REM.

Hoy continuará viaje a San Sebastián.



## ★ ANTE LA VISITA DE BREZNEV ★

# DEFENSA DE LA AUTONOMIA YUGOSLAVA

- Schumann: «El acuerdo sobre Berlín es un compromiso equilibrado»
- Próxima reanudación de las negociaciones germano-checas

**BELGRADO, 14. (Cefe y AFP.)**—Ante la próxima visita del secretario general del Partido Comunista soviético, prevista para el 23 de septiembre, el órgano central yugoslavo «Politika» ha publicado un comentario en el que afirma que Yugoslavia desea de todo corazón dar la bienvenida a Breznev, puesto que la cooperación yugoslavo-soviética es necesaria, pero al propio tiempo defiende con toda energía las posiciones autónomas de Belgrado.

«Politika» insiste en que, contra lo que pudieran pretender ciertas gentes y naciones», la historia, la tradición, las costumbres y las demás condiciones generales de cada país son diferentes, lo que inevitablemente exige la diversidad. «Más aún —subraya «Politika»—, estas diferencias se han establecido en numerosos encuentros entre los estadistas de Yugoslavia y de la Unión Soviética, y por la misma razón que han existido hasta el presente tendrán que subsistir en el futuro». Con ello, el mundo resulta más rico —sigue el comentario yugoslavo—, y por ello esperamos que la visita de Breznev represente una oportunidad para el desarrollo de las relaciones entre ambos países sobre la base de la igualdad y el respeto mutuo.

Los observadores anotan que difícilmente se pueden plantear de modo más claro las posiciones yugoslavas ante la visita del representante del poderoso «aliado» soviético.

### ★ Schumann, sobre Berlín

**PARIS, 14.**—De «compromiso equilibrado» que permitiera la ratificación de los Tratados concluidos entre la República Federal Alemana y la Unión Soviética y Polonia, calificó hoy el ministro francés de Asuntos Exteriores, Maurice Schumann, los recientes Acuerdos de Berlín en el curso de su informe ante la Comisión de Asuntos Exteriores de la Asamblea Nacional.

Schumann destacó el carácter pragmático del Acuerdo entre las cuatro potencias, «por el que la Unión Soviética reconoce sin equívocos su responsabilidad sobre los accesos de Berlín» y que permiti-

te alcanzar una «fase decisiva de la preparación de la Conferencia Europea de Cooperación y de Seguridad».

El jefe de la diplomacia francesa ratificó que Francia está dispuesta a favorecer todo lo que signifique «entendimiento, distensión y cooperación» en el campo de las relaciones entre el Este y el Oeste y precisó que las relaciones con la República Democrática Alemana se encuentran en vías de normalización en los aspectos económico y cultural, pero no hizo alusión a las relaciones diplomáticas.

### ★ RFA-Checoslovaquia

**BONN, 14.**—Los Gobiernos de la República Federal de Alemania y de Checoslovaquia han acordado continuar los días 27 y 28 de septiembre, las conversaciones sobre la posibilidad de normalización de las relaciones bilaterales, en una tercera reunión de sondeo. La delegación alemana que viajará a Praga estará dirigida por el secretario de Estado del ministerio de Relaciones Exteriores de Bonn, Paul Frank. Su interlocutor checoslovaco será Jiri Goetz, viceministro de Negocios Extranjeros checo.

La primera conversación de sondeo tuvo lugar durante el pasado mes de marzo, en Praga, y la segunda en Bonn.

### ★ Brandt-Breznev

El canciller Willy Brandt y Leonidas Breznev abordarán sin duda en Oresanda (Crimea), el día 17, tres grandes cuestiones: la Conferencia sobre la Seguridad Europea, la reducción mutua de fuerzas en Europa y las negociaciones interalemanas, indicó ayer, en una conferencia de Prensa, el portavoz adjunto del Gobierno Federal alemán, Ruediger von Weichmar, subrayando, sin embargo, que el jefe del Gobierno alemán occidental piensa dar preferencia a los problemas bilaterales en suspenso, es decir, a la conclusión de acuerdos culturales, científicos y comerciales, así como a una

convención sobre el establecimiento de enlaces aéreos. El portavoz declaró que el ministro alemán occidental de Asuntos Exteriores, Walter Schell, no acompañará al canciller, porque recibirá la visita de su colega soviético, Andrei Gromyko, en Nueva York, con motivo de la sesión de la ONU, y, probablemente, devolverá la visita a éste, a continuación, en la URSS, en fecha todavía sin determinar. Willy Brandt irá a Crimea al frente de una delegación muy reducida, consistente tan sólo en unas cuatro o cinco personas, que no han sido señaladas todavía.

### ★ Huelga de médicos

**BERLIN, 14.**—La huelga de médicos de algunos centros clínicos de esta ciudad, que ayer pudieron funcionar gracias a servicios de emergencia, se ha extendido ahora a la Clínica Municipal de Ginecología, en el barrio berlinés occidental de Neukölln. Hasta ahora estaban en huelga los médicos de los hospitales municipales de Neukölln y Spandau.

Los médicos exigen, sobre todo, mejoramiento de las condiciones laborales.

### ★ Tercera conversación inter-alemana

La tercera etapa de las conversaciones de aplicación del Tratado berlinés de las cuatro potencias concluyó hoy en Bonn. Los subsecretarios Egon Bahr (Bonn) y Michael Kohl, del Gobierno de Berlín Este se reunieron de nuevo el 22 de septiembre en Berlín oriental. Proseguirán las negociaciones relativas a la ejecución detallada del Acuerdo básico ruso-alemán sobre el tránsito entre Berlín occidental y Alemania Federal.

Egon Bahr, secretario de Estado de la Cancillería Federal, y su colega de la RDA, Michael Kohl, sostuvieron esta tarde, en Bonn, una con-

ferencia de hora y media. Según fuente oficial, ambos secretarios de Estado dialogaron hoy «en conversación

personal». La reunión ha sido de las más breves que cuantas han celebrado hasta ahora los dos negociadores.

## ★ CONVERSACIONES SALT ★

# ACUERDO USA-URSS PARA EVITAR ACCIDENTES NUCLEARES

**WASHINGTON, 14. (Afp-Eje-Reuters.)**—El departamento de Estado se negó a confirmar ayer la existencia de un acuerdo entre Estados Unidos y la Unión Soviética relativo a los medios para evitar que un accidente nuclear pueda ocasionar una guerra atómica entre los dos países.

El portavoz no desmintió que tal acuerdo haya sido concluido entre las dos superpotencias, en el marco de las negociaciones sobre la limitación de armamentos estratégicos nucleares (SALT) que se celebran en Helsinki.

El «New York Times» de ayer confirmó a este respecto una información publicada el domingo por «The Observer» de Londres en un despacho fechado en Moscú. Según el diario neoyorquino, las dos Delegaciones de Helsinki se han puesto de acuerdo para organizar un procedimiento de consulta inmediata por el «teléfono rojo» en caso de disparo accidental de un ingenio nuclear por uno de los dos países.

El mutismo del departamento de Estado se explica por el hecho de que el Presidente Nixon ha decretado el embargo sobre todas las informaciones relativas a las negociaciones SALT con la Unión Soviética. La investigación sobre los contactos entre funcionarios del departamento de Estado y periodistas, fue provocada por la publicación de informaciones sobre el desarrollo de las conversaciones de Helsinki, por el «New York Times» y el «Washington Post» durante el mes de julio.

### Violencia racial entre soldados USA en el extranjero

La violencia entre soldados blancos y negros, sobre todo en Alemania occidental, está produciendo preocupación creciente entre los oficiales del departamento de Defensa, han declarado fuentes del Pentágono.

Según las mismas fuentes este problema está muy extendido y arraigado, por lo que el resolverlo es muy difícil.

Lo que más preocupa al departamento de Defensa es la violencia dentro de las unidades, ya que desmoraliza a los soldados y éstos pierden efectividad en la lucha.

## Relaciones diplomáticas con ambas Alemanias

# BONN CREE INOPORTUNA LA PROPUESTA FINESA

## Sería conveniente que concluyeran antes las negociaciones interalemanas

**BONN, 14. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, César Santos.)**—La propuesta de Finlandia —debida a un plan de su Presidente, Urho Kekkonen— de entablar negociaciones con Bonn y Pankow para elevar a diplomáticas las relaciones comerciales que hoy mantiene Helsinki con ambos Estados alemanes, se considera en círculos políticos de la República Federal «poco oportuna».

En Bonn no se cree aún llegada la hora de aceptar sin reservas el reconocimiento del régimen de Pankow como Estado soberano, y se confía en que Kekkonen tenga paciencia y sepa esperar para dar el espaldarazo diplomático a la Alemania Oriental hasta que las actuales conversaciones entre Bonn y Pankow concluyan con la regulación de un «modus vivendi» entre los dos Estados de la nación alemana. Si Helsinki se entiende con el Berlín comunista antes de que las negociaciones intergermanas terminen con éxito, será un posible ejemplo para que las demás naciones, especialmente del Tercer Mundo, den su visto bueno al ingreso por la puerta grande del régimen comunista alemán en la comunidad jurídica internacional.

### ★ Neutralidad interrumpida

Durante el último cuarto de siglo, Finlandia no ha tenido Embajada en Bonn ni en el Berlín oriental y ha mantenido sus relaciones «de bajo rango» a nivel de Delegaciones comerciales, en espera de que se regulase la cuestión alemana. No falta razón, por ello, a los políticos de la República Federal para estimar que un reconocimiento de Pankow sin acabar de resolverse el problema alemán —el convenio cuatripartito sobre Berlín no ha hecho más que empezar a encauzarlo— sería un golpe bajo a Bonn y una inconsecuencia con la política de «neutralidad» que dice seguir Kekkonen.

### ★ Indemnizaciones

Si no la fuerza persuasiva de los diplomáticos de la Alemania Occidental, será la falta de flexibilidad política de los propios dirigentes de Pankow la que haga imposible que se pongan en práctica los planes finlandeses, pues Kekkonen une a su plan sobre futuras Embajadas el que se discuta el monto de las indemnizaciones que los alemanes han de pagar a Finlandia por los daños que la infringieron en la segunda guerra mundial. Bonn ha pagado con generosidad a múltiples víctimas del III Reich. Pero Pankow se ha negado hasta ahora, dando la evasiva explicación de que no se considera heredera de las culpas de Hitler.

### ★ Se mantendrá la situación

La propuesta de Kekkonen, tal como ha llegado a orillas del Rin, presupone que, si ambas partes de Alemania aceptan su plan, la negociación debería desarrollarse paralelamente entre Helsinki y Bonn, y entre Helsinki y el Berlín oriental. Bastará, por tanto, con que Willy Brandt sugiera que se aguarde hasta que concluyan los contactos interalemanes para que la acción diplomática finlandesa quede en suspenso. Una vez regulado el «modus vivendi» que debe inspirar las relaciones futuras entre las dos partes de Alemania, Bonn no tendrá inconveniente en que Finlandia abra Embajadas aquí y en el Berlín Oriental. Sin embargo, es muy probable que para entonces quede estancado el proyecto del Presidente finlandés, porque los comunistas alemanes seguramente no querrán oír hablar de indemnizaciones.

## ★ BORMANN, ESPIA RUSO ★

# STALIN REVELO AL EX PRESIDENTE CHECO BENES ESTA IDENTIDAD

## MOSCU HABIA LOGRADO SUS SERVICIOS POR UNA MANIOBRA DE CHANTAJE NUEVOS DETALLES SOBRE LA SENSACIONAL REVELACION DEL GENERAL GEHLEN

**ESTOCOLMO, 14. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Modesto de la Iglesia.)**—No iba muy desencaminado el general Gehlen cuando recientemente afirmaba que el líder nazi Martin Bormann era espía a sueldo de los rusos. Las Memorias de Gehlen en calidad de ex jefe del Servicio Secreto de la República Federal Alemana causaron gran sensación en la Prensa internacional por cuanto que en ellas se aseguraba que Bormann, en realidad, había trabajado para los rusos y fallecido hace unos años en Moscú en plácido usufructo de una pensión por los servicios prestados. En Viena, el eterno persecutor Simón Wiesenthal, jefe de la Central Judía de Información, no sólo se negaba a creer en tal posibilidad, sino que arremetía contra Gehlen con un coraje que no dejó de llamar la atención. Por algo se había pasado media vida trillando Suramérica en búsqueda del misterioso personaje. Eso a pesar de que el general Gehlen era quizá el más indicado para saber de qué hablaba. Fundador del moderno «Znachrischtendienst» alemán, mantuvo desde joven estrechos contactos con lo mejorcito del espionaje. Nombres como Guderian, Canaris y otros. Las Memorias del general, por mucho que le pese a Wiesenthal, parecen estar bien fundadas. El rotativo sueco «Arbetet», en artículo debido a un colaborador checoslovaco bajo el pseudónimo de Pabel Havelka, acaba de confirmar la veracidad de lo afirmado por Gehlen. Martin Bormann fue, en efecto, espía a sueldo de la Unión Soviética. El propio Stalin se lo había revelado al entonces Presidente checoslovaco Eduard Benes.

### ★ Chantaje

Según afirma el articulista, Bormann pertenecía en 1920 a un cuerpo de voluntarios bálticos que combatía por su cuenta

a los bolcheviques. En una de las escaramuzas fue hecho prisionero, y pudo comprar su libertad firmando un documento por el que se comprometía a operar como espía a cuenta de la Unión Soviética. Cuando Alemania atacaba, en 1941, las posiciones rusas se revisaron a toda prisa los archivos para ver de utilizar a ciudadanos alemanes como eventuales agentes de espionaje. Allí estaba Bormann; una copia del documento firmado en 1920 bastó para convencerle. Sus servicios se habrían logrado no a tenor de una crisis ideológica, sino a través de una vulgar maniobra de chantaje. Más adelante, el secreto sería revelado por Stalin al checo Benes. El jefe del servicio secreto checoslovaco, Josef Bartik, en unas conversaciones mantenidas en febrero de 1968 con el periodista Havelka, compartía con éste la versión stalinista.

No obstante, todos se preguntan ahora hasta qué punto merece crédito lo que Bartik pudiera relatar en 1968. Según parece, mucho. Josef Bartik fue uno de los miembros del Gobierno de Benes en el exilio. Desde Londres, el grupo planeó la muerte del protector del Reich en Bohemia, Reinhard Heydrich. El atentado que tendría lugar contra Heydrich tuvo que adelantarse al saberse que los rusos también tenían prisa en liquidarle «por obstaculizar a la URSS en un asunto de la máxima importancia». Heydrich —y éste era el asunto— estaba a punto de descubrir el doble juego de Martin Bormann.

Al igual que Gehlen, Bartik sabía muy bien de lo que hablaba. Su relato confidencial al periodista Havelka ha arrojado nueva luz sobre un oscuro episodio de la pasada contienda. Por lo que se desprende del artículo inserto en «Arbelet», las Memorias del general Gehlen son más fehacientes de lo que Simón Wiesenthal quisiera aceptar. Y es que en el mundo de los espías no gana uno para sorpresas.



# ACUERDO VAGO E INSUFICIENTE

## Los temas fundamentales siguen sin resolverse

BRUSELAS, 14. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Ignacio María Sanuy.)—Las reacciones después del Consejo de ministros de Finanzas de la CEE revelan la satisfacción mitigada de quienes, sin ponerse de acuerdo interiormente, quieren salir del paso ante la situación planteada a nivel mundial. Los "seis" han temido y siguen temiendo una recesión mundial que puede producirse por una vuelta brusca al equilibrio de la balanza de pagos de los Estados Unidos. El propósito americano de llegar a este equilibrio ha provocado en este caso una reacción europea, pero se hace preciso matizar. Los silencios del ministro Schiller, su empeño en modificar los textos de un acuerdo a la hora de declarar propósitos sobre la función del dólar, son extremadamente significativos. Las relaciones privilegiadas de Alemania y las opciones de su industria no permitían al ministro alemán la alegría de sumarse sin más a la actitud general.

Los "seis" han comprobado la "viabilidad precaria" de su comportamiento monetario interno, pero han querido ponerse de acuerdo en cuanto a una posición común frente a los otros países, incluido Estados Unidos.

Los alemanes se encuentran entre la espada y la pared: por un lado, la solidaridad europea; por otra parte, las cargas políticas que tienen con Estados Unidos, cargas que comprenden su propia defensa.

El acuerdo de ayer es vago e insuficiente. Sólo se ha querido evitar la repetición de lo que pasó en la reunión del 19 de agosto. Y esto se ha evitado. Pero los temas fundamentales siguen sin resolverse.

Nadie se hace ilusiones sobre la posibilidad de que Estados Unidos cambien de actitud. El dólar, por el momento, y con todas sus deficiencias, sigue siendo la superestructura del sistema monetario internacional. A largo plazo, la intención de poner en su sitio al oro y los derechos especiales de giro podrá ser viable. Pero habrá que esperar y habrá que renunciar a una guerra comercial: hay que pactar. La posición aparentemente exigente de los "seis" puede ser el prólogo a un compromiso.

### \* La política de la CEE preocupa a USA

WASHINGTON, 14. (Ap. Efe.)—La ampliación del Mercado Común Europeo de seis a diez miembros «podría tener repercusiones desfavorables en las exportaciones norteamericanas», asegura un

informe entregado ayer al Presidente Nixon por la Comisión sobre política de inversiones y comercio internacional.

«Nos preocupa seriamente el curso de la Comunidad,

con o sin ampliación, en ámbitos tales como la agricultura, la política europea de compras por gestión gubernamental a las compañías europeas, las perspectivas de discriminación contra las filiales norteamericanas y la extensión de acuerdos de preferencia a otros países», señala el documento.

Las autoridades han aclarado que el informe, o al menos la parte referente a las crecientes dificultades surgidas entre Estados Unidos y el Mercado Común Europeo, se había redactado antes del 15 de agosto, fecha en que el Presidente Nixon anunció

una serie de medidas económicas de largo alcance.

Aunque su tono es de prudente crítica a la política del Mercado Común, el informe recomienda se intensifiquen las consultas entre altas autoridades, pero opina que Estados Unidos debe abstenerse de adoptar unilateralmente medidas.

La parte dedicada a la Comunidad Europea se expresa ampliamente sobre la preocupación que produce a los norteamericanos la política agrícola del Mercado Común, que califica de «altamente proteccionista».

### \* Senghor propugna la solidaridad en la «zona del franco»

PARIS.—«Senegal es solidario de Francia y de los restantes países de la zona del franco, sobre todo porque somos subdesarrollados, y que en todas estas fluctuaciones y situaciones son siempre los pueblos pobres los que pagan los gastos», declaró hoy el Presidente de la República del Senegal, Leopold Senghor, en París, tras una entrevista con el primer mandatario francés, Georges Pompidou.

Senghor manifestó su «total acuerdo» con la posición adoptada por Francia ante la crisis monetaria.

### \* Manifestación de pesqueros británicos contra la CEE

BRIXHAM (Inglaterra).—Una flotilla compuesta por 35 pesqueros se hizo hoy a la mar para realizar una original manifestación en contra del ingreso de Gran Bretaña en el Mercado Común Europeo.

Los pesqueros, que tienen su base en el puerto de Brixham, condado de Devon, en la punta suroeste de Inglaterra, piensan navegar hasta Londres para presentar una petición al primer ministro británico sobre los límites pesqueros establecidos en el

Mercado Común Europeo.

Los pesqueros, que piensan llegar a Londres el viernes, atracarán en el río Támesis, frente al Parlamento británico, y una delegación de representantes de todos los barcos desembarcará y acudirá andando hasta el número 10 de Downing Street, residencia del primer ministro, para entregar la petición.

Los pesqueros pasarán la noche de hoy navegando, y piensan entrar en los puertos de Olvestone y Southend antes de llegar a Londres.

# CRISIS EN LA VOLKSWAGEN

## Las ganancias del pasado año fueron inferiores a las de 1959 ★ La dimisión del director general parece tener motivos políticos

BONN, 14. (Del corresponsal de Pyresa, César Santos.)—La crisis en la más importante fábrica de automóviles de la República Federal, la Volkswagenwerk, A. G., ha exigido su tributo. Tras una semana de rumores y de mentis, ayer se ha confirmado la noticia de que el director general de la Empresa, el profesor Kurt Lotz, se ha visto obligado a dimitir «en interés de la Empresa». Era esta la única solución viable. La dimisión del profesor Lotz no significa, ni de lejos, que la crisis haya sido superada de modo convincente. Los más pesimistas sostienen que la Volkswagen camina cuesta abajo.

En efecto, las cifras parecen venir a dar la razón a quienes así opinan. En 1970, por ejemplo, año en que los costos de material y de salarios supusieron para la fábrica un aumento respecto al año anterior de quinientos millones de marcos, las ganancias fueron inferiores incluso a las del año 1959, cuando las transacciones apenas alcanzaban un tercio de lo que alcanzan hoy. Para el presente año se ha pronosticado que con unas transacciones por valor de 18.000 millones de marcos, los beneficios no llegarán siquiera al 0,5 por 100. Para el gigante de la industria automovilística alemana esto es una verdadera catástrofe.

### \* Programas de renovación

La crisis monetaria internacional, la revaluación del marco, las medidas adoptadas por los Estados Unidos etcétera, todo ello ha contribuido a crear una situación desventajosa para la

Wolfsburg, cuya producción alcanzaba el 50,4 por 100 de toda la producción automovilística alemana y exportaba casi un 10 por 100 más que todas las otras fábricas de automóviles juntas. Na-

die hubiera podido dudar hace unos años de la estabilidad de la casa VS. Se ha tratado de culpar a los aumentos de costos y salarios. Sin embargo, las otras fábricas han conseguido superar esa situación, y se cita como botón de muestra que la casa Mercedes consiguió en 1970 unos beneficios de 246 millones de marcos

(la Volkswagen, 190 millones), con transacciones que apenas alcanzaban el 50 por 100 de las de la fábrica de Wolfsburg. Se están barajando estos días muchas cifras y todas ellas ponen de manifiesto que la era gloriosa de la cuna del «carabayo» parece haber pasado a mejor vida.

### \* Causas de la crisis

En un comunicado de Prensa ha hecho público la Dirección de la fábrica que el programa de modelos concebido bajo la presidencia del profesor Lotz se mantendrá, y que dicho programa comenzará a dar sus resultados positivos a la vuelta de dos años.

Lo propio ha declarado anoche, en una entrevista con la televisión, el director cesante. No fue este programa, con el que no todos los miembros del Consejo de Administración estaban de acuerdo, el que ha motivado la retirada del célebre manager. Al parecer ha jugado la política de personal un papel importante y la cristiano-democracia ha acusado a los socialdemócratas de tratar de «socialdemocratizar» las Empresas nacionales. Las verdaderas causas de esta dimisión, no obstante, no han sido citadas. Se cree que el profesor Lotz se ha decidido a dimitir porque tenía una mayoría social-demócrata en el Consejo de Administración y lo consideraba como un camino elegido por la socialdemocracia para imponer en la Empresa la cohesión. Tampoco esta, sin embargo, parece haber sido la única razón. Si acaso una, no la menos importante, entre otras. En las altas esferas de la Empresa se venían registrando de un tiempo a esta parte hondas divergencias. El 36 por 100 del capital de la Volkswagen pertenece al Estado y al «land» federado de Baja Sajonia. El resto está en manos de accionistas.

# LANUSSE PUEDE CONVERTIRSE EN OTRO PERON

BUENOS AIRES, 14. (Crónica de nuestro enviado especial, Diego Carcedo, transmitida por télex.)—Francisco Julián Licastro y José Luis Fernández Valoni marcaron hace cosa de dos años la aparición en Latinoamérica del militar contestatario. Al igual que les ocurre a muchos sacerdotes, los dos jóvenes y brillantes oficiales —Licastro obtuvo el número uno de su promoción— reconocen que sufrieron una gran decepción cuando al abandonar la Academia se les presentó el contraste entre las bellas, poéticas y hasta románticas definiciones castrenses y los problemas sociales que existen en la calle. La presencia de injusticias y la intolerancia de los superiores hacia ciertas corrientes de opinión fue acercándoles hacia el peronismo, hasta que un día se convirtieron. Fue la víspera de que los expulsaran del regimiento.

«Nosotros —han manifestado en repetidas ocasiones— no podemos ser considerados como rebeldes. La formación que hemos recibido y el juramento que prestamos siguen vigentes. Prueba de que sabemos obedecer es que reconocemos a un jefe, al general Perón. Ahora bien, aceptamos su mando por méritos propios que reconocemos; cumplimos sus órdenes voluntariamente, por convicción, nunca por razones del escalafón.» El ex Presidente justicialista, sin embargo, sigue siendo el gran enemigo, el hombre odiado por la mayoría de militares argentinos, tanto, que bastaron unos filitros entre Lanusse —sin duda de ninguna clase el general que más ascendiente consiguió entre sus compañeros estos últimos años— y los representantes peronistas, para que su sólido prestigio empezara a desmoronarse.

### \* Dificultades para la concordia

Cada minuto que transcurre, los planes de concordia nacional del Presidente tropiezan con mayores dificultades. Lanusse fue tan adverso al justicialismo como cualquier otro; pero como estadista inteligente que es ha sabido detectar la situación a la luz de las fracasadas experiencias de sus predecesores para poder afrontar el futuro con posibilidades de éxito.

Ignorar al peronismo aquí equivale a desconocer un amplio porcentaje de la realidad. Muchos militares, sin embargo, no lo entienden. Bastantes generales que en julio apoyaban sin reservas al Presidente Lanusse se presentan ahora como oponentes. La disconformidad con el Gobierno se extiende como una mancha de aceite por los Clubs de oficiales. Unos, los más reaccionarios, lamentan la falta de energía ante la creciente ola de terrorismo que asola la nación; otros, más vinculados por la tradición al liberalismo económico de Illia, desaprueban la política dirigista. Los más se indignan cada vez que reciben nuevas noticias en torno al acercamiento entre Puerta de Hierro y Olivios.

Muchos militares no comprenden por qué el Gobierno se compromete tanto fijando plazos y fechas para las elecciones. Ellos siguen creyendo que es necesaria una revolución, y que esa revolución debe ponerla en marcha el actual Ejecutivo. Tiempo habrá para volver a la democracia. El país, en estos momentos, no está para votar. Todos los días aparece algún periódico, alguna revista o algún boletín confidencial que, con grandes titulares, informan detalladamente de la actitud discrepante de algún sector castrense.

Los rumores de golpe de Esta-

do saltan a las primeras páginas con una frecuencia alarmante y, pese a la ligereza de algunos medios informativos, los datos, la inconsistencia de los desmentidos y el ambiente demuestran que muchas veces los rumores no carecen de fundamento.

Parece que los dos hombres fuertes de la oposición dentro del Ejército son los generales Alcides López Aufranc y Juan Carlos Sánchez, jefes de las guarniciones de Córdoba y Rosario, a los que se ha unido hace muy pocas horas el que parecía la persona de más confianza de Lanusse, José Rafael Herrera, general recién ascendido en la actualidad jefe del Estado Mayor.

Onganía y Levingston siguen teniendo sus grupos, sobre todo el primero, y es fácil comprender que éstos tampoco apoyan al actual Jefe del Estado. En medio de este clima de nervios, Lanusse se enfrenta también a la CGT, los Sindicatos peronistas, porque si bien las concesiones hechas al justicialismo, como la restitución del cadáver de Eva, le han proporcionado cierto margen de confianza popular, la dramática crisis económica que atraviesa el país impide que ocurra lo mismo con los gremios. Aunque la fuerza política de los Sindicatos es enorme, éstos no pueden volcar su apoyo, porque la presión que sufre desde abajo les hace estar en continuo movimiento. A los miles y miles de parados, a los que cobran salarios bajos, a los que ven que cada mañana resulta más difícil hacer la compra, les ha emocionado muchísimo saber que Evita volverá, pero con eso no pueden conformarse. Ellos lo que de verdad necesitan es trabajo, comida y vivienda.

### \* Cierre a las importaciones

Lanusse, me decía un veterano socialista, no va a poder darle al pueblo un cadáver todos los meses. Mientras negocia con el peronismo, mientras capea los temporales desencadenados en las salas de banderas, mientras frena la escalada de la subversión comunista, tiene que buscar fórmulas urgentes para salvar la economía; pero, ojo, sin el recurso de pedirle a las clases bajas que se aprieten otro poquito el cinturón; el cinturón de las gentes humildes ya no da más de sí. Que el Presidente es consciente de esto ha quedado claro con las medidas sociales que acaba de poner en práctica. Primero, congelación de todos los precios. Segundo, aumento de todos los salarios en cinco mil pesos mensuales (unas 600 pesetas), y, tercero, de forma completamente imprevista, el cierre de las importaciones.

Estas medidas han caído como una bomba entre los sectores dedicados al comercio dentro de la clase media y, naturalmente, entre la burguesía industrial. El control de precios parece que va a ser muy riguroso. Sólo en Buenos Aires, 500 inspectores vigilarán el cumplimiento del decreto, y los comerciantes sorprendidos «in fraganti» pueden ingresar incluso en prisión.

La gente sabe que Lanusse lo hará, igual que lo hizo Perón poco después de llegar a la Casa Rosada. Si esta campaña da buen resultado, piensan los comerciantes e industriales, el Presidente es muy probable que vaya más adelante y, de cara a las elecciones, con tal de ganarse al pueblo, nadie sabe hasta dónde puede llegar. El afán, mejor, la inclinación que el señor Lanusse muestra por dirigir desde arriba la actividad empresarial también escaman...

«Perón no volverá, eso está claro —piensan los capitalistas liberales—; nunca lo permitirá el Ejército; pero... ¿y si Lanusse se convierte en otro Perón?»

Es posible, aunque difícil. Tampoco lo permitirían los militares.



# PERON, AFILIADO NUMERO UNO DEL JUSTICIALISMO

## TERMINA LA HUELGA DE MAESTROS EN COLOMBIA (DESPUES DE 26 DIAS)

BUENOS AIRES, 14. (Efe.)—Jorge Daniel Paladino, secretario general del Movimiento Nacional Justicialista, entregará hoy al dirigente Roberto Ares, en su carácter de titular de la junta promotora de la capital, las fichas, debidamente cumplimentadas y firmadas, de Juan Domingo Perón y su esposa, Isabel Martínez, como afiliados número 1 y 2 del partido, según informó ayer esta capital un portavoz del mismo.

### Regresan las hermanas de Perón

BUENOS AIRES, 14. (Efe.)—Poco antes del mediodía arribaron al aeropuerto internacional de Ezeiza Herminda y Elisa Duarte, hermanas de la esposa de Juan Perón, María Eva Duarte de Perón.

### Manifestación

BUENOS AIRES, 14. (Efe.)—Al término de una oración rezada anoche en la catedral metropolitana, aproximadamente 250 jóvenes, convocados por las congregaciones cristianas de Buenos Aires, cruzaron hasta la plaza de Mayo, frente a la Casa Rosada, sentándose en el suelo, entonando cánticos religiosos y reclamando la libertad de presos políticos.

### Arsenal

LA PLATA (Argentina), 14. (Efe.)—Revolvers, pistolas, dos escopetas, una carabina, municiones y cuchillos fueron secuestrados hoy por la Policía en el hotel donde se alojaba Juan Carlos Rodríguez, empleado de la Unión Obrera Metalúrgica, quien fue detenido acto seguido en esta ciudad. Manifestó a las autoridades que las armas las utilizaba para ca-

### Atentado contra una revista

BUENOS AIRES, 14. (Efe.)—Esta mañana estalló un poderoso artefacto en las oficinas de la revista «Análisis», situadas en una calle céntrica de Buenos Aires. El portero de dichas oficinas, Juan Cocque, de sesenta y cuatro años, murió poco después de ser internado en un hospital a consecuencia de las graves heridas sufridas.

### Termina la huelga de maestros

BOGOTA, 14. (Efe.)—Los maestros volvieron ayer a sus escuelas, cuyas actividades estuvieron suspendidas parcialmente por espacio de veintiséis días como consecuencia de la huelga decretada por el personal del Magisterio. El retorno de los maestros se logró previo acuerdo de la Federación Colombiana de Educadores con el ministro de Educación, Luis Carlos Galán.

### El Ejército asume el control en una zona minera

BOGOTA, 14. (Efe.)—El Ejército asumió nuevamente el control en la zona esmeraldifera de Peñas Blancas, al oeste del departamento de Boyaca, donde ayer se registró un asalto a un vehículo con saldo de siete muertos y un herido. El jefe del comando operacional del «Magdalena Medio» y comandante de la primera brigada del Ejército, general Guillermo Rodríguez Liévano, dijo a la agencia Efe que «se ha adoptado un dispositivo de seguridad para mantener el orden público en la región».

### Asalto de los «tupamaros»

MONTEVIDEO, 14. (Efe.)—Cuatro «tupamaros» —dos hombres y dos mujeres— asaltaron esta mañana un polígono de tiro en las inmediaciones del estadio Centenario de fútbol, de esta capital, robando armas cortas y largas, municiones y otros elementos.

### Propaganda

MONTEVIDEO, 14. (Afp-Efe.)—Los «tupamaros», en la tarde del domingo hicieron irrupción en dos salas de cine de Montevideo, donde, después de imponerse al personal, proyectaron fotografías de la reciente evasión de ciento seis guerrilleros de la prisión de Punta de Carretas. Después hicieron aparecer en la pantalla proclamas subversivas, y luego los intrusos huyeron, sin que se les inquietara lo más mínimo. Fue ésta su primera acción después de la fuga de Punta de Carretas y de la liberación del consul británico, Geoffrey Jackson.

### Nacionalización del gas natural

QUITO, 14. (Efe.)—La ley del Petróleo, que será expedida esta semana, contendrá una disposición, según la cual el gas natural obtenido en los yacimientos de hidrocarburos del Ecuador serán de propiedad del Gobierno. El Gobierno de Venezuela, en fecha reciente, aprobó una ley en el mismo sentido.

### Chile tendrá que levantar el requisamiento a varias Empresas

SANTIAGO DE CHILE, 14. El organismo de la República chilena encargado de refrendar la legalidad de las medidas gubernamentales ordenó ayer devolver todas las Empresas, excepto una, que han sido requisadas e intervenidas por el Gobierno con el propósito de incorporarlas al área estatal. El fallo del organismo es definitivo; el Ejecutivo había insistido ante él sobre la legalidad de las medidas adoptadas, y para que se cursaran las resoluciones, el citado organismo había dado un plazo de treinta días para que se presentaran nuevos antecedentes.

El organismo de la República, después de un minucioso examen de la documentación del Gobierno y los descargos de las Empresas, decidió no dar curso a la reconsideración y rechazar las requisiciones. Las Empresas afectadas por este dictamen son los establecimientos industriales y comerciales de Rayonhil y Manufacturas Textiles Sumar.

## ★ IRLANDA DEL NORTE ★

# UN MUERTO Y SEIS HERIDOS

## DURANTE LA NOCHE EXPLOTARON DIECISIETE BOMBAS

### Acusan a los soldados de utilizar a los niños como protección

LONDONDERRY (Irlanda del Norte), 14. (Efe.)—Un soldado británico ha sido muerto a tiros esta tarde en Londonderry, en el mismo puesto de vigilancia donde tres horas antes había sido herido gravísimamente otro soldado.

El soldado muerto, se hizo cargo de la vigilancia del puesto en Blighs Lane, barrio de Creggan, en Londonderry, cuando su compañero fue trasladado esta tarde al hospital con una herida de bala muy grave en el cuello.

Un francotirador ha repetido el ataque matando al soldado de un balazo en la cabeza.

### Acusan a los soldados de usar a los niños como protección

Una serie de disturbios violentos fueron provocados anteriormente en el área del Bogside cuando tropas del Ejército se presentaron para quitar las barricadas construidas en las calles durante la noche pasada.

Millares de niños andaban por las calles de camino a sus escuelas cuando los soldados comenzaron a ser atacados con piedras.

Hugh Kelly, de cuarenta y cuatro años, director de una escuela católica del área, dijo que los soldados se escondaban en los niños para realizar la tarea.

Kelly dijo que protestó ante un oficial del Ejército por haber elegido la hora de entrada al colegio para realizar la operación.

El padre Martin Rooney, de la iglesia de St. Mary, dijo también que era obvio que los soldados habían utilizado a los niños como protección.

### Un soldado herido, en estado desesperado

BELFAST.—Con la muerte del soldado británico ocurrida esta tarde en Londonderry, el número total de muertes en el Ulster, desde que comenzaron los disturbios, en 1969, asciende a 102. El soldado de hoy hace el número 21 de los caídos.

Un portavoz del Ejército ha manifestado esta tarde que el soldado herido en el estómago, en Belfast, hace pocas horas, está en estado desesperado en el hospital, temiendo un fatal desenlace.

El soldado estaba en un puesto situado en la zona católica de Springfield Road. Al parecer un automóvil detuvo su marcha ante el puesto y disparó una ráfaga que ha alcanzado al soldado en el estómago.

Trasladado urgentemente al Royal Victoria Hospital, allí ha sido calificado su estado de muy grave.

### Diecisiete explosiones y cuatro heridos

Cuatro personas resultaron heridas anoche al registrarse una explosión en una residencia particular, enclavada en un distrito predominantemente protestante, informa la Policía. Un portavoz militar ha apuntado la posibilidad de que estén implicados en el suceso protestantes extremistas.

La explosión, en la que un hombre perdió una mano y un pie, fue una de las 17 que tuvieron lugar en la provincia durante la noche y esta madrugada. En otros incidentes, las tropas destacadas en Londonderry y Coalisland, arrojaron bombas térmicas y dispararon balas de caucho para dispersar a los grupos que arrojaban piedras, añadió el portavoz.

### Faulkner reprime a uno de sus ministros

El primer ministro de Irlanda del Norte, Brian Faulkner, llamó hoy a su ministro de Estado para asuntos del Interior y le pidió que no volviera a pronunciar discursos como el de ayer, en el que afirmó que deberían ser voladas una serie de carreteras que unen al norte de Irlanda con la República y que debe ser formado un «tercer ejército».

Una declaración hecha hoy desde el Stormont, sede del Gobierno de Belfast, dice que cualquier incitación a la creación de un ejército privado causa el mayor daño posible a los intereses vitales de Irlanda del Norte.

Fuentes próximas a la oficina de Faulkner dicen que el primer ministro del Ulster reprimió a su ministro por dichas declaraciones.

### Periodista del Eire detenido en Belfast

Un periodista de la República de Irlanda, Vicent Browne, corresponsal en Belfast del diario «Irish Press», de Dublín, fue detenido anoche cuando celebraba una conferencia de Prensa en el hotel Europa, de Belfast.

Vicent Browne, que no tiene más contactos con el IRA que los necesarios por su profesión, había convocado esta rueda de Prensa para probar que los extremistas protestantes de las «fuerzas de voluntarios del Ulster» disponían de importantes reservas de armas. Con este fin, mostraba una metralleta, destinada, según él, a la fuerza de voluntarios del Ulster, cuando la Policía le detuvo.

El «Irish Press» es, por su tirada, el diario más importante de la República de Irlanda. Tradicionalmente expresa el punto de vista del Gobierno de Dublín. Sin embargo, no se cree que la detención de Vicent Browne vaya a ocasionar un incidente diplomático entre Belfast y Dublín.

## EL «CLUB» DE LOS ASTUTOS

Los augurios de los que profetizaban dificultades que harían imposible la reunión de los tres jefes de Gobierno —Gran Bretaña, Ulster y República de Irlanda— han fallado; las Cassandras del Támesis y del Liffey se equivocaron y mister Heath puede decir que la reunión anglo-irlandesa sirvió para algo: en el Chequers se reunirán el 27 y el 28 de este mes los tres hombres de los que puede depender que cese el carrusel de muertos y explosiones en el Ulster.

Sin embargo, las cosas no aparecen tan diáfanas como pueden parecer. La reunión de Heath, Lynch y Faulkner se parece demasiado a un club de los astutos. Cada uno de los hombres acude con la esperanza de obtener una ventaja y ceder lo menos posible, sin dejar ver su juego. Es evidente que con el solo anuncio de que la Conferencia se celebrará, Heath refuerza su posición, duramente quebrantada por la prolongación de la violencia y los ataques de Wilson, al que había negado por dos veces la convocatoria del Parlamento. Más bajo la presión de los acontecimientos que por ceder al jefe de la oposición laborista, Westminster se reunirá los días 22 y 23. A los ataques de Wilson, el jefe del Gobierno puede oponer la convocatoria de Chequers, de la que no se sabe lo que puede salir: en todo caso, algo más concreto que el nebuloso plan en 12 puntos que el dirigente laborista se prepara a defender.

Lynch también acude con algunas ventajas. Obtuvo de Heath, contra lo que éste deseaba, que la reunión tripartita tuviera lugar una semana después del debate en el Parlamento británico. Esta táctica le permite encontrar al jefe del Gobierno «trabajado» a fondo por Wilson, y previsiblemente con algunos puntos menos de energía. Pero además también la posición del jefe del Gobierno del Ulster será entonces más débil. El anuncio de la Conferencia ha provocado una oleada de protestas en el partido unionista, donde el diputado Desmond Boal ha dimitido, otros amenazan ya con seguir su camino y el irreductible William Craig, preparado para recoger la sucesión, anuncia que quizá tenga que revisar su posición. El incendiario discurso de John Taylor, ministro del Interior de Belfast, deja a luz la profundidad de la revuelta en el clan protestante.

Por su parte, Faulkner se encontraba en posición tan precaria hace unos días que el simple hecho de que la existencia de su Gobierno se prolongue hasta esa fecha ya es un éxito. Bien o mal, el Gobierno de Londres respaldó en la primera reunión anglo-irlandesa la ley de internamientos preventivos. En esta Conferencia tripartita, la concesión de dialogar con Lynch, al que niega todo derecho de intervenir en los asuntos del Ulster, ha conseguido de Heath un nuevo apoyo a su condición de que no se hable de las fronteras ni del estatuto institucional de los seis Condados, considerados parte integrante del Reino Unido. Aval que le ha dado con facilidad el dirigente conservador, puesto que este criterio coincide con el suyo propio y el de los partidos políticos. El riesgo para él, muy relativo, es que una parte de los conservadores le reprocha que ya es demasiado acceda a dejar intervenir en el debate a Lynch. Porque Lynch, a su vez, para no ser rebasado por la oposición nacionalista irlandesa, acude a Chequers sin renunciar al derecho de hablar de la reunificación del Eire.

Puesto que los tres hombres acuden con un segundo pensamiento que les coloca en posiciones tan diferentes, cabe preguntar de qué pueden hablar con un mínimo de coincidencia. Por la actitud que mantuvieron en estos días y por los problemas de orden interno que cada uno tiene, puede señalarse que el objetivo común será el de encontrar un terreno de entendimiento para disminuir la violencia. Pero, ¿cómo? Heath y Faulkner desean que Lynch controle las actividades del IRA en Irlanda, lo que no le resulta tan fácil al jefe del Gobierno. Lynch quiere reformas en el Gobierno del Ulster, en beneficio de los católicos, a lo que se oponen los más intransigentes del orangoismo. Tendrán que ser muy astutos los tres reunidos en Chequers para convencerse mutuamente y convenir a sus propios partidarios.

J. L. GOMEZ TELLO

## ● BRASIL

## PETROLEO EN EL ESTADO DE BAHIA

SALVADOR (Brasil), 14. (Efe.) La plataforma «Petrobás-1», de la Empresa del mismo nombre, que investiga la existencia de petróleo a lo largo de la isla Itaparica (en el Estado de Bahía), encontró petróleo a 400 metros de profundidad del pozo piloto, según informó ayer en esta ciudad un portavoz de la compañía.

«A fin de valorar la extensión

y profundidad de la bolsa petrolífera encontrada se ha iniciado la perforación de un segundo pozo. Las perspectivas de extraer petróleo en esta zona son buenas, pero hasta la semana próxima no podremos informar sobre la cantidad diaria de barriles que pueden obtenerse», comentó el jefe de relaciones públicas de la Empresa.



## ★ FILIPINAS

# PROSIGUEN LAS LUCHAS ENTRE CRISTIANOS Y MUSULMANES

## ● 27 MUERTOS EN EL ULTIMO FIN DE SEMANA

MANILA, 14. (Efe-Reuter).—Un alcalde y 27 personas han muerto en una serie de choques armados mantenidos durante el pasado fin de semana en el sur de Filipinas, ha informado hoy la Policía.

El alcalde de la ciudad de Magsaysay, en Lanao, resultó muerto por tiradores musulmanes. Es el tercer alcalde de Lanao que muere desde que comenzaron las hostilidades.

En la provincia de Cotabato, 14 musulmanes han muerto al perseguir las tropas del Gobierno, después de que hubiesen matado a dos cristianos e incendiado sus casas.

Otras trece personas han resultado muertas en varios incidentes sucedidos en las provincias del sur de Filipinas, a unos 960 kilómetros al sur de Manila.

Durante este mes, los grupos políticos rivales de Lanao del Norte habían aceptado las propuestas de paz del Gobierno, que trata de terminar con la violencia entre cristianos y musulmanes, que ya ha provocado más de 60 muertos.

Las propuestas incluyen la creación de una Policía especial para detener a todos los individuos que estén fuera de la ley, y recogida de todas las armas de fuego sin licencia.

El Presidente Marcos ha acusado a los comunistas de haber provocado una sangrienta explosión en la Convención del Partido Liberal el 21 de agosto. Después del incidente suspendió el «habeas corpus» y permitió a la Policía detener a los sospechosos de rebeldía, indefinidamente, sin la necesidad de acusaciones oficiales.

## ★ SAIGON

# OLA DE VIOLENCIA ANTINORTEAMERICANA

## Informe Laird sobre la actividad de la CIA en Laos

SAIGON, 14. (Efe, Upi, Reuter, Ap, Afp).—Los guerrilleros del Vietcong han lanzado granadas incendiarias contra un camión norteamericano y han herido a un marino estadounidense en el más grave incidente ocurrido en la reciente oleada de agitación antinorteamericana en Saigón.

Varios vehículos estadounidenses fueron atacados en la ciudad septentrional de Hue, tras la muerte de un joven vietnamita por los disparos de un soldado norteamericano.

Un portavoz de la Marina de Guerra estadounidense ha informado que dos hombres habían aparcado un camión de una tonelada junto al cuartel general de la Marina de Guerra estadounidense en Saigón, cuando dos vietnamitas pasaron velozmente en una motocicleta junto al vehículo y arrojaron contra él un «cocktail Molotov». El camión quedó semidestruido y el marino sufrió quemaduras de segundo grado.

### Incidente en Hue

En la antigua capital imperial de Hue, según han informado fuentes militares, grupos de estudiantes vietnamitas lanzaron bombas incendiarias contra varios coches y camiones estadounidenses, en protesta contra el hecho de que un soldado norteamericano disparara y diera muerte a un joven sudvietnamita.

Fuentes militares han indicado, asimismo, que el personal norteamericano está acantonado en sus bases, y que el soldado

que dio muerte al muchacho se halla detenido, hasta que las autoridades militares investiguen en torno al incidente.

En Saigón, cinco sacerdotes católicos y un centenar de jóvenes han quemado hoy carteles de propaganda electoral y sus tarjetas de votación ante la verja de la residencia del arzobispo de Saigón. Todos ellos protestaban contra la decisión del Presidente, Van Thieu, de continuar en las elecciones sin rivales.

### Problemas de las tropas USA

El jefe de las fuerzas estadounidenses en Vietnam, general Creighton Abrams, ha dicho hoy al senador norteamericano George McGovern, que los cinco principales problemas que tienen las tropas USA en Vietnam son:

Los drogas, el racismo, el criterio antibélico, la moral y la tensión entre los soldados norteamericanos y sudvietnamitas.

«Estas son nuestras cinco principales preocupaciones», dijo el senador a la Associated Press, después de celebrar una reunión de tres cuartos de hora con Abrams en el Pentágono del Este, situado en la base aérea de Tan Son Nhut.

### Actividades de la CIA en Laos

WASHINGTON, 14. — Unos cuatrocientos noventa millones de dólares ha costado a los Estados Unidos, durante el último año, su intervención en la guerra de Laos, incluyendo el entrenamiento de un Ejército secreto de guerrillas a cargo de la CIA (Agencia Central de Inteligencia), según un informe del secretario de Defensa, Melvin Laird, dado a conocer anoche en el Senado.

Según el informe, leído anoche en una sesión del Comité Senatorial de Servicios Armados, la cifra total no incluye los gastos del Ejército americano destinado a los bombardeos y ataques a la

zona de la ruta «Ho-Chi-Minh» del territorio laosiano.

Según el informe, el número de militantes de las guerrillas especiales entrenadas por la CIA se eleva a 30.000, los cuales son directamente supervisados por el embajador norteamericano en Laos.

El vicesecretario de Estado, Alexis Johnson, reconoció que esta intervención directísima de un embajador norteamericano en operaciones de este tipo no tiene precedentes, y que nunca antes existían entrenamientos militares fuera del control del departamento de Estado.

### Tres diarios confiscados

SAIGON, 14.—La Policía ha confiscado tres diarios de Saigón por violaciones de la ley de Prensa, según ha anunciado el ministerio survietnamita de Información.

Durante los últimos cuatro días consecutivos de publicación, cuatro de los más importantes diarios de la ciudad de los 43 existentes, han sido «secuestrados».

## EL CONFLICTO INDO-PAQUISTANI

# EL SHA PERSA PROBABLE MEDIADOR

## YAHYA JAN PODRIA ENTREVISTARSE EN TEHERAN CON LIDERES DE NUEVA DELHI

TEHERAN, 14. (Efe, Reuter, Upi, AP y AFP).—El Presidente Yahya Jan, de Pakistán, llegó hoy a esta capital para una visita de dos días. En el aeropuerto fue recibido por el Sha del Irán.

Fuentes bien informadas dicen que los dos jefes de Estado esperan tratar de la crisis indio-paquistaní.

El periódico de lengua inglesa «The Iran Journal» informa hoy que no se considera del todo improbable la mediación iraní entre Pakistán y la India.

«En vista de los lazos de amistad que unen a Teherán con ambos países —dice el periódico—, Irán puede desempeñar un mejor papel mediador que cualquier país tercero que intervenga entre las dos naciones beligerantes».

Las fiestas de celebración del 25 aniversario de la Fundación del Imperio persa, en octubre, serán una oportunidad favorable para una reunión entre Yahya Jan y los líderes indios que asistirán a la conmemoración, termina diciendo el periódico.

## Objetivos del viaje de Indira

NUEVA DELHI, 14.—El viaje que hará a la URSS del 27 al 29 del corriente mes de septiembre, Indira Gandhi, primer ministro de la India, tiene por objeto calmar los temores de Moscú sobre la posición india en relación con China y Pakistán oriental, más que estrechar los lazos de amistad entre los dos países, se declara en Nueva Delhi, en medios generalmente bien informados.

Aunque oficialmente este viaje tiene por base el deseo de ambas partes de poner en práctica el tratado de amistad indio-soviético, indudablemente dos problemas dominarán las conversaciones de la señora Gandhi en Moscú:

— La India reconocerá «muy en breve» al Bangla Desh, se dice en los medios autorizados indios. La URSS, por su parte, se declaró recientemente, al contrario, profundamente afecta a la unidad de Pakistán, con ocasión del viaje a Moscú del sultán Mohammed Jan, ministro paquistaní de Asuntos Exteriores.

## CHINA NOTIFICO AYER LA MUERTE DE KRUSTCHEV

## VIETNAM Y COREA DEL NORTE SIGUEN SILENCIANDO EL FALLECIMIENTO

TOKIO, 14. (Ap, Efe, Afp).—La China comunista ha dado hoy la noticia de la muerte de Krustchev sin hacer comentario alguno y tras tres días de silencio.

La agencia oficial de noticias de Pekín (Hsinhua), en una emisión captada en Tokio, citó un breve comunicado de la Tass.

El despacho de Hsinhua, fechado en Moscú, decía:

«El 11 de septiembre de 1971 ha ocurrido la muerte de Nikita Krustchev, ex primer secretario del Comité Central del Partido Comunista y presidente del Consejo de ministros de la Unión Soviética, según ha informado la Tass.»

Emisoras de radio norvietnamitas y de Corea del Norte han continuado guardando silencio hoy martes sobre la muerte de Krustchev.

Las relaciones entre China comunista y la Unión Soviética empeoraron a partir de los primeros meses de 1960, cuando Krustchev dio fin a la ayuda económica soviética a Pekín y atacó a Stalin, que estaba muy bien considerado en China.

### Pésame rumano

BUCAREST, 14.—Los dirigentes rumanos enviaron ayer un telegrama de condolencia a la viuda de Nikita Krustchev expresándole sus «sentimientos de profunda condolencia», anuncia la agencia rumana Agerpress.

El telegrama estaba firmado por Nicolae Ceausescu, secretario general del Partido Comunista rumano, y presidente del Consejo de Estado, Ion Gheorghe Maurer; presidente del Consejo, y las esposas de ambos.

La agencia Agerpress, sin embargo, al dar noticia del mensaje no citaba las funciones oficiales de estos dos dirigentes rumanos.

## Relaciones Japón-China

TOKIO, 14.—Un importante miembro del Partido Liberal democrático japonés, que actualmente gobierna en este país, ha hecho pública hoy una declaración de tres principios para mejorar las relaciones con China.

Yasuhiro Nakasome, jefe del Comité Ejecutivo del Partido y sucesor potencial del primer ministro, Eisaku Sato, ha declarado: «La República Popular China es un Gobierno legítimo chino. China debe ocupar un espacio en el Consejo de Seguridad de la ONU, y Formosa es parte de China.»

Nakasome ha hecho esta declaración tras la reunión semanal del Gobierno y los dirigentes del Partido.

Sato y otros dirigentes no han hecho comentarios a este respecto, según un portavoz gubernamental.

### Buenos Aires-Pekín

BUENOS AIRES, 14.—La República Argentina normalizará sus relaciones diplomáticas con China Continental antes de fin de año, según trascendió hoy en medios diplomáticos acreditados en esta capital.

Se afirma asimismo que en el más alto nivel oficial argentino, la Junta de Comandantes en Jefe, el problema de la normalización de relaciones con China está en estudio.

Se sabe que la Argentina rotará en la Asamblea General de las Naciones Unidas en forma favorable al ingreso de la República Popular China en ese organismo internacional, votación que tendrá lugar en el mes de octubre, quizá en la última semana.

# OPERACIONES ANTIGUERRILLERAS EN MOZAMBIQUE

## Bajas de los rebeldes: 275 muertos y más de dos mil rendidos o capturados

BEIRA (Mozambique), 14. (Efe-Reuter).—Un total de 275 guerrilleros africanos han sido muertos o gravemente heridos en las operaciones llevadas a cabo en la parte septentrional de Mozambique por las Fuerzas de Seguridad portuguesas durante los dos últimos meses, según informa un comunicado oficial hecho público hoy.

El comunicado, dado a la publicidad por la oficina del comandante en jefe de las Fuerzas Armadas, afirma que las bajas fueron infligidas a las guerrillas en 278 operaciones realizadas en Cabo Delgado, Niassa y la zona de combate de Tete.

Las bajas por parte portuguesa suman 34 muertos y 76 heridos. El comunicado agrega que 246 campamentos guerrilleros han sido destruidos y 1.148 armas incautadas durante el mismo período.

Los aviones portugueses han arrojado casi medio millón de panfletos y numerosos mensajes por radio en las zonas afectadas por la presencia de los guerrilleros.

El comunicado afirma que, como resultado de las operaciones, unos 2.120 guerrilleros y «otros elementos enemigos» se han rendido o han sido capturados.

## Nombres-noticia

# NIXON, FIRME AUNQUE VULNERABLE. CANDIDATO A LA PRESIDENCIA

## ● OPINION DEL SENADOR USA EDWARD KENNEDY

♦ EDWARD KENNEDY, senador demócrata USA que se halla en Londres para estudiar el régimen sanitario nacional británico, declaró que, a su juicio, Nixon sería una formidable figura en las elecciones presidenciales del próximo año, aunque vulnerable en algunas cuestiones. Reafirmó su candidatura a la Presidencia, si bien se proponía mostrarse muy activo en el desarrollo de la política de su partido.

♦ ENOCH POWELL, político británico famoso por sus ideas segregacionistas, predijo que Inglaterra no ingresaría en la CEE. Añadió que él no podía saber cuándo o cómo resultaría evidente que Gran Bretaña no se incorporaría, pero que no dudaba del hecho mismo. La crucial votación parlamentaria sobre el ingreso se celebrará el 28 de octubre.

♦ GUSTAVO VI, Rey de Suecia, llegó a Saint Maxime, localidad costera del sur de Francia, en visita privada y para pasar unas cortas vacaciones en el chalet de su hijo Bertil. Tras haber renunciado a sus derechos sobre la corona sueca en favor de su hermano Carl Gustav, el príncipe Bertil vive casi todo el año en la Costa Azul, en el chalet de referencia.

♦ DIORI HAMANI, Presidente de la República de Níger, ha salido de París por vía aérea para Niamey después de haberse entrevistado con el Presidente Pompidou y de haber pasado un mes de vacaciones en Francia.

♦ WILLIAM McMAHON, primer ministro australiano, ha manifestado que había escrito a la primer ministro de la Unión India, Indira Gandhi, urgiéndole «la mayor moderación» en sus diferencias con el Pakistán. Añadió que le pedía que evitara cualquier acción que pudiera conducir a una guerra. McMahon escribió en similares términos al Presidente Yahya Jan.

♦ EL GENERAL GRIVAS se encuentra en Chipre, declaró el ministro de Asuntos Exteriores chipriota, Spyros Kyprianou. El general partidario de la Enosis desapareció de Atenas hace ya quince días. Sin embargo, aún no ha dado señales de vida en la isla chipriota, donde la Policía ha tomado medidas extraordinarias.

♦ GEOFFREY RIPPON, principal negociador británico con el Mercado Común, declaró en un discurso que un documento sobre la CEE publicado recientemente por el Partido Laborista suponía un intento de revivir ilusiones y prejuicios que el propio laborismo había rechazado al solicitar el ingreso en 1967.

♦ LADY FLEMING, esposa del Nobel descubridor de la penicilina, complicada el pasado 31 de agosto en el asunto de la frustrada evasión del prisionero griego Panagoulis, no se ha declarado en huelga de hambre en la prisión en que se encuentra, desmintió una fuente autorizada de Atenas. Amalia Fleming goza de excelente salud, dijo la misma información.

♦ BERNARD LORTIE, uno de los cuatro acusados del caso Laporte, ministro de Quebec (Canadá), secuestrado y asesinado por miembros del FL de Quebec en octubre de 1970, ha comenzado a ser juzgado en Montreal. En la primera audiencia, de una hora, el acusado compareció sin abogado.

♦ MAURICE SCHUMANN, ministro de Asuntos Exteriores francés, mantendrá conversaciones oficiales con el jefe del Departamento político de la Confederación Helvética, el jueves, en Berna, sobre la crisis monetaria europea y sus repercusiones y la eventualidad de una Conferencia europea de seguridad.

♦ FRANCO MARIA Malfatti, presidente de la Comisión Europea, salió de Bruselas con destino a Ottawa para discutir con el secretario canadiense de Estado para Asuntos Exteriores, sobre las relaciones comerciales entre el Mercado Común Europeo y el Canadá.



# EGIPTO PIDE EL APOYO BRITANICO EN EL CONFLICTO ARABE-ISRAELI

## Gran Bretaña propone una fuerza pacificadora de la ONU

### DOS GUERRILLEROS EJECUTADOS EN AMMAN

EL CAIRO, 14. (Efe, Reuter, Ap, Afp, Upi).—El Presidente Anwar El Sadat ha recibido hoy al ministro de Asuntos Exteriores británico, sir Alec Douglas-Home, para celebrar conversaciones sobre la crisis del Oriente Medio y las relaciones bilaterales.

La reunión —la primera oficial entre un Presidente egipcio y un ministro de Asuntos Exteriores británico desde antes de 1956— tuvo lugar en la casa de descanso de Barrage, zona residencial situada a pocos kilómetros del norte de la capital y usada como residencia de verano o de fin de semana por los Presidentes egipcios.

El ministro de Asuntos Exteriores de Egipto, Mahmoud Riad, tomó también parte en las conversaciones.

El Presidente Sadat dijo al ministro británico de Asuntos Exteriores que Egipto seguía queriendo la paz con Israel, pero que estaba decepcionado con los esfuerzos norteamericanos al respecto.

Fuentes bien informadas dicen que el Presidente pidió a Gran Bretaña que haga todo lo posible para un rápido progreso en la solución del conflicto árabe-israelí, lo que dijo era su deseo fundamental.

Home aseguró al Presidente que Gran Bretaña estaba interesada en el progreso de la solución política.

Las mismas fuentes añaden que el ministro británico continuó diciendo que Egipto no debe subestimar la necesidad de seguridad de Israel y las definitivas seguridades en el futuro.

#### Fuerza pacificadora

Gran Bretaña renovó ayer su oferta de participar en una fuerza pacificadora para el Oriente Medio bajo los auspicios de las Naciones Unidas.

El secretario del Foreign Office británico, sir Alec Douglas-Home, en una cena celebrada anoche en El Cairo, señaló que es esencial que dicha fuerza pacificadora no pueda ser retirada, salvo por decisión del Consejo de Seguridad de la ONU.

Home añadió que Gran Bretaña sigue creyendo que la clave para la solución de la crisis es la resolución del Consejo de Seguridad del 22 de noviembre de 1967, que pidió la retirada israelí de los territorios ocupados, libertad de navegación en las vías marítimas internacionales para los barcos de todos los países, solución del problema de los refugiados palestinos y fin del estado de beligerancia.

#### Entrevista Home-Riad

Mahmoud Riad, viceprimer ministro y ministro de Asuntos Exteriores egipcio, expuso ayer por la mañana la posición egipcia respecto a los últimos acontecimientos en el conflicto de Oriente Medio, en el curso de su entrevista con Alec Douglas-Home.

Esta posición, según informa la agencia del Medio Oriente, es la siguiente:

1. Israel persiste en su política expansionista.
2. Hasta que los israelíes no se retiren a las líneas anteriores a 1967 no habrá paz en la región.
3. Estados Unidos continúan ayudando parcialmente a Israel.
4. Desde hace dos meses el Gobierno norteamericano no ha establecido ningún contacto con Egipto.
5. Egipto apoyó los derechos del pueblo palestino.
6. Egipto rechaza toda solución parcial del conflicto y se opone a toda retirada parcial de las fuerzas israelíes que no se inscriben en una retirada total.

Home se ha entrevistado también con el primer ministro egipcio, Fawzi, durante una hora. A la reunión asistieron el embajador británico, sir Richard Beumont, y el embajador egipcio en Londres, Kamal Rifaa.

Asimismo, el ministro británico discutió con el ministro de Economía, Abdullah Marzaban, el ofrecimiento de un millón de libras esterlinas a Egipto por parte de Inglaterra, con destino a la financiación de diversos proyectos, según afirma el diario cairota «Al Gomhuriya». Los dos ministros discutieron también la decisión británica de ayudar a la financiación del oleoducto Suez-Alejadria, añade el rotativo.

#### Conferencia de Yeddah

EL CAIRO, 14.—Hassam Sabry El Joly, enviado personal del Presidente Anwar El Sadat, de Egipto, ha viajado hoy por vía aérea hasta Yeddah (Arabia Saudí) para asistir a la Conferencia de reconciliación entre los funcionarios jordanos y los guerrilleros palestinos, que está previsto dar comienzo mañana.

Las delegaciones jordanas y guerrilleras en la Conferencia saldrán de Amman y Damasco, respectivamente, a última hora de hoy, según fuentes políticas árabes.

Joly declaró a la Prensa que su visita a Yeddah será la última durante la serie de contactos que él y el ministro de Estado para Asuntos Exteriores saudí, Omar Sakif, mantendrán con los funcionarios árabes como mediación en la crisis jordano-palestina.

Agregó que la Conferencia de Yeddah «es la última baza por ganar en la solución que ponga fin al derramamiento de sangre entre los mismos árabes».

#### Dos guerrilleros, ejecutados

AMMAN (Jordania), 14.—Dos guerrilleros del Frente Popular Marxista para la Liberación de Palestina han sido ahorcados esta mañana en la prisión central de la capital jordana, informa un portavoz gubernamental.

Los dos ajusticiados, Mohamed Jalil Kaissi y Bissa Hilou, fueron declarados culpables por un Tribunal militar de haber

dado muerte a un funcionario gubernamental en el pasado mes de marzo. La ejecución de la sentencia se llevó a cabo tras la aprobación de la misma por el Rey Hussein.

Con ello, asciende a 12 el número de guerrilleros ejecutados en Jordania en el presente año, tras ser declarados culpables por los Tribunales de ser responsables de actos de sabotaje o de haber cometido asesinatos.

#### Plan de paz israelí

EL CAIRO, 14.—Egipto rechazará un nuevo plan israelí que se ha informado fue discutido por el Gabinete israelí el domingo pasado, según informa hoy el diario semioficial cairota «Al Ahram».

«Los árabes no necesitan mucho tiempo para comprender lo que el plan de paz israelí puede contener, porque saben, por las experiencias del pasado, lo que la paz significa para los israelíes», dice el diario mencionado.

«La paz israelí significa la implantación de la ideología sionista, que pide la rendición de los árabes y la aceptación de unas fronteras no definitivas —continúa «Al Ahram»—, y esto es inaceptable para los árabes.»

#### USA y Suez

TEL AVIV, 14.—El corresponsal en Washington del diario vespertino israelí «Maariv» informa hoy que los Estados Unidos intentan asegurar la continuidad del «alto el fuego» en el canal de Suez por lo menos hasta después de las elecciones presidenciales en noviembre de 1972.

Citando fuentes diplomáticas en la capital federal norteamericana, el corresponsal añade que la Administración estadounidense ha tomado en

cuenta el hecho de que esto depende tan sólo de Egipto e Israel.

Ante la realidad de que el Presidente egipcio, Anwar El Sadat, sabe que no puede ganar una guerra contra Israel y que debería desear la continuidad de la tregua, los norteamericanos están «dando una de cal y otra de arena» en su política con respecto a Israel, informa el corresponsal refiriéndose nuevamente a las fuentes.

#### Votaciones en Sudán

JARTUM, 14.—Más de cuatro millones de sudaneses comenzarán a votar mañana en un plebiscito de seis días para elegir al general Gaafar El Numeiry como Presidente de la nación.

Numeiry, de cuarenta y dos años, presidente del Consejo Revolucionario del Sudán, y que ha dirigido el país desde que se hizo con el Poder ayudado por los militares en 1969, espera obtener un voto de confianza masivo.

El resultado decidirá técnicamente la posición de Numeiry como jefe de Estado, pero también expresará el sentimiento del país acerca de la recientemente constituida Federación entre Egipto, Libia y Siria.

#### El problema de Jerusalén

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS, 14. — El Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas se reunirá esta tarde para estudiar la solicitud de ingreso de Gatar, pero no atenderá la demanda jordana para que se celebre una reunión del Consejo que trate sobre Jerusalén, indicó ayer un portavoz de las Naciones Unidas.

El portavoz reveló que prosiguen las consultas sobre el requerimiento jordano para que se celebre una reunión con el propósito de considerar las tentativas israelíes de modificar el carácter árabe de Jerusalén.

El presidente del Consejo, el embajador japonés Toru Nakagawa, propuso a los otros catorce miembros, incluyendo Siria, que el Consejo estudie la queja jordana hoy en la tarde, después de considerar la petición de ingreso en las Naciones Unidas del Estado de Gatar.

De fuente bien informada se dice que Siria se opuso a que la reunión se celebre hoy y a los términos de la resolución sugerida por Jordania cuyos términos no han sido divulgados.

Al parecer, Siria ha propuesto que la discusión de la

queja jordana sea aplazada hasta el próximo viernes.

#### POSICION ISRAELI

TEL AVIV, 14. — Israel no proyecta adoptar una «posición definitiva» en el curso del próximo debate sobre la cuestión de Jerusalén en el Consejo de Seguridad de la ONU, declaró ayer el representante de Israel en la Organización Yosef Tekoah, en una entrevista telefónica concedida a la emisora israelí.

«Vamos a aprovechar la ocasión y el prestigio de esta tribuna para denunciar, ante el mundo, los daños causados por la presencia jordana en Jerusalén en tanto tiempo como duró la ocupación del sector este de la ciudad por las fuerzas jordanas», añadió Tekoah.

«Vamos a demostrar —agregó el representante de Israel— que nunca antes en su historia reciente conoció Jerusalén tan gran prosperidad, tal calma y tal serenidad como desde su reunificación.»

Yosef Tekoah ha indicado que se entrevistó con el delegado norteamericano en la ONU y le expresó la profunda decepción del Gobierno de Tel Aviv respecto al apoyo concedido por Washington a la queja jordana.

#### Kennedy, en Tel-Aviv

LONDRES, 14.—El senador norteamericano Edward Kennedy ha llegado a Tel Aviv, continuando su viaje de in-

vestigación de los sistemas de seguros sociales, después de una estancia de cuatro días en Gran Bretaña.

## ULTIMAS NOTICIAS

### Nuevo grupo guerrillero pretende derrocar a Hussein

## KENNEDY PARTIDARIO DE ENVIAR MAS AVIONES «PHANTOM» A ISRAEL

BEIRUT, 14. (Efe-Upi).—En octavillas repartidas esta noche en Beirut se ha anunciado la formación de un grupo guerrillero jordano, cuyo objetivo es el derrocamiento del Gobierno de Amman y la liberación de Jordania del imperialismo británico y norteamericano.

El grupo, llamado «Movimiento Nacional de Liberación de Jordania», es responsable de dos explosiones producidas la semana pasada en Amman en un restaurante y en una Comisaría de Policía, se añade en las octavillas.

Estas dicen también que el movimiento tratará de «hacer honor a los tratados que obligan a Jordania a apoyar a la resistencia palestina» y de «poner fin al aislamiento de Jordania respecto a otros países árabes», así como de «adoptar una política de solidaridad con las fuerzas nacionales árabes».

### KENNEDY, EN ISRAEL

TEL AVIV, 14. (Efe-Reuter).—El senador norteamericano, Edward M. Kennedy ha declarado hoy a su llegada a Tel Aviv, que es partidario del envío de más aviones «Phantom» a Israel.

Kennedy, su esposa y cinco ayudantes, tras hacer unas breves declaraciones a la Prensa en el aeropuerto, se trasladaron rápidamente al Hospital Hadassah, de Jerusalén.

Aunque durante su estancia se entrevistará con la jefe del Gobierno israelí, señora Golda Meir, y con el ministro de Asuntos Exteriores, Abba Eban, el propósito de su visita es inspeccionar los servicios sanitarios israelíes en su calidad de presidente de la Comisión de Sanidad del Senado.

Al preguntársele por los periodistas si era partidario del envío de más aviones «Phantom» a Israel, Kennedy contestó afirmativamente.

### EL SENADO RECORTA LA AYUDA EXTERIOR USA

WASHINGTON, 14. (Efe).—William Fulbright, presidente del Comité de Relaciones Exteriores del Senado, votó hoy que el Congreso iba a recortar el programa de ayuda exterior propuesto por el Presidente Nixon.

El Senador añadió que su Comité no bloquearía completamente la propuesta presidencial, pero sí «reduciría fuertes cantidades del proyectado presupuesto de 3.300 millones de dólares».

Añadió Fulbright que la actual disputa con la Casa Blanca sobre los planes del Gobierno de ayuda exterior en los próximos cinco años, y que el Presidente se ha negado a revelar, haciendo uso de un privilegio que le da la Constitución, no era la única razón que moverá al Congreso a reducir la ayuda exterior.

### LOS BARCOS DE ALEMANIA FEDERAL SALUDARON A LOS DE LA RDA

Las unidades de la Marina de Guerra de Alemania Federal estarán obligadas a saludar a los buques de la Marina de la República Democrática Alemana, de conformidad con las reglas y costumbres marítimas internacionales. La orden ha sido firmada por el ministro de Defensa, Helmut Schmidt.

### AUMENTO DE DERECHOS DE ATERRIZAJE EN INGLATERRA

LONDRES, 14. (Efe).—Los derechos de aterrizaje en aeropuertos británicos, controlados por la British Airports Authority, serán incrementados probablemente el próximo año, según ha manifestado hoy el presidente de dicha Corporación, Peter Masefield.

### ASALTO A UN BANCO EN MEJICO

MEJICO, 14. (Efe).—Tres sujetos, uniformados militarmente y con metralletas, asaltaron hoy una sucursal bancaria de esta capital, llevándose más de 400.000 pesos (2.240.000 pesetas).

Los tres individuos irrumpieron en el Banco, situado al norte de la ciudad, y amenazaron con disparar contra cualquiera que se moviera de los cuarenta clientes que se encontraban en el Banco.

Se dirigieron al cajero en actitud enérgica y se llevaron el dinero, huyendo en un auto que habían robado esta madrugada y conducido por una cuarta persona vestida de civil.

En las últimas semanas se han producido una ola de asaltos en todo el país. Pero esta es la primera vez que los asaltantes van vestidos de militar.

### NUEVA MINA DIAMANTIFERA EN VENEZUELA

CARACAS, 14. (Efe).—«Una nueva y rica mina diamantífera ha sido descubierta al noroeste del «Salto Ángel» cerca del Guaniano y San Salvador de Paul, al sureste de Venezuela, según revela hoy en su primera plana el diario «El Mundo».

En este sentido, el vespertino caraqueño señala que «colonos y mineros de distintas nacionalidades, franceses, belgas, brasileños y colombianos se han desplazado apresuradamente hacia la zona del extraordinario descubrimiento fundando un nuevo pueblo que han bautizado como «La Salvación».



## ★ La masacre de Attica ★

# 10 GUARDIAS ASESINADOS Y 30 PRESIDIARIOS "EJECUTADOS"

**La opinión pública reprocha a Rockefeller el no haber prorrogado el tiempo de las negociaciones**

NUEVA YORK. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa Guy Bueno.)—Poco a poco se está disipando la espesa nube de gases lacrimógenos, nauseabundos, lanzados el lunes con tanta abundancia sobre la cárcel de Attica, que incluso la atmósfera en los alrededores del presidio se convirtió en irrespirable. Pero la negra sombra proyectada por la tragedia de Attica sobre el pueblo americano parece ser más duradera.

«Las muertes de estas personas a navajazos o tiros refleja una barbarie totalmente incompatible con una sociedad civilizada», dice hoy el «New York Times» en un editorial, en el que emplea la palabra «massacre» para titularlo y en el que no duda en hablar de «salvajes represalias» por parte de la Policía, aun cuando comprenda que fueron sin duda provocadas por el espectáculo de horror que las fuerzas descubrieron al penetrar en el recinto.

El balance provisional, pues son muchos los heridos graves, es: diez guardias asesinados, treinta presidiarios ejecutados. Si hoy se habla de «ejecución» en este contexto, es porque en el millar de hombres, entre policías y guardas estatales, que dieron asalto al presidio, no figura ya un solo muerto, sino tan siquiera un solo herido. Este hecho demostraría en opinión de la mayoría de los observadores que no hubo realmente una lucha en el interior de la cárcel, que los disparos procedieron todos ellos de un solo bando.

El Presidente Nixon expresó al concluir la tragedia su aprobación al gobernador Rockefeller por las drásticas medidas tomadas. La opinión pública, en cambio, parece reprochar al gobernador, tanto el haberse negado a negociar con los hombres en quienes los detenidos habían depositado su confianza, y de los que diecisiete pasaron la noche en el presidio (entre ellos personalidades políticas y abogados), como el no haber querido prorrogar el tiempo dedicado a las negociaciones. Amplia es la impresión, en efecto, de que de haberse ganado

unas horas más, o tal vez unos días, se hubiera podido evitar la tragedia.

### \* Una versión sensacional

Por otra parte, la agencia de prensa AP informa que los nueve rehenes hallados muertos en el presidio de Attica no fueron degollados a navajazos —como indicó la primera versión oficial—, sino que resultaron víctimas de disparos. La AP matiza esta dramática, inesperada información, señalando que aún se espera la confirmación de tan increíble noticia.

Increíble, en efecto, porque según parece no se encontraron armas de fuego en la cárcel y porque ningún testigo observó a los amotinados armados con pistolas o fusiles.

La noticia es tanto más grave cuanto que ya se reprocha en muchos ambientes implícitamente al gobernador Rockefeller la muerte de los rehenes, aventurándose que, sin el asalto al presidio, los amotinados no hubieran ejecutado a sus prisioneros. Las autoridades refutan estas acusaciones alegando que algunos de los rehenes fueron matados antes de que se diera la orden del asalto. No convencen del todo ni a todos, sin embargo, estos argumentos carecen de confirmación fidedigna, puesto que también se arguye que los amotinados no tenían interés alguno en ejecutar «prematuramente» a los rehenes, ya que su propia vida dependía de la de ellos.

La noticia que parece indicar que los rehenes cayeron víctimas de los disparos hechos por las fuerzas que dieron el asalto al presidio. Podría transformarse —de ser confirmada— en una auténtica bomba, cuya explosión podría tener incalculables consecuencias. Según la AP, la información ahora facilitada se basaría en los resultados de la autopsia efectuada a los cadáveres de los rehenes.

## ★ NICARAGUA

# EL HURACAN «EDITH» HA CAUSADO 29 MUERTOS

**LA CRUZ ROJA INFORMA QUE EL NUMERO DE VICTIMAS ES MUY SUPERIOR**

MANAGUA (Nicaragua). (Ar-Efe.)—El vicepresidente nicaragüense, Francisco Urecho declaró el lunes que el huracán «Edith» había causado 29 muertos.

Urecho también ha informado de la desaparición de más de 150 personas y de la destrucción de 150 hogares.

Las autoridades de la Cruz Roja manifiestan que el total de víctimas es muy superior, y que unos 500 niños incommunicados en la zona del cabo Gracias a Dios, corrían peligro de enfermarse.

«Se puede percibir el olor de los cadáveres de animales en descomposición a más de 600 metros de distancia», ha explicado Urecho después de sobrevolar la zona.

Urecho también desempeña la cartera de Sanidad Pública.

### \* Nueve muertos por inundaciones en Pennsylvania

WASHINGTON. (Efe.)—Nueve muertos es el balance actual de las inundaciones sufridas la pasada noche en Chester y Norris town (Pennsylvania), cercanas a Filadelfia, a causa del desbordamiento de varios ríos después de cuatro días de fuertes lluvias.

En Chester, dos bomberos y otras tres personas desaparecieron bajo las aguas cuando un dique de contención del río Chester se derrumbó. Todo el centro de la ciudad, que tiene cincuenta mil habitantes, quedó inundado.

En Norris town, el párroco de una iglesia y tres personas que se ayudaban a rescatar a unos niños fueron también arrastrados y desaparecieron en la corriente. Las autoridades dijeron también que el centro comercial de las dos ciudades fue objeto de numerosos saqueos durante la noche.

### \* Población entera evacuada

MONTERREY (México). (Efe.)—Los dos mil vecinos de ciudad Anahuac fueron evacuados el lunes en un tren especial a Nuevo Laredo, a causa de la inundación provocada por el desbordamiento del río Salado, tras tres días de persistentes lluvias causadas por el ciclón «Edith».

## MADRID

# LADRON DESAFORTUNADO QUISO ROBARLE LA CARTERA A UN POLICIA EN EL METRO

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Un carterista tuvo la mala fortuna de intentar probar «suerte», en su «oficio», con un policía que viajaba en el Metro y al que trató de sustraer la cartera. Naturalmente, el carterista frustrado fue detenido en el momento oportuno, cuando «picaba» el billeteo del bolsillo posterior del pantalón del representante de la autoridad. El detenido fue identificado como Jesús Pérez García, de treinta y nueve años de edad.

### \* Botones robado

Un joven empleado de una Empresa fue empujado y robado cuando se hallaba a la puerta de una entidad bancaria de la Avenida de la Albufera. La víctima fue Carmelo Zambrano, que llevaba en la mano la cantidad de 11.000 pesetas que iba a depositar en el Banco. El ladrón, hombre de mediana edad, se dio a la fuga con el dinero que arrebataste de la mano del menor, según éste ha denunciado.

### \* Arrollado por un camión

Un peatón sufrió heridas de gravedad al ser arrollado por un camión que se subió a la acera y que, después del accidente, no detuvo su marcha. La víctima fue don Salomón Delgado Calzado, que vive en la calle de Santa Felicidad, 3. El hecho se produjo a escasos metros del domicilio del herido.

# UN RATON EN UNA BOTELLA DE LECHE

**EL RECIPIENTE ESTABA PRECINTADO Y GARANTIZABA LA PUREZA DEL CONTENIDO**

BARCELONA. (Mencheta.)—En el interior de una botella, debidamente precintada y asegurando la pureza del líquido que contenía, fue encontrado nada menos que un ratón ahogado en el fondo. El roedor quedó al descubierto una vez que el hijo del denunciante, un muchacho de dieciséis años, había ingerido con toda la confianza la bebida a borbotones. Del hecho se ha dado cuenta a la Policía, que ha instruido las diligencias oportunas.

### \* Hospitalet de Llobregat: Incendio en una fábrica

BARCELONA. (Cifra.)—Daños por valor de seis millones de pesetas produjo un incendio registrado en la madrugada de ayer en una fábrica de Hospitalet de Llobregat. Debido a un corto circuito, el fuego prendió en una máquina rectificadora de hileras, que, pese a los esfuerzos de los bomberos, quedó destruida por completo una hora después de haberse iniciado el fuego. No hubo que lamentar desgracias personales, ni tampoco se producirá paro forzoso de los trabajadores de la fábrica.

## LAS PALMAS

# DOS NIÑAS ABANDONADAS POR SUS PADRES

**Subsistían con la comida que les echaban los vecinos por una ventana**

LAS PALMAS. (Mencheta.)—Dos niñas completamente abandonadas, y que han subsistido gracias a la comida que los vecinos las tiraban por la ventana, han sido halladas por la Policía de Las Palmas.

Las infelices criaturas, una de dos años aproximadamente y la otra de inferior edad, han sido las figuras estelares del irrisorio suceso acaecido en el barrio de San José.

Semidesnudas y abandonadas por sus padres, según parece, en una habitación cubierta de orines y excrementos, se mantenían con vida gracias a los alimentos que los vecinos introducían por una ventana de la casa de los niños, que, a pesar de su corta edad, comían como personas mayores.

Tan inhumana acción fue descubierta gracias a que uno de los vecinos denunció el hecho a la Policía. Las niñas fueron encontradas, tras haberse introducido miembros de la BIC por la azotea de la casa colindante, en lamentable estado: la mayor dormía en el suelo, totalmente destapada, y la pequeña en un maltrecho camachío.

La Policía practica las gestiones correspondientes para poder determinar la identidad de los padres y dejar el asunto totalmente esclarecido.

Según parece, los padres trabajan fuera de su domicilio durante todo el día y llegan a la casa de madrugada, dejando a sus hijas completamente abandonadas durante el resto de la jornada.

El hecho ha causado la natural indignación entre los vecinos de la popular barriada de San José.

### \* Incendio de un camión-cisterna

BARCELONA. (Mencheta.)—Un camión-cisterna de la Campsa, cargado con 27.000 litros de gasolina, se incendió cuando se encontraba descargando el combustible en una gasolinera por causas que se ignoran. Las llamas se extendieron a un turismo que se hallaba estacionado y que resultó con daños de importancia. En previsión de males mayores el camión fue retirado hasta la calle, mientras eran avisados los bomberos, que sofocaron el fuego en unos minutos. Se registró la pérdida de unos 2.000 litros de gasolina, que fueron consumidos por las llamas.

### \* Devuelve una cartera con 108.000 pesetas

VENDRELL (Tarragona). (Cifra.)—Una cartera, conteniendo 108.000 pesetas, fue hallada en la vía pública por el vecino de esta ciudad Julio García Balsa, natural de Pozal de Valladolid.

En el interior de la cartera encontró documentación a nombre del súbdito italiano Serafino Benedetto, natural de Camerote Nuevo (Italia), por lo que, en un rasgo de honradez, le hizo llegar al Viceconsulado de Italia en Tarragona, a disposición de su propietario.

## ● FRANCIA

# PATRON DE UN PESQUERO ESPAÑOL CONDENADO A TRES MESES DE CARCEL

## ● Acusado de pescar en aguas territoriales francesas

LA ROCHELLE (Francia). (Efe.)—A tres meses de cárcel y a 1.800 francos (unas 25.000 pesetas) de multa fue condenado el lunes Alberto Burgena, de treinta y nueve años, patrón de un barco español que fue sorprendido por las autoridades marítimas francesas en las aguas territoriales de este país.

La sentencia fue pronunciada por el tribunal marítimo de La Rochelle (sudeste de Francia), y la infracción a la que se refiere data del 8 de agosto último, cuando el barco de pesca «Udaberri», de San Sebastián, estaba pescando cerca de la isla de Oleron (sudeste de Francia), en aguas territoriales francesas —según consigna la sentencia—, y fue sorprendido por un guardacostas de la Marina de Guerra francesa.

### \* Siguen los robos de obras de arte en Italia

VICENZA (Italia). (Efe.)—Continúan, con impresionante frecuencia, los robos de obras de arte en toda Italia. El más destacado de los del lunes tuvo lugar en la comuna de Thiene (Vicenza-Veneto), donde un valiosísimo «político» del siglo XV, de la Escuela de Paolo Veneziano, fue robado de la famosa iglesia del 1.300 de san Biagio, en la localidad de Grumolo Padovano.

Junto con la tabla múltiple fueron sustraídos además dos telas del 1600, también de la Escuela Veneciana, que representa a «Cristo Resucitado» y a la «Virgen con el Niño»; una tabla de la Escuela Veneciana que representa, según los expertos, a San Juan Evangelista, y una tela de la Escuela Manierista, del siglo XVII, titulada «San Antonio de Padua y el Niño Jesús».

El valor de los cuadros asciende a unos quince millones de liras (1.500.000 pesetas), pero es mucho mayor el daño desde el punto de vista cultural y artístico.

### \* También en Brescia

Cinco lienzos, de los cuales tres fueron pintados por Francesco Filippini y los otros dos por Ernesto Treccani y Filippo de Pisis, respectivamente, fueron robados el lunes por la noche de la «Galería Comunal de Arte Moderno», de Brescia.

El robo se descubrió ayer mañana cuando los empleados, al entrar, encontraron los marcos tirados en el suelo. Avisado el director de la Galería, éste llamó enseguida a la Policía. Parece que los ladrones han entrado en la sala desde el techo. La dirección de la Galería de Arte Moderno no ha revelado el valor de los lienzos, que se supone ingente.

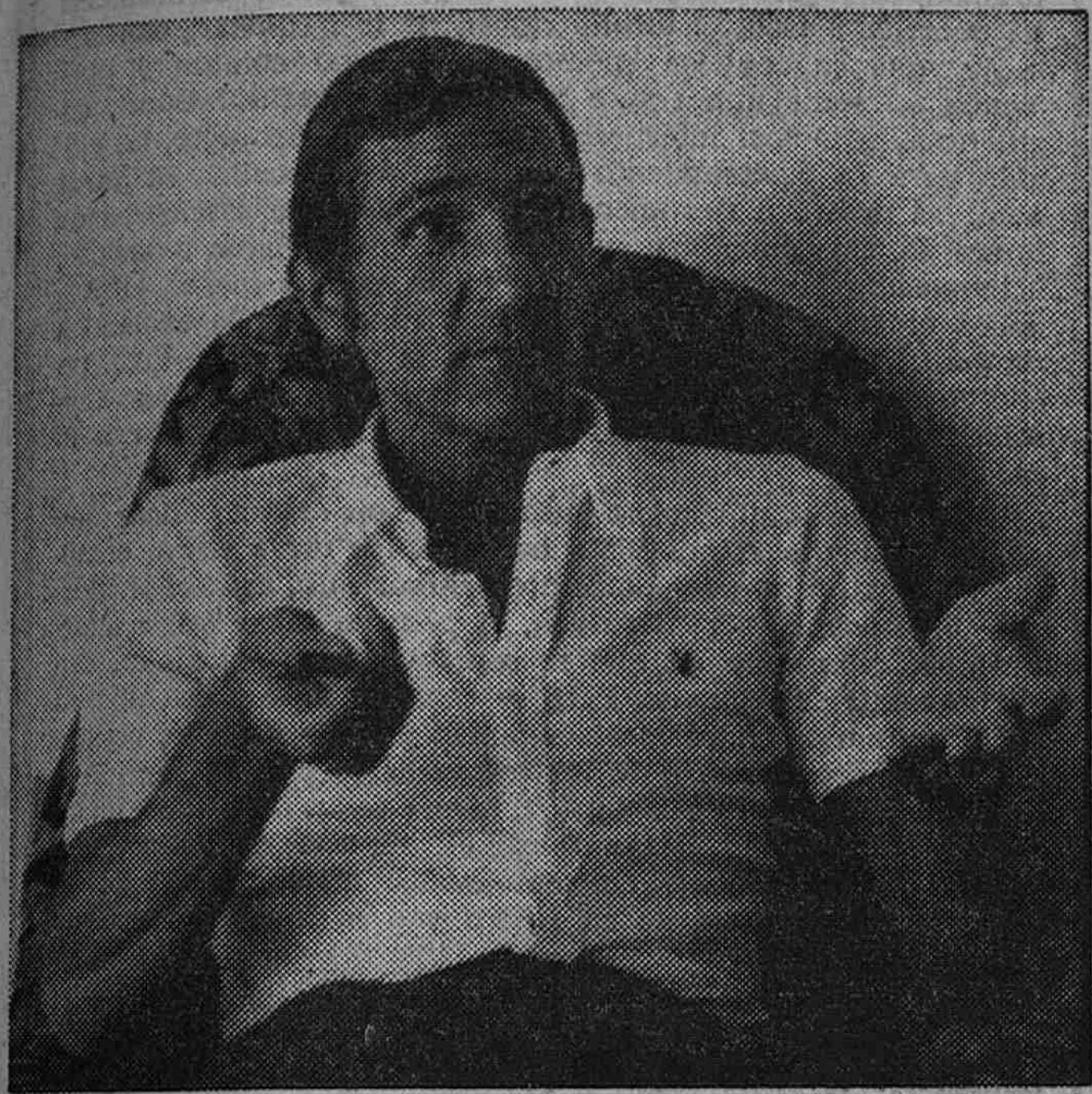
### \* Confirmado: Los restos de Elena de Pablo, a España

MADRID. (Aifra.)—El popular alpinista español, César Pérez de Tudela, ha confirmado que se están realizando gestiones para trasladar los restos de su esposa, Elena de Pablo, a Madrid. La misma Empresa que costó la expedición a Tirich-Mir correrá a cargo con los gastos de este traslado.



# ANTONIO GALA

## HUMANISMO Y POESÍA



—Antonio, he visto en los periódicos que estás a punto de estrenar una obra: «¿Por qué corres, Ulises?».

—Sí. Pero antes pienso estrenar otras dos, por lo menos.

La primera en la frente; si, señor. Uno se ha quedado mirando su bloc de notas (con alguna preguntilla preparada) y sin saber qué decir. Antonio Gala, muy amable, nos aclara el lío. Cuatro estrenos, cuatro, prepara el autor para la próxima temporada. A saber: «Hasta que se enfrien las estrellas» (en el Alfil, con Elisa Ramírez, dirigida por Diego Ramírez, a mediados de octubre), «Los buenos días perdidos» (probablemente, en el Valle-Inclán, en noviembre), «¿Por qué corres Ulises?» (por la compañía de José María Roderio) y «Anillos para una dama» (por la de Elisa Montes). Todas han pasado la censura y caminan hacia la hora del estreno. Antonio Gala, satisfecho y satisfecho, se presenta como uno de los autores puntales de la presente temporada. De ello cabe poca duda.

### ENTRE EL HUMOR Y LA TRAGEDIA

—Defíname tus cuatro obras.

—«Los buenos días perdidos» es una historia en que los personajes son simbólicos: cada uno representa una forma española de ser. «Anillos para una dama» representa un hecho histórico del siglo XI. «¿Por qué corres, Ulises?» es el mito desarrollado actualmente. «Hasta que se enfrien las estrellas» es una visión nueva de los dramas de honor de Calderón. Una crítica... y una perennidad en el fondo. En vez de la palabra clave honor, aquí se maneja más amor y humor.

### HOY ESTRENA KALIKATRES

El querido compañero Angel Menéndez, famoso en las letras hispánicas por su seudónimo del «sapientísimo Kalikates», estrena hoy la segunda función teatral salida de su calambre, después de haber probado los gozos y alegrías del triunfo con la primera producción, titulada «Judith y Holofernes en rojo y verde».

El feliz alumbramiento tendrá lugar esta noche, a las once y media, en el night-club café-teatro Morocco. Se titula «Guillotina en flor» y será interpretada por la guapa Josefina Calatayud, Tony Carrera y Anibal Vela, que además actúa como director.

Dicen los que ya conocen la obra que la guillotina le da sopas con onda en cuanto a gracia a Judith, que, por cierto, se estrenará pasado mañana en Barcelona para completar la semana kalikatrena.

## «LAS COSAS SE RESUELVEN POR AMOR O NO SE RESUELVEN EN ABSOLUTO»

—¿Qué obra quieres más de las cuatro?

—Le tengo un especial cariño a «Los buenos días perdidos», pero... Es como si le preguntas a un padre qué hijo prefiere. Esta me gusta por su desnudez, desnudez técnica: consta de dos partes de dos cuadros cada una.

### LA PRIMERA, EN OCTUBRE

—¿Qué es «Hasta que se enfrien las estrellas», primera de cara a la escena?

—La crítica de los dramas que tanto le han gustado a nuestro pueblo y una vuelta al amor. Están escritas pensando en los actores que las iban a interpretar.

—«Hasta que se enfrien las estrellas» es un encargo?

—Las otras también. Tienes varias historias pensadas y escribes aquellas que más se ajustan a unos determinados actores. A veces ocurre que tienes una obra para la que no encuentra la actriz idónea.

—¿Y el tema de la obra?

—Una mala compañía de cómicos que representan por los pueblos a Calderón. Lo que sucede en mi historia va contradiciendo a todo lo que ocurre en las de Calderón, con un final igualmente opuesto. Las cosas se resuelven por amor o no se resuelven en absoluto.

### OTRAS COSAS... Y TELEVISIÓN

—¿Cuántas obras tienes en el cajón?

—No tengo cajón.

—¿Mantienes que siguen siendo «la cabezonería y el robinsonismo» las condiciones para ser dramaturgo aquí?

—Sí, totalmente. Si tuviese un hijo y quisiera escribir teatro, lo estrangularía. El teatro es atroz. A mí me encantaría escribir novela, un montón de folios, así, libres...

—¿Por qué no lo haces?

—En cuanto tenga tiempo. Pero, por ahora, mientras sigan pidiéndote obras por todas partes, no tienes tiempo.

—¿Y poesía, ¿no escribes?

—Yo no la he abandonado a ella, sino que ella me ha abandonado a mí.

—¿Es decir?

—Yo, en vez de trabajar la obra, dejo que la obra me trabaje a mí. La obra de teatro se gesta lentamente y el parto es sin dolor. La poesía, por el contrario, me venía como un vómito. Ahora parece que tengo el estómago muy tranquilo.

—¿Y tus incursiones por la TVE?

—Quizá se estrene pronto «El cantar de Santiago Paratodos», aunque existen problemas de censura. Por otra parte, tengo idea de hacer una serie sin actores.

—Pues, explícate, porque...

—Una serie en que se van a contar los momentos estelares de algunos lugares, una dramatización de estos momentos culminantes, con voces en «off».

—Oye, Gala, ¿estás enamorado de la televisión?

—No, no.

—¿Te ha influido mucho?

—Me ha enseñado mucho. Lo que el periodismo puede enseñar a un novelista: una rapidez expresiva. En TV no caben los largos parlamentos, y la historia ha de ser apretada, concisa.

—¿En qué medio te encuentras mejor?

—Profesionalmente, más situado en el teatro. En general, nosotros no somos responsables de nuestro propio oficio. Nuestros estudiantes son estudiantes, y no saben estudiar. Y para el dramaturgo, lo primero que hay que hacer es saber escribir, saber decir las cosas.

—¿Cuántos dramaturgos de estos hay aquí?

—Cuatro.

—¿Te incluyes?

—Sí.

—¿Y de la crítica, ¿qué opinas?

—Hay que diferenciar la de revista y la de diario; la primera

es informativa, la segunda informativa. Yo, particularmente, me fío más de las críticas que oigo que de las que leo. Por otra parte, yo soy un feroz autocrítico.

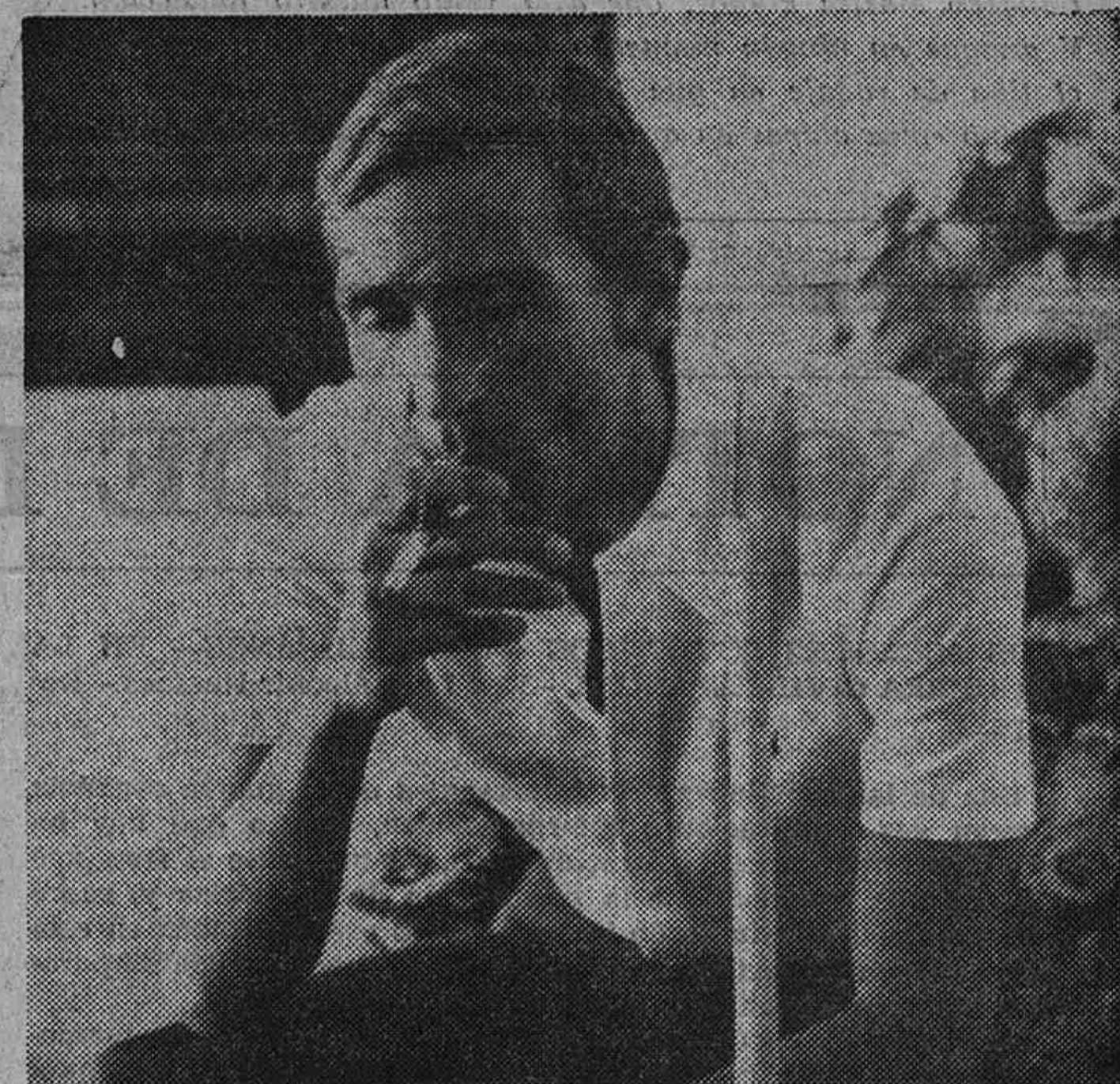
—Me sorprendes, Gala. Te encuentro menos agresivo que en tus primeras declaraciones, hace pocos años.

—Quizá he cambiado. Ahora no le doy importancia a las críticas.

—Gala, por último, ¿cuándo ejercerás Ciencias Políticas, Filosofía o Derecho, tus carreras?

—Nunca.

Carlos G. REIGOSA  
(Fotos Antonio.)



### EL TEATRO

## MARIA GUERRERO: MIMO Y DANZA DE LUIS AGUDO

Estamos en el umbral (como dirían los clásicos) de una temporada de teatro que puede ser excelente: Buero, Irene y Julia Gutiérrez Caba, Isabel Garcés, el Festival Internacional... Este es el comienzo. Como aperitivo, el Maria Guerrero presentó las pantomimas de Luis Agudo, un mimo de vigorosa personalidad, cuyos datos biográficos (que vienen en el programa de mano) le acreditan como un artista singular. De igual modo, sus actividades coreográficas le han granjeado la estima del público de los Estados Unidos y de varios países hispanoamericanos. «Últimas Noticias», de Méjico, dijo de él: «... junto a Marceau, Luis Agudo es uno de los mejores mimos en el mundo». Sinceramente, creo que no se puede volar más alto.

Ante lo dicho, no es de extrañar que me intimide el hecho de que este mimo no me convenciese del todo. Admiro su virtuosismo corporal (para decirlo con una expresión genérica) demostrado, por ejemplo, en el cuadro que se titula «La vida y la muerte»; pero le falta, a mi entender, hondura, esa capacidad para convertir el gesto en suceso emblemático, en mensaje instantáneo. Admiro el humor que extrae de algunas situaciones y actitudes, pero creo también que, a veces, se despeña en lo circense. Cuadros como «Méjico 1968» y «Alta

costura» resultan más bien chistosos, aparte de que su realización es elemental. Comprendo la intención «sociológica», los aspectos críticos de algunas interpretaciones de Luis Agudo, pero en este sentido recuerdo la actuación en este mismo teatro del Maria Guerrero de «Els Joglars», de Barcelona, tan alejados de Marceau y del clasicismo, tan hombres-signos, tan irresistiblemente graciosos y, a pesar de todo, tan alejados de la parodia.

Evidentemente, en Luis Agudo hay fuerza y conocimiento suficientes para renovar la pantomima. Quizá no haya visto yo lo más granado de su repertorio.

Quiero referirme a un detalle sin importancia. Luis Agudo, tal vez debido a su larga estancia en Bruselas, donde fue coreógrafo del Beursschouwburg Teater y del Teatro Real Flamenco, anuncia sus cuadros en carteles escritos en lengua francesa. Más o menos entiendo lo que significa «La vie et la mort», por ejemplo, y, sin embargo, no hay razón alguna para que el cartel no ponga «La vida y la muerte».

Luis Agudo fue muy aplaudido al fin de sus actuaciones, y, en general, el público las siguió con interés.

Carlos Luis ALVAREZ



## • EL TORO

# QUINTA DE ALBACETE APOTEOSIS FINAL

ALBACETE, 14 (De nuestro cronista taurino, enviado especial). Cuando tras la muerte del quinto toro, Dámaso González requirió a sus compañeros de terna, José Fuentes y Antonio Rojas, para dar una nueva vuelta al ruedo, y en el transcurso de ésta fueron sumándose al cortejo triunfal los mayores de las ganaderías de Lisardo Sánchez y de Arauz de Robles, y por último los empresarios de la plaza, no comprendemos cómo no se invitaba al señor presidente a bajar de su magnífico palco y a ser uno más en la apoteosis, de la cual y de las anteriores corridas, él había sido uno de los más decisivos artífices, gracias a su colaboración entusiasta a la hora de tremolar paños blancos.

Claro que, por otra parte, tampoco comprendemos la incorporación de los mayores, sobre todo del de la ganadería de Lisardo Sánchez, pues si bien los

toros resultaron magníficos para los toreros, no podía olvidarse que de los seis del encierro inicial dos habían sido devueltos a corrales por arrastras lastimosamente los cuartos traseros, defecto que también se acusó en los otros cuatro, como después se apreciaría en el sexto, un sobrero de la misma divisa. Para más inri, ninguno pudo soportar castigo apreciable, quedándose todos en una reunión, ya que si el primero y el sexto se acercaron dos veces a los caballos, en las primeras respectivas se soltaron prontamente, sin que el picador pudiera rozarles el pelo. Y hubo uno, el segundo, que fue cambiado con nada más que un arañazo, que ni siquiera llegó a manchar de sangre la punta de la pirámide punzante de la puya, siendo también digno de señalarse que entre los cinco sólo recibieron cuatro pares de banderillas. El quinto bis, un sobrero de

Arauz de Robles, cumpliría mejor en un puyazo hondo y recargado.

Ahora bien: su juego, el de los seis, sobrero incluido, ante las muletas, resultó tan de bandera, que el sobrino de don Lisardo, amigo mío por cierto, y el señor Arauz de Robles, pueden ir pensando en la más alta cotización de sus productos.

El primero, dócil y suave hasta el ensueño, y el cuarto, igualmente bonancible y bondadoso, aunque algo remiso y queriendo desligarse hacia las tablas, nos permitieron ver a ese torero fino y elegante que sabe torear y tiene gusto del bueno y se llama José Fuentes; pero también a un torero que no acierta a desprenderse de algunas ventajitas, de ciertas frialdades y de su preocupación por el público, al que mira demasiado y medio sonríe, no sabemos si presumidamente o por hacerse el simpático. Toreó bien con planta y garbo, aunque sin mucha entrega, y mató mejor, de sendas estocadas, un poco trasera la del cuarto. Sus premios fueron: dos orejas y dos orejas y rabo, respectivamente.

La blanda y borreguila licencia del segundo, cuyo incesante y amaestrado andar no llevaba el menor peligro, fue aprovechado por Dámaso González en un muleteo de muchos pases continuos o ligados al aire del toro y acompañadores de sus viajes; pero sin emoción posible y escasamente lidiador, por lo que al final no acertaba a cuadrarlo ni supo matarlo bien, necesitando de tres pinchazos y de un descabello. La compensación vendría con el quinto, el de Arauz de Robles, al que abrió faena con once altos del poste sobre la derecha, larga e indudable muestra del aguante del torero, al tiempo que de la bondad del toro, que sin mando ajeno, iba y volvía como por un

carrilillo. Después, la intensidad damasista desarrolló en un palmo de terreno, con quietud impresionante y temple personalísimo, sus teorías sobre el pase natural, el redondo, los circulares, los rodillazos y los adornos, para, al matar de una casi entera caída, ganarse las dos orejas y el rabo y casi una pata, que ya quería cortar el matarife.

Hoy, Antonio Rojas, ha rectificado sus fallos de ayer con la espada, y así, en una tarde triunfal, él ha sido el más rotundo y auténtico triunfador, pues de él ha vuelto a salir el mejor toreo de hondura y de seriedad realmente importantes, y con un valor recio al recibir al sexto de rodillas y toreando. La faena al tercero resultó un poco desigual, y a la postre, tuvo un tramo de concesiones facilonas, pero la del sexto, un toro fenomenal, de gran presencia y muchísimo respeto, que a pesar de su blandura de remos se arrancaba de largo con nobleza, continuidad y con la fuerza justa, alcanzó altura de estimable calidad, tanto que de haber sido consumada en Madrid, o Sevilla, o Bilbao, Antonio Rojas ya tendría derecho a ser contado y cantado entre las figuras. Torero fundamental, que temple, manda, remata y liga, no cabe pensar que estos triunfos de Albacete hayan sido casualidades, pues por casualidad no se torea al natural como torea este Antonio, que hoy mató al tercero de un pinchazo y una casi entera, y al último de un pinchazo en principio, que el torero, quedándose en la cara del toro y sin soltar la espada, convirtió en otra casi entera. A ambos toros les ganó las dos orejas y el rabo, siendo el del sexto el más merecido, por no decir el único de la feria.

Pesos: 487, 465, 467, 464 y 490, los de Lisardo, y 472 el de Arauz de Robles.

José Antonio MEDRANO

## NINO BRAVO RODABA, PERO NO RODABA...

Parece ser que Nino Bravo, que ayer lucía su amplia sonrisa en la página 13 de ARRIBA, rodaba, pero no rodaba. Vamos, que se ponía delante de las cámaras, pero simplemente para impresionar unos «play-backs» con los que promocionar tras de sus canciones con destino a las televisiones de diversos países; concretamente, de «Noelia», «Mi gran amor» y «Te quiero, te quiero». Así nos lo ha comunicado el realizador, Eduardo Martín Muñoz, que ayer visitó nuestra Redacción. Y aunque en ningún momento decíamos de forma explícita el tipo de rodaje en que Nino participaba, entonces un mínimo «mea culpa» en aras de una más exacta información

## NOTICIA DE LIBROS

LOS ASESORES SOVIETICOS —LOS MEJICANOS— EN LA GUERRA CIVIL ESPAÑOLA.—José Luis Alcocar Nassas.—Doposa.

Una de las cuestiones más interesantes de la guerra española fueron sus implicaciones internacionales, asunto que hoy ha recibido importantes esclarecimientos, ya mediante el franqueo de archivos, ya mediante la publicación de memorias y, sobre todo, merced al estudio de investigadores especializados en esta parcela bien importante y medular de la Historia contemporánea tanto en España como en el extranjero.

Una serie de documentación, proveniente de libros de memorias y del atento estudio de los medios informativos de aquel entonces es la que ha permitido al autor de este libro, José Luis Alcocar Nassas, apasionado estudioso de la guerra española, concertar la información sobre las figuras representativas de la ayuda soviética al bando rojo y los términos de esta ayuda, no tan romántica ni desinteresada como se quiso hacer creer entonces por la propaganda de aquella zona. Sabido es que las reservas oro del Banco de España financiaron en términos no concretados aquella ayuda de hombres y material.

El libro de Alcocar Nassas precisa sobre todo aquella. ¿Quiénes fueron las figuras de primer y segundo órdenes de la intervención soviética? No se trató, salvo en casos excepcionales, de combatientes directos, sino de especialistas y asesores, que en aquella zona eran llamados para cumplir con la ficción de «no intervención» los «mejicanos». Salvo algunos casos: Ehrenburg entre los civiles; Malinowski, Koniev y quizá Rokossovski y Zhukov, entre los militares, la mayoría de los soviéticos propiamente rusos o internacionales no les resultó afortunada su estancia en las filas republicanas porque el stalinismo les pasó dura cuenta y la mayoría acabaron «purgados», quizá porque sabían demasiado de una intervención, bien por las salpicaduras de la «purga» de Tukachevski y los cuadros militares. En las Repúblicas satélites de la posguerra durante el stalinismo, el proceder de los cuadros «internacionales» españoles no fue un aval.

Periodistas, militares de las tres Armas, diplomáticos, gentes del aparato chequista polifacético, son identificados e individualizados hasta el límite posible, teniendo en cuenta el enmascaramiento que durante la guerra se produjo. Se delimita su personalidad y el carácter de su acción en España y su suerte posterior. En suma, un libro muy preciso sobre un punto neurálgico de nuestra guerra.

EL DESPISTE NACIONAL. Volumen II.—Evaristo Acevedo. Novelas y Cuentos.

La labor crítico-humorística de Evaristo Acevedo se concreta sobre todo en su famosa sección de «La Codorniz», que se titula «La Cárcel de Papel» y «La Comisaría de Papel», en las que son detenidos o cumplen sus condenas simbólicas los titulares de cuantos gazapos periodísticos se producen. Unas veces, por la errata que ha saltado al periódico; otras, por las faltas conscientes o inconscientes —Acevedo, en el prólogo, sostiene que no pocas veces la errata tiene una raíz subconsciente—, el caso es que, tradicionalmente, la Prensa suele abundar en despropósitos porque la errata presta al resultado una significación ajena y aun opuesta a la intención del texto en que se produce.

Evaristo Acevedo contribuye de manera poderosa a la corrección del idioma. La letra, con sangre entra, y en este caso, la propiedad del texto entra a través de la permanencia de los autores de la errata en la cárcel o la comisaría punitiva de Acevedo, que no se limita a mostrar el error, sino que hace de él una veta de explotación para su zumbia y humor con los que apostilla el disparate. De esta manera el error viene a ser como una cabeza de puente en la que Acevedo hace progresar su humorismo como si fuese una columna blindada irresistible.

Hay fallos de todas clases en la Prensa. Unos se producen de manera no consciente, mientras que en otros se adivina la redicción o la confusión mental de quien lo escribió. Con este volumen, segundo de la antología que el humorista ha publicado espigando en lo aparecido desde los años 1951 a 1963, el lector no solamente tiene una muestra del humor de Acevedo, uno de los más sanos y divertidos de la Prensa contemporánea, sino de la legión de gazapos sobre los que el humorista ejerció su puntería desde su coto de «La Codorniz». Acevedo no ha extraído de ello sino las consecuencias naturales, sin pretender meterse desde su puesto en honduras sociológicas. Hay un «fair play» en la caza del gazapo, que es lo que ha practicado y practica de antiguo —veinte años— Evaristo Acevedo, y hay también en estas materias la pesca de dinamita o la caza con hurón. Añadamos este mérito a los muchos del gran escritor de honor.

«Z».—Vassilis Vassilikos.—Editorial Suramericana.

Se trata de un reportaje novelado sobre los acontecimientos que concurrieron en la muerte del diputado griego de izquierda Lambrakis en los tiempos del Gabinete Karamanlis. El libro ha tenido fama duplicada a través del filme del mismo título «Z» de Costa Cavras, muy difundido en los últimos tiempos.

Es un reportaje muy denso, circunstanciado sobre los hechos tal y como fueron difundidos por la propaganda afecta a Lambrakis y sus ideas y controvertidos por el gubernamental. De todos modos, la muerte del diputado y las circunstancias que hicieron pensar en una intervención oficial dieron lugar a la caída del Gabinete y a la toma del Poder por Papandreu. La obra de Vassilikos no sólo narra el golpe, realizado con complicidad policíaca, sino la manera como se enmascaró en las actuaciones judiciales posteriores, de manera que tras un plazo pudo garantizarse casi la completa impunidad, con sólo el castigo de los personajes menos influyentes y secundarios.

Da la impresión de que «Z» es un libro polémico y apasionado, pero no menos cierto que la impresión de conjura es muy fuerte y planeada con diabólica eficacia. Esta sensación doble, de panfleto partidista, por un lado, y de conjura, por el otro, con todas las bazas al lado de uno de los dos bandos en lucha, el Poder y la oposición, no nos abandona durante la lectura del libro. Ahora existe el hecho de la muerte, en un sospechoso accidente, de Lambrakis, que es histórico, y de la conmoción que ello significó en la situación política griega. El hecho de que el autor arguya que el liberal izquierdista Papandreu tampoco tuvo interés en que la verdad se estableciera, la insistencia en las denominaciones ambivalentes de los amigos y las organizaciones que apoyaban a Lambrakis (paz y pacifismo por doquier), hacen pensar que el libro, interesante, no es una fuente indiscutible en todos sus términos.

A. V.

## EL CINE

# «AMOR MIO, AYUDAME», DE ALBERTO SORDI

## FICHA TECNICA

Prod.: Documento Film (1969). Director: Alberto Sordi. Guión: R. Sonego, A. Sordi y T. Pinelli. Fotografía: Carlo di Palma. Música: Piero Piccione. Technicolor. Duración: noventa minutos. Principales intérpretes: Alberto Sordi, Mónica Vitti, Silvano Tranquilli, Laura Adam y Ugo Gregoretti.

La idea original de la que parte «Amor mío, ayúdame», nueva incursión del actor Alberto Sordi en el campo de la realización, es sugerente. ¿Qué hacer hoy, en que la «civilización» ha penetrado hasta el último rincón de la intimidad, con una mujer que se confiesa enamorada de otro hombre y pide ayuda en semejante trance a su propio marido? Sordi, coquillonista, principal intérprete y director del conjunto, ha elegido para su planteamiento la vía de la comedia. El Sordi actor se mueve a sus anchas por los distintos escenarios de la acción, sin contenerse suficientemente en ningún momento, acompañado por Mónica Vitti, en una de sus menos afortunadas creaciones cómicas. Pero hay, resistiendo la avalancha de gestos, «tics» y demás excesos de la pareja Sordi-Vitti, un tímido intento de estudio psicológico de los personajes; una mínima dramatización que, finalmente, hace descarrilar a la película.

La falta de equilibrio, la ausencia de un módulo eficaz que albergara, como hemos visto hacer tantas otras veces, comedia y drama, es el peor defecto de «Amor mío, ayúdame». Porque, objetivamente considerada, la película tiene «gags» afortunados; momentos en que la sonrisa aflora; solicitada, eso sí, un tanto burdamente. Pero se echa de menos una unidad en el conjunto. La peripecia emotiva del matrimonio, conducido a su separación ante los esfuerzos torpes del marido y la resistencia débil de la esposa, queda reducida a unos cuantos apuntes deshilvanados. Sordi es un mal realizador, que carece de un lenguaje cinematográfico eficaz, que todo lo fía a la expresividad de su rostro y a la fuerza cómica de Mónica Vitti.

Su intento, dirigido a un público mayoritario, con pocas exigencias, podría, con todo, haber conseguido su objetivo inmediato: divertir. Pero la película carga en su desenlace con un dramatismo que choca con la trivialidad anterior, con el tono desenfadado, de broma sin consecuencias, que la domina en sus cinco sextas partes. Y así se inhabilita para complacer realmente a ese público. Lástima, porque el asunto, tomado tanto del lado del drama como del lado de la comedia, resulta adecuado para dar lugar a una buena película: máxime si se cuenta con una pareja protagonista como Sordi y la Vitti. A Alberto Sordi, pues, hay que cargarle con la mayor parte de la culpa de que no sea así.

# «SI ESTAS MUERTO, ¿POR QUE BAILAS?»

## FICHA TECNICA

Prod.: Libra Films (1970).—Director: Pedro Mario Herrero. Guión: Santiago Moncada y P. M. Herrero.—Fotografía: Manuel Rojas.—Música: Angel Arteaga.—Color. Duración: ochenta minutos.—Principales intérpretes: Alfredo Landa, La Polaca, Paco de Alba, Claudia Gravy, Luis Dávila y Ricardo Tundidor.

Jugar con los tópicos, especialmente si la intención del que juega es ridiculizarlos, suele resultar difícil; difícil y peligroso. Se corre el riesgo de caer en los mismos defectos sobre los que se ironiza, convirtiendo el presunto «antitópico» en un tópico mayor. Esto es lo que le ha sucedido a Pedro Mario Herrero, excelente periodista, escritor de ágil y lírica pluma, empeñado en realizar películas desde hace más de un lustro.

Pedro Mario Herrero, siguiendo un guión elaborado con Santiago Moncada, ha intentado hacer una sátira de las películas de espías, buscando el humor, la posibilidad de la risa, por la vía del contraste, de la exageración llevada al absurdo, de la caricatura, en suma. Los elementos con que Pedro Mario Herrero cuenta son todo tópicos. El de la flemática Policía londinense, el del inspector distraído —tipo Clouseau, al que hay varias alusiones directas—; el de los espías que asesinan y son asesinados, en cadena, por la obtención de una maleta llena de documentos; el de los agentes secretos que sirven al país opuesto al de su nacionalidad; el de los escoceses flemáticos... hasta el de los españoles «pasionales» —«mío o de nadie»— y folklóricos, está utilizado.

Sin embargo, no hay medida, no hay juego eficaz, nada que sobresalga por encima de esos tipos y esas situaciones manidas. La película —cortísima, por razones que no queremos imaginar— no pasa de ser un mero intento, una broma sin chiste, una mesa con tres patas nada más. La presencia de Alfredo Landa, La Polaca, Paco de Alba y de una larga lista de actores secundarios, apenas si logra, en contados momentos, elevar el bajísimo tono de la sucesión de situaciones y «gags» conocidos; sucesión que, además, se repite para mayor desgracia. Sólo un par de alusiones, lastreadas con sal de grueso calibre, pueden apuntarse al saldo de Herrero y de Moncada. El resto no pasa de ser un intento, desafortunado e incompleto, de película cómica «de espías».

Muy poca

Pedro CRESPO



# «REPRESENTACION, PARTICIPACION Y CONCURRENCIA»

REUNE:

- TEXTOS DE FRANCO, JOSE ANTONIO, FERNANDEZ-MIRANDA Y VALDES LARRAÑAGA
- 38 EDITORIALES APARECIDOS EN LA CADENA DE DIARIOS DEL MOVIMIENTO

MADRID. (De nuestra Redacción.) — «Representación, participación y concurrencia» es el título del libro recientemente publicado por Ediciones del Movimiento y que, en sus 172 páginas recoge 38 artículos editoriales aparecidos en la cadena de periódicos del Movimiento, así como una antología de textos del Generalísimo Franco, José Antonio Primo de Rivera, Torcuato Fernández-Miranda y Manuel Valdés Larrañaga, centrados todos ellos en la crítica al sistema de partidos políticos.

Los objetivos de la obra, su alcance y su contenido, figuran en una nota preliminar de Augusto del Río Cisneros. «Representación, participación y concurrencia», está dedicada a la «evolución política homogénea, sin vuelta al sistema de partidos o de asociaciones de naturaleza y fines análogos» y a «la unidad, clave de la estabilidad política, del desarrollo comunitario y de la paz social, garantía de la su-

cesión y del ulterior futuro político nacional».

El Jefe del Estado abre las páginas del libro con unas palabras pronunciadas en los Reales Alcázares de Sevilla, el 27 de abril de 1967, y que reflejan el alcance y significación de este volumen: «... si a disculpa del contraste de pareceres, lo que se busca son los partidos políticos, sepan en absoluto que eso jamás vendrá. Y no podrán venir, porque significaría la destrucción y desmembración de la Patria, volver otra vez a la base de partida, perder todo lo conquistado. Implicaría la traición a nuestros muertos y a nuestros héroes. Por eso la apertura al contraste de pareceres está perfectamente definida y clara sin que haga falta ninguna clase de rectificaciones. Quiero decirlo de manera clara y concluyente para cortar esa campaña de grupos de presión que están siempre queriendo volver a las andadas».

## COMITES DE INVESTIGACION APLICADA EN LA DIRECCION

# NUEVO ACERCAMIENTO DE LA INVESTIGACION A LA INDUSTRIA

MADRID. (Pyresa.) — El Instituto Nacional de Racionalización y Normalización propone la creación de unos Comités que sirvan de unión con las empresas. Es esta una experiencia que intenta iniciar, como consecuencia de unas encuestas realizadas hace unos meses entre sus miembros, para emprender un camino de íntima colaboración entre las empresas y los especialistas en temas de investigación.

Estos Comités podrían estar formados por grupos de empresas y organismos que tuviesen las mismas inquietudes y que desearan se dirigiese la investigación a un tema concreto.

Se han considerado, entre otras, la constitución de Comités para la planificación a largo plazo en la empresa; pronóstico sobre el entorno económico y social; dirección de empresas multinacionales; decisión en condiciones de incertidumbre; y teoría y estructuras de la organización.

Entre los objetivos principales de estos Comités se encuentran los de promover y estudiar posibles investigaciones relacionadas con el tema asignado a cada Comité; promover, organizar, dirigir, patrocinar o colaborar en reuniones, conferencias y coloquios, en los que se discutan trabajos técnicos relacionados con las materias de estudio de cada Comité; recopilar, seleccionar y distribuir la información relativa a la ciencia y la técnica de las materias específicas de cada Comité; acordar temas de investigación aplicada y la realización de viajes de estudio al extranjero, cuya organización sería realizada por el Instituto.

Los Comités mantendrán relación directa con las empresas interesadas en su cometido, para su posible asesoramiento, colaboración, formación de personal, etc., y asimismo las empresas podrán plantear en el seno del Comité sus propias iniciativas.

## Octavo trasplante de Barnard

CIUDAD DE EL CABO. (AP. Efe.) — El equipo del profesor Christian Barnard se halla preparado para realizar su octavo trasplante de corazón.

En fuentes extraoficiales se dice que el paciente que será sometido a la intervención es Johan Coetzee, padre de familia, de cuarenta y ocho años de edad, y que la operación se llevará a cabo tan pronto sea hallado un donante apropiado.

Barnard ya ha operado a Coetzee en dos ocasiones para realizar trasplantes de venas.

Coetzee ha estado bajo observación médica en el hospital Groote Schuur desde el 2 de septiembre. Desde hace cuatro años se halla confinado en cama.

## Civilizaciones extraterrestres

SAO PAULO. (Efe.) — Concluyó en esta ciudad el Simposio Nacional sobre Civilizaciones Extraterrestres, integrado por con-

gresistas de todo el mundo que defendieron diversas tesis que pueden agruparse en tres posturas divergentes.

Algunos estudiosos, como el profesor Coelho Neto, defendieron la hipótesis de que la actual ola de violencia existente en el mundo es producto de los efectos nocivos ocasionados por las corrientes magnéticas y radioactivas de los platillos volantes.

Otros investigadores, como el etnólogo Cleto Nunes, mantuvieron la tesis de que los tripulantes de objetos aéreos no identificados no pretenden más que comunicarse con los hombres con intenciones pacíficas.

Mientras que los más escépticos, como el profesor Machado Carrión, comentan que existen centenares de estrellas y millones de planetas habitados en este universo, cantidad considerable para desconfiar de que los seres extraterrestres estén preocupados precisamente en nuestra civilización.

## Hoy, sesión ordinaria del Ayuntamiento

# PROYECTO DE PAVIMENTACION DE CALLES POR VALOR DE 34.428.170 PESETAS

## 714 sepulturas más para la Almudena

MADRID. (De nuestra Redacción.) — Hoy, a las once de la mañana, se reúne la Comisión Municipal de Gobierno, en sesión ordinaria, del Ayuntamiento de Madrid.

Entre los asuntos que se tratarán destacan los proyectos de obras de pavimentación de varias calles de Madrid por un importe total de 34.428.170 pesetas.

La calle de Aliguste, desde la del Crisantemo al Paseo de la Dirección; Fragua, entre la de María Guillou y la Avenida de los Caídos de la División Azul; la calle Dulcinea; la de Genciana, entre las del Marqués de Viana y Azucenas, y la de Magnolias, entre las del Delfín y San Benito; de ser aprobados los proyectos de las obras de pavimentación y servicios serán realizadas con prioridad.

También, y dentro de esta sesión ordinaria, se va a proponer la aprobación del proyecto de las obras de construcción de 714 sepulturas, en la ampliación del cementerio de Nuestra Señora de la Almudena, por un importe de 5.817.940 pesetas.

## Exámenes de Preuniversitario

MADRID. (De nuestra Redacción.) — La Universidad Autónoma de Madrid ha convocado los exámenes de la prueba común del curso Preuniversitario. Tendrán lugar mañana, día 16, en la facultad de Medicina (a espaldas de la Clínica de La Paz) por el siguiente orden:

— A las nueve de la mañana,

## PATROCINADA POR LA UNESCO

# REUNION DE INSTITUTOS DE LA JUVENTUD

MADRID. (Cifra.) — Una reunión internacional de Institutos de la Juventud y Centros de Documentación sobre el Problema Juvenil comienza hoy en Madrid y continuará los días 16 y 17 de este mes, organizada por el Instituto Español de la Juventud y patrocinada por la UNESCO.

Participarán en la reunión 30 expertos sobre problemas juveniles de Francia, Italia, Bélgica, Holanda, Luxemburgo, República Federal Alemana, Estados Unidos, Canadá, Checoslovaquia, Rumania, Yugoslavia, Egipto y España.

Asimismo participarán la Organización Internacional de Scout, con sede en Ginebra, y el Instituto Iberoamericano del Niño, organismo perteneciente a la Organización de Estados Americanos.

Los principales fines de esta Asamblea son: la unión internacional de Institutos de la Juventud, la creación de un Centro de Documentación sobre Problemas Juveniles para el área mediterránea y la sistematización internacional de documentos referentes a la juventud y la creación de una red de información internacional sobre estos problemas.

Las sesiones de la reunión se celebrarán en las dependencias del Instituto Nacional de Educación Física, y la clausura tendrá lugar en la Casa de la Cultura de Toledo.

## Iniciación universitaria

Curso de Iniciación Universitaria en el Colegio Mayor «Zurbarrán». Días 27, 28 y 29 de septiembre.

Inscripción: Secretaría (Victor de la Serna, 13; Madrid. Teléfono 4573400).

alumnos pendientes de la prueba común que, teniendo aprobado el examen de Grado Superior, pertenezcan al grupo de Ciencias.

— A las cinco de la tarde, alumnos que, teniendo Grado Superior, pertenezcan al grupo de Letras y todos los alumnos (tanto de Letras como de Ciencias) que no tengan la reválida de Grado Superior.

## Visita a los castillos de Coca, Iscar y la Mota

MADRID. (De nuestra Redacción.) — La Asociación de Amigos de los Castillos ha programado para los días 25 por la tarde y 26 de los corrientes, visitas a los castillos de Coca, Iscar y La Mota, de Medina del Campo, así como un recorrido nocturno por Segovia. Para informes e inscripciones, acudir a las Oficinas de la Asociación, calle de Génova, 23, teléfono 419 18 29, de cinco a nueve de la noche.

## PROYECTOS DEL DIRECTOR GENERAL DE CORREOS

# CREACION DEL MUSEO POSTAL EN CHAMARTIN Y OTRO ITINERANTE DEL CORREO IBEROAMERICANO

SAN JUAN DE PUERTO RICO. (Efe.) — Al inaugurar ayer la Exposición Filatélica conmemorativa del CDL aniversario de la Fundación de San Juan Bautista de Puerto Rico, el director general de Correos y Telecomunicación de España, León Herrera Esteban, anunció la emisión por España de cuatro sellos, con temas y valores diferentes, como contribución a dicho aniversario.

También invitó a las autoridades de Correos puertorriqueñas y norteamericanas a estar presentes en Madrid en la primavera de 1972, fecha de salida de los sellos.

El subdirector de Correos español y presidente ejecutivo de la Academia desde 1964, Aníbal

Martín, que acompaña a León Herrera en su viaje a Puerto Rico, leyó la proclama de la investidura.

El señor Herrera habló del proyecto de creación del Museo Postal en Madrid, en los nuevos pabellones de Chamartín, y de su idea de crear un Museo del Correo Iberoamericano, con una Exposición itinerante, que piensa proponer en la próxima reunión de la Unión Postal Americana en Santiago de Chile.

El director general de Correos, acompañado del jefe de la Administración de Correos de Puerto Rico, Pedro Juan Sandín, visitó el edificio de Correos de la isla en San Juan.

Recorrió los pabellones de mecanización y distribución del Servicio Postal, donde se manejan al año unos 426 millones de objetos postales, una cantidad parecida a la que maneja en España la Administración de Correos de Valencia, por ejemplo.

El señor León Herrera se detuvo en la Sección de Máquinas Postales, destinadas al autosevicio para venta de sellos y peso, automáticas, que funcionan las veinticuatro horas del día.

# LA PROVINCIA DE MADRID ESA GRAN DESCONOCIDA

- ★ Ocupa el segundo puesto industrial de España
- ★ Su producción agraria supone el 1,28 por 100 de la nacional
- ★ Cuenta con 172.886 hectáreas de bosques
- ★ Ganadería: millón y medio de cabezas

MADRID. (De nuestra Redacción.) — El sábado pasado se celebró en el Real Sitio de Aranjuez el Día de la Provincia de Madrid. Saltó con ello a la actualidad una realidad geográfica, económica y humana humillada un tanto por la pujanza de la gran ciudad. Madrid es, sin duda alguna, una de las provincias más desconocidas de toda la nación. Hora es ya de que deje de serlo. Quizá con

este fin, la Diputación Provincial ha editado un cuidado volumen bajo el título «Madrid-Provincia». Refleja con detenimiento la gestión de la citada corporación en el quinquenio 1965-70 y la situación actual de la provincia en todos los órdenes. Dentro de forzosas limitaciones de espacio intentaremos dar cuenta de los aspectos más importantes tratados en el libro.

## Madrid es así

con 20; Navalcarnero, con 14; San Lorenzo de El Escorial, con 22; San Martín de Valdeiglesias, con siete y Torre-laguna, con 47.

## Riqueza forestal

La superficie de Madrid es de 800.200 hectáreas, de las cuales 353.900 se pueden suponer forestales y únicamente están pobladas 172.886, correspondiendo 58.057 a bosques de coníferas, 110.306 a bosques de frondosas y 4.523 a bosques mixtos. Hay 129.014 hectáreas de superficie forestal poblada de matorral y susceptible de repoblación.

La producción maderable es de 37.210 metros cúbicos, por un valor aproximado de 18 millones de pesetas. La especie más explotada es el pino silvestre, junto a la encina. También se obtienen 363.612 kilos de resina. La riqueza forestal, considerando maderas, resinas, leñas y productos varios, es de más de 25.000.000 de pesetas.

## Agricultura

Del total de la superficie provincial, se consideran productivas un total de 703.000 hectáreas, de las que son labradas 369.200. De ellas, 36.000 son de regadío, y el resto, 333.200, de secano. Para el período 1968-69 se obtuvo una producción total agraria de 3.262,25 millones de pesetas, de los que 1.121,40 corresponden a cereales. Esta producción total de la provincia representa el 1,28 por 100 de la nacional, siendo a este nivel el 1,44 por

100 de la producción final agrícola. Por capacidad en ventas para consumo exterior a las explotaciones, destacan el cultivo cereal y el hortofrutícola, así como el vitícola, con porcentajes en la producción final superiores al 14 por 100.

## Ganadería

Las características geográficas influyen, y mucho, en la ganadería de la provincia de Madrid. El censo ganadero arroja las siguientes cifras: caballar, 4.963; mular, 19.880; asnal, 13.173; vacuno, 59.126; ovino, 429.854; caprino, 45.588; cerda, 75.541; gallinas, 717.577; palmitopé, 31.724; pavos, 2.085; conejos, 40.948, y 9.051 colmenas.

## Industria

En menos de un cuarto de siglo, Madrid ha merecido el segundo puesto industrial de España, detrás de Barcelona, con 100.000 millones de pesetas, colocándose en cabeza en algunos sectores. Según el censo de 1969, el número de contribuyentes industriales es de 39.761. De estos establecimientos, 33.859 corresponden a Madrid capital y el resto a la provincia. De las 5.922 Empresas industriales con que cuenta la provincia, la actividad que mayor número de contribuyentes agrupa es la Metalúrgica, seguida de la Construcción, Vidrio y Cerámica, con 1.424 contribuyentes. Getafe y Alcalá de Henares son los municipios con mayor número de contribuyentes.



## DISCOS NUEVOS

Astrid Gilberto

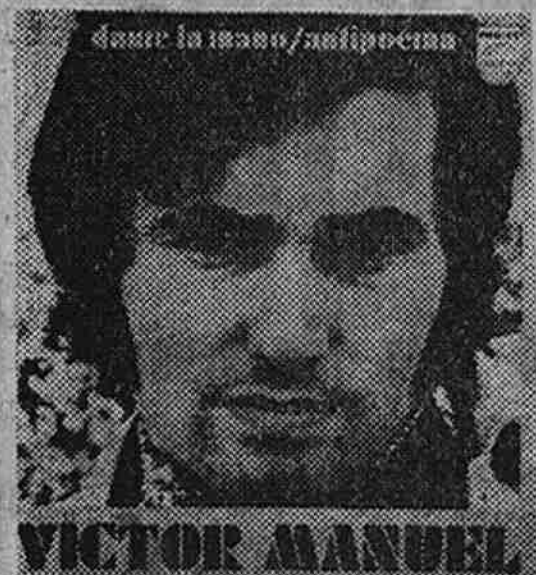
ASTRID GILBERTO  
la sombra de tu sonrisa  
tristes, bailables y dulces



«The shadow of  
your smile»  
«Trains and  
boats and plains»  
VERVE

La excelente cantante brasileña, Astrid Gilberto, vuelve con dos temas clásicos como son «The shadow of your smile», interpretada de una manera muy sencilla pero con una gran calidad y una voz que nos cautiva, y «Trains and boats and plains», un viejo tema de Bacharach David que Astrid Gilberto recuerda ahora con su característica suavidad y buen gusto. Nos encontramos ante un disco con dos canciones inolvidables que gustarán a la mayoría por su delicadeza.

Victor Manuel



«Dame la mano»  
«Antipoema»  
PHILIPS

Victor Manuel, con su tradicional línea, que a nosotros nos parece sumamente empalagosa, vuelve con dos composiciones propias que nos ofrecen hasta la saciedad unas formas de las que no sabe salir. El primer tema es malo... pero el segundo supera ya todas las previsiones. Es un recitado con una voz un tanto extraña que afea totalmente el tema. Al oír este «Antipoema», nos entran unas irrevocables ganas de decir: ¡Ay, Dios!

Five man  
electric band



«Sings»  
«Hello Melinda  
goodbye»  
MGM

Este es un nuevo grupo americano que está teniendo bastante éxito en su país con «Signs», tema que sinceramente no vale gran cosa, es uno más del montón. Ni siquiera la otra cara, a pesar de ser superior a la primera, nos da una razón para que este disco pudiera calificarse como bueno. Nos parece un disco más bien vulgar, del que no se sacan experiencias positivas nuevas, ya que todo transcurre dentro de un tono mediocre.

Cada semana una figura

# KEEF HARTLEY BAND

Hoy vamos a ocuparnos de una banda británica bastante importante, pero no lo suficientemente conocida, al menos aquí en España. Y vamos a aprovechar la ocasión de la publicación en nuestro país de un álbum doble suyo para que ustedes tengan conocimiento de esta banda, ramificación de la agrupación de John Mayall, de cuyo grupo, como sabemos, han surgido la mayoría de los grandes artistas de la música británica.

Keef Hartley comenzó a tocar hacia el año 1962, cuando se iniciaba también el fenómeno «Beatles». Su primera banda fue la de Rory Storm & The Hurricanes, pasando después a la de Freddie Starr & The Midnighters. Siguió en los Artwoods, en donde tocaba su batería al lado del organista Jon Lord (hoy cerebro de Deep Purple). Tuvo la oportunidad de grabar un álbum de Champion Jack Dupree y en él tocó al lado de Eric Clapton, John Mayall y Tony McPhee. Mayall se fijó en él y decidió llevarse a su banda para reemplazar a Aynsley Dunbar. Esto ocurría en 1966. Con Mayall terminó de aprender su oficio, como podemos observar, por ejemplo, en el álbum «The blues alone». Hartley, como muchos artistas, quería independizarse y en abril de 1968 se separó de Mayall para formar su propio grupo: Keef Hartley Band. Consiguió la participación de cuatro músicos: Miller Anderson (cantante y guitarra), Peter Dines (órgano y clavecín), Spit James (guitarra) y Gary Thain (bajo), y comenzó su carrera en solitario. Hasta ahora ha grabado cuatro álbumes (para los que requirió el apoyo de numerosos instrumentistas): «Halfbreed», «The battle of north west six», «The time is near» y «Overdog». En España se acaba de publicar un doble álbum llamado «Lo mejor de Keef Hartley Band», que

no es ni más ni menos que la unión de los dos primeros álbumes del grupo, es decir, el primer disco es «Halfbreed» y el segundo «The battle of north west six».

«Halfbreed» fue un primer álbum magnífico, sin errores, una de las mejores obras del año 69. Hubo varias colaboraciones, como las de Henry Lowther (trompeta, violín y arreglador de todos los temas), Chris Mercer (saxo tenor), Harry Beckett (trompeta), Lin Dobson (saxo tenor y flauta) y John Mayall (cantante, guitarra y armónica). Hay varios títulos importantes, como «The halfbreed», un tema en el que el órgano suena sensacionalmente, mientras que la guitarra improvisa largamente. «Born to die» es un «blues» de amplia ejecución, muy melancólico y lleno de sentimiento y buen sonido. «Sinnin' for you» es más espectacular, un «rock» de sonido trepidante, con buena intervención en general de la sección de metal. Otros de los buenos temas son «Leaving trunk», un «blues» de excelente ejecución, en el que el vocalista Miller Anderson luce sus facultades, o «Just to cry», otro «blues» muy suave, con sonido muy limpio del órgano y parte vocal a cargo de John Mayall, que también toca la guitarra. Este álbum es muy completo y revela una evidente preparación de todos sus músicos.

«The battle of north west six» es otra notable contribución de Keef Hartley a la música británica. Además de su madurez y originalidad en las composiciones, se observa un perfecto dominio de las técnicas instrumentales, que en muchos momentos llegan hasta el virtuosismo. Hay también un grupo de colaboradores como Lowther, Dobson, Mercer, Jim Jewell,

Marbara Thompson (saxo, barítono y flauta), Ray Warleigh (flauta) y Mick Taylor (guitarra). «Dont give up» es una gran composición, en la que todos desarrollan su labor con maestría. «Dont be afraid» es un «blues» trepidante, de gran ritmo, con excelente trabajo de la guitarra de Spit James, y corta, pero sobrada labor de la batería de Hartley para apercibirnos de su categoría. «Tadpole» es un «blues» instrumental, en el que el órgano de Mick Weaver efectúa un sensacional recital. «Believe in you» es otro título interesante, con buenos trabajos de la guitarra de Mick Taylor y del violín de Henry Lowther. Todas las piezas contienen unos magistrales, diríamos perfectos, arreglos de Lowther. El álbum es otra gran muestra de preparación musical.

Sus dos posteriores álbumes, no publicados aquí, siguen la misma línea de madurez en todos los aspectos. Hay algunas piezas increíbles, como «En route» (del cuarto álbum) y «You cant take it with you» (del tercero), que sobresalen dentro de un tono medio notable. La banda de Hartley, con continuos cambios, es uno de los máximos exponentes de la música inglesa en el terreno del «jazz», «blues» y «rock». Por eso creemos interesante que ustedes conozcan su obra a través de este álbum doble editado en España, que aunque nos muestra lo primero que hicieron, sirve para crearse una idea general de su categoría. Su precio (el de un álbum sencillo) permite a todos los bolsillos hacerse con él, máxime cuando se trata de una obra merecedora de figurar en las mejores discotecas.

ARLEQUIN

## Mario lo sabe

Los cambios, la búsqueda de elementos más idóneos para el pensamiento musical del cerebro de un grupo o las ilusiones de un artista por seguir en solitario continúan a la orden del día. Dos de los cambios más importantes realizados últimamente tienen como protagonistas a los grupos Yes y Family. Tony Kaye (organista de Yes) ha abandonado a sus compañeros para formar su propio grupo, por lo que ha sido sustituido por Rick Wakeman (procedente de los Strawbs), quien se encargará del piano, órgano, melotrón y sintetizador Moog; es decir, Yes ha conseguido la participación de un artista de superiores posibilidades. El cambio en el grupo Family afecta a su guitarra bajo, ya que Johnny Weider abandonó para continuar en solitario. Su baja ha sido cubierta por John Wetton (procedente de Mogul Trah), que además toca el piano y canta; la búsqueda del nuevo elemento ha sido estudiada concienzudamente, puesto que existían cincuenta candidaturas para este puesto.

Muy pronto se pondrá a la venta en Inglaterra un álbum del fallecido Brian Jones, grabado después de su separación de los Rolling Stones. Su título es «Joujouka», y en él intervienen también The Pipes of Pan.

Apuñalado en el transcurso de una riña, ha muerto a la edad de treinta y seis años el célebre saxofonista King Curtis. Fue un excelente músico de sesión, acompañando a artistas como Aretha Franklin, Sam Cooke, Nat King Cole, Bobby Darin, Eric Clapton, Delaney & Bonnie... Como músico en solitario también obtuvo éxitos de cierta importancia, como «Memphis soul Stew», «Soul serenade», «Teasin'»...

«Madman across the water» será el título del próximo álbum de esa gran revelación musical del año llamada Elton John.

Poca actividad existe últimamente en el mercado español en cuanto a la publicación de nuevos y buenos álbumes. Lo más importante de esta semana es la aparición de un álbum doble (a precio de uno sencillo), llamado «El Pea», que contiene temas de un numeroso grupo de artistas, como Traffic, Free, Jethro Tull, Incredible String Band, Mc Donald & Giles, Bronco, Emerson-Lake & Palmer.

El desconcertante Frank Zappa ha vuelto a la actualidad con un nuevo álbum llamado «Mothers at the Fillmore East-June 1971», en el que figura al frente de los legendarios Mothers of Invention. El álbum es posiblemente una de sus mejores realizaciones, puesto que su actual grupo es el más completo que ha tenido nunca. Sus extravagantes ideas siguen presidiendo la totalidad de su obra, sin que ello quiera decir que los resultados sean mediocres o carentes de interés. Su obra revela una gran personalidad y en ella se aprecian momentos de gran belleza.

Los álbumes pirata siguen ofreciendo excelentes momentos a los aficionados. Uno de los últimos se llama «Gulp» y contiene temas de varios artistas. En la primera cara hay una pieza llamada «Yer blues Jam», interpretada por un supergrupo formado por John Lennon, Yoko Ono, Eric Clapton, Keith Richard, Mitch Mitchell y Rik Grech. Además, se encuentran otros temas de los Who, Buffalo Springfield...

Luis Mario QUINTANA

# CAMBIOS

En más de una ocasión hemos hablado de los problemas que ocasionaba a un grupo la desertión de uno de sus componentes, especialmente cuando se trataba del elemento base. Consideremos en primer término que un grupo puede estar construido de muy diferentes maneras: no vamos a referirnos a la gama instrumental, sino al artista en sí, porque éste es, al fin y al cabo, el punto de todo origen. De esta suerte observamos como el ejemplo idóneo a los Rolling Stones con Mick Jagger al frente. Sabemos que tras la desaparición de Brian Jones la banda ha seguido con su misma vida, exceptuando únicamente la incorporación del guitarrista Mick Taylor; ahora bien, creemos que está claro que lo que fueron y son depende por entero de la personalidad de Jagger. Dejemos por un instante la cuestión musical y concentrémonos en la voz solista. ¿Qué deducimos de ésta? Simplemente, que es lo más representativo. Quitámosla de en medio y el panorama de la banda se tornará oscuro al instante. Y es que el nombre Rolling Stones representa con toda exactitud un mundo aparte, que camina automáticamente sin necesidad de intermediarios para establecer una serie de temas, tales como «Honky Tonk Woman» y «Jumpin Jack Flash», tan clásicos e imprescindibles en el repertorio de las bandas instrumentales como lo puedan ser Mountain High, River Deep, Sweet Little Sixteen, Long Tall Sally o Money. El mundo ha tomado a los Stones como un modelo, no para imitar, sino para simbolizar lo más genuino de los sonidos actuales. Son un símbolo en toda su amplitud, aunque no ejerzan influencia alguna sobre los demás: ya no es posible toparse con el grupo que trate de seguir los pasos a los Stones, cuando de un tiempo a esta parte ha cobrado un cariz que desconoce a la variedad de contrastes.

El grupo de Jagger practica un estilo demasiado trillado, no por otros, sino por sí mismos, que retuercen hasta lo indecible, produciéndose en gran mayoría de casos la repetición. Sin embargo, no hay que echarle la culpa a los años de trabajo continuo, puesto que en contrapartida se presentarían los Beatles para derribar por tierra lo que pudiera

ser una disculpa con la música a partir del «Sargento Pepper's». Quién duda la autenticidad e inspiración de álbumes como «Abbey Road» y «Let it be...» La influencia y prestigio de que gozaban los Stones hace unos cuantos años dista mucho de lo que son hoy. Quizá la constante representación de su música por los escenarios del mundo contribuya en buena medida a mantenerlos en las primeras páginas de la popularidad. Pero lo que sí es cierto es que otros artistas causan verdaderos impactos en lo que a creación se refiere, proyectándose todavía más lejos.

Últimamente hemos conocido importantes disoluciones en bandas que llevaban una magnífica carrera y que nos parecía por momentos que lo que pudiera surgir de esas cenizas no resultaría como antes, pero, afortunadamente, no pasó así. Ahí tenemos al trío Nice, único en su género, que dio vida indirectamente a unos Emerson, Lake y Palmer y Jackson Heights. Y nosotros decimos: ¿Con cuál de los dos quedamos? Es cierto que ELP son una auténtica revelación, quién lo duda; no obstante, la ex voz cantante de Nice, Lee Jackson supo poner en escena un tipo de música absolutamente original y de una elegancia en todos los sentidos sorprendente. Si creíamos que Keith Emerson era el hombre clave, era porque no conocíamos en su esencia, como ahora, al encargado del bajo y de los textos.

Lo más intrigante en este mundo contemporáneo de sonidos radica en esa inestabilidad del músico en una determinada banda y, sobre todo, cuando se encuentra en libertad, desgajado de todo y de todos. Por ejemplo, escuchando a aquel trío desconocido de nombre Andrómeda, con un líder tan destacado como era el guitarrista John Cann, nos hacíamos a la idea de que nunca más volveríamos a saber del paradero de esta gente y, cuando menos lo esperábamos, surge Cann en medio de Atomic Rooster, para luego trasladarse a quien sabe dónde. No se puede, por consiguiente, manifestarle a una persona cómo es realmente aquella banda, en tanto hoy avanza con un artista y mañana con otro...

Carlos VINAS DEL VALLE

# Página IN



# LOS DEPORTES

FUTBOL: EMPIEZA LA TEMPORADA INTERNACIONAL

## Cinco equipos españoles disputan hoy competiciones continentales

• VALENCIA (Copa de Europa) • BARCELONA (Recopa)  
• REAL MADRID, A.T. BILBAO Y CELTA (Copa UEFA)

Cinco equipos españoles van a disputar hoy competiciones europeas de distintas características y en distintos lugares del Continente. La temporada internacional, que abrió tímidamente sus puertas con los encuentros preliminares de Copa de Europa, en los que el Valencia derrotó al conjunto galés, comienza hoy, abiertamente, en este primer miércoles futbolístico.

Nuestros cinco equipos (Valencia, Barcelona, Real Madrid, Atlético de Bilbao y Celta de Vigo) acaparan la atención del deporte nacional y hacen más importantes las confrontaciones por lo numerosas.

España tendrá esta noche representantes en Irlanda del Norte, en Inglaterra y en Suiza; nuestros equipos representarán al fútbol nacional en las tres competiciones que actualmente existen en Europa: Copa de Campeones de Liga, Copa de Campeones de Copa y en la nueva Copa que se estrena este año y que ha sido organizada por la UEFA.

El Barcelona, el Madrid y el Atlético de Bilbao, los tres viajeros de la jornada, ya están dispuestos en cada uno de los lugares donde deben jugar esta noche. En Valencia tienen ya los focos preparados en el Luis Casanova para que el encuentro sea televisado en directo a las diez y media de la noche, mientras que Di Stéfano pone a punto a sus muchachos para el nuevo compromiso. Y el Celta quiere seguir con su buena suerte en

Balaídos, donde es difícil ganarle, para abrir así con buen pie su propio fuego en competiciones internacionales.

### CINCO PARTIDOS

#### \* COPA DE EUROPA

VALENCIA-HAJDUK DE SPLIT

En el Luis Casanova

A las 22,30 (televisado en directo y transmitido por Radio Nacional)

#### \* RECOPA

DESTILLERY-BARCELONA

En Belfast, a las 19,45 (transmitido en directo por Radio Nacional)

#### \* COPA UEFA

BASEL-REAL MADRID

En Basilea, a las 20,00

SOUTHAMPTON-ATLETICO DE BILBAO

En Southampton, a las 19,30

CELTA-ABERDEEN

En Balaídos (Vigo), a las 20,15

deseos y los ánimos del Madrid después de sus dos primeras actuaciones en la Liga nacional, con dos victorias que son siempre un buen punto moral, aunque se hayan conseguido ante equipos recién ascendidos.

Los jugadores y el entrenador se han hospedado en un hotel de Basilea, aparte del que tienen los directivos (Bernabéu también ha viajado con el equipo) y los periodistas. Allí Muñoz madura sus ideas y piensa que la alineación va a ser la misma que en Burgos y que en el Bernabéu frente al Betis, o sea: García Remón; Touriño, Benito, Verdu-

go; Grosso, Zoco; Aguilar, Amancio, Santillana, Velázquez y Anzarda.

La duda de Amancio se debe a unas molestias gástricas que aquejan al jugador, pero lo más seguro es que Muñoz lo alinee para que vuelva a desenvolverse como hasta ahora en su nuevo puesto de centrocampista con licencia especial para atacar, si las circunstancias lo permiten.

También hay dudas con respecto al defensa Touriño, aunque se confía en su total recuperación antes de la hora fijada para el comienzo del partido.

### RONNIE ALLEN, EN SU SALSA



mismo de Gijón, el mismo y desafortunado equipo que ha dado ya un par de tropezones en lo poco que va de Liga, y eso ha hecho sospechar a algunos que la prima, en esta ocasión, iba a ser superior. Se dijo algo, hace días, de 40.000 pesetas o así.

—No, señor; las primas que se van a conceder serán las que estaban previstas desde el principio de la temporada, pero nada de especiales.

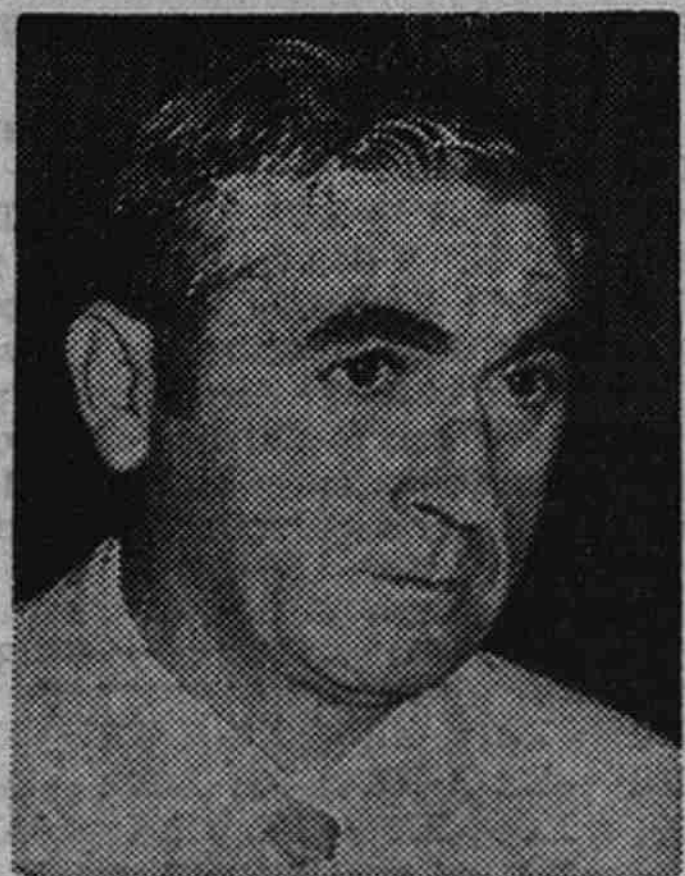
Eso ha dicho un portavoz oficial del Club en Bilbao cuando le llamé para saber qué pasaba en el equipo, allí, en tierras de Southampton.

—Los que viajaron son: Iribar, Marro, Sáez, Echeberría, Beitia, Larrauri, Guisasaola, Ortuondo, Uriarte, Rojo I, Rojo II, Argoitia, Carlos y Villar.

De alineación nadie suelta prenda. Ronnie Allen, reservón, realizó un entrenamiento de vísperas por la mañana, pero aún no hay nada aclarado. Quizá prefiera guardársela en secreto hasta que falte poco para que empiece el partido o quizás es que aún tiene sus dudas sobre si serán los mismos de Gijón u otros distintos quienes formarán esta noche en el compromiso europeo.

Parece que el equipo será el

### EL CELTA, CON ALINEACION DECIDIDA



sino muy difícil, pero es nuestra obligación y hay que intentarlo.

Para eso, para intentarlo, el Celta va a estar así dispuesto: Gost; Pedrito, Domínguez, Hidalgo; Manolo, Rivera; Lezcano, Juan, Rodilla, Almagro y Jiménez. Los demás, los del banquillo serán los mismos de Sevilla, con la excepción de Castro, a quien hay que escayolar un pie por una lesión que se produjo el domingo. Para sustituirle se ha concentrado Rivas.

—¿A lo mejor, Arza, echas usted de menos a Costas, ahora que ya ha empezado el baile de la Liga y ahora de la Copa UEFA?

—Costas se marchó, y si pienso alguna vez en él es por amistad.

En Balaídos es difícil ganarle al Celta.

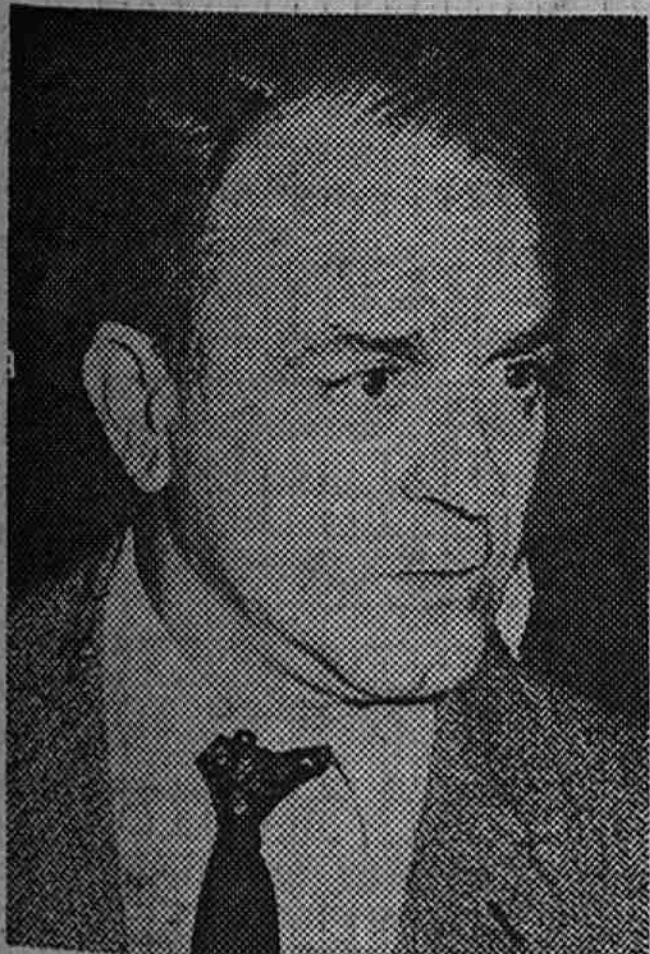
—Hasta ahora no nos han ganado; veremos lo que pasa.

Tranquilidad, aire puro y estreno del Celta en la nueva Copa. Por el otro lado un equipo escocés (dicen que son duros) y por el bando gallego, unas ganas enormes de ganar. Es natural.

Francisco CAPARROS

Arriba 19

### EL VALENCIA, CON 24 HORAS DE «REPOSO»



o no el fútbol yugoslavo—me comentaba un directivo valencianista—. Hace dos años nosotros eliminamos al Estrella Roja de la Copa de Ferias y este año nos han ganado ellos en el Costa del Sol.

El asunto está en tablas y en el Parador hay 16 jugadores dispuestos a jugar, todo un buen plantel, que Di Stéfano tiene bajo su responsabilidad. Son: Abelardo, Barrachina, Sol, Anibal, Antón, Vidagany, Claramunt I, Jesús Martínez, Sergio, Adorno, Forment, Paquito, Claramunt II, Valdez, Meléndez (el portero suplente) y Lico.

No hicieron entrenamiento los del Valencia; don Alfredo prefiere que las últimas veinticuatro horas sean de «reposo», con su siesta preceptiva y todo, sin posibilidad de que los jugadores (ni los técnicos, claro) sean molestados por informadores, amigos y demás familia.

La alineación que presentará el Valencia será esta: Abelardo; Barrachina, Anibal, Sol, Antón; Claramunt I, Martínez, Paquito; Sergio, Adorno y Valdez.

Clima frío, lluvia, pocas entradas vendidas y terreno pesado. Diría que son demasiados inconvenientes para añadirles que los contrarios van a ser once yugoslavos fuertes y de fútbol rápido.

Por eso Di Stéfano se está pensando muy bien la alineación, para que no haya fallos y todo salga, por lo menos, como contra los galeses, que a lo mejor es mucho pedir.

### EL BARCELONA, EN BELFAST

No hubo una sola «espantada» por parte de los jugadores del Barcelona para viajar a Belfast. Después de la negativa de Gallego y de las razones que Montal le daría al defensa, ni un solo jugador se ha negado a viajar y estaban todos a las dos menos cinco tomando el avión que les debía llevar primero a Londres y luego a la ciudad irlandesa.

Diecisiete han sido los expedicionarios, según informaron en el Club los servicios que tienen organizados para estos menesteres: Reina, Rifé, Sadurní, Gallego, Eladio, Torres, Asensi, Costas, Rexach, Alfonseda, Duenas, Marcial, Romero, Martí Filosta, Bustillo, Juan Carlos y Zabalza. Las bajas (tres para completar el total de la plantilla azulgrana) son



Paredes, Pujol y Fusté, que se quedaron en la Ciudad Condal porque están lesionados.

¿Tendrán prima especial los jugadores por participar en una ciudad asediada por las violencias internas? ¿Viajan con un seguro de vida o accidente especial? ¿Van a disfrutar de una vigilancia también especial para garantizar su seguridad? Había

### MUÑOZ CON LA DUDA DE AMANCIO



Ha sido madrugador el Real Madrid a la hora de reanudar su trasiego europeo de partidos. Acabó tarde, por aquello del doble encuentro para la final de Recopa, y se despabila ahora para viajar a Basilea. Esta vez es

que formular todas las preguntas; pero también todas, sin excepción, se han quedado sin respuesta.

—Mire, eso no es asunto mío. Yo le puedo decir los que viajan, pero nada más. Sé, porque siempre lo hacemos así, que los jugadores van con un seguro, pero es el que hacemos para todos los desplazamientos; aquí no sé si será distinto.

—¿Y lo de la prima «especial»?

—¡Ah!, mire; eso es cuestión de contabilidad, y ahora no hay nadie que le pueda decir.

En el aeropuerto de Barcelona estaban los jugadores hacia las doce de la mañana, con su presidente, con su entrenador y con un grupo de directivos que también han viajado con el equipo. A estas horas ya están en Belfast, conociendo el terreno donde deben jugar, y que, según Montal, es un lugar absolutamente normal.

De alineación no se ha hablado. Parece que Rinus Michels tiene la costumbre de pensar los que juegan cuando falta poco para que empiece el partido, y esta vez seguramente no estará dispuesto a romper la tradición.

otra Copa, la de la UEFA, pero el equipo es el mismo, aunque con sus novedades, para que haya renovación, que es el vivir.

García Remón, Corral, Zunzunegui, Touriño, Benito, Verdugo, Grosso, Zoco, Grande, De Felipe, Fleitas, Anzarda, Velázquez, Santillana, Amancio y Aguilar. Estos son los hombres con los que ha viajado Miguel Muñoz hasta Suiza y ellos mismos son los que ayer realizaron un entrenamiento en el escenario del partido para irse familiarizando con los elementos, que también son punto importante a la hora de ponerse a jugar noventa minutos.

Está también, para adobar este partido, el prestigio del Madrid en Basilea y la popularidad del Basel. Todo esto, combinado, hace que las entradas se hayan agotado prácticamente ya y que la expectación sea grande, como grandes son también los

Miércoles 15 sept. 1971



1

Ayuntamiento de Madrid



# Corto triunfo frente a Alemania

## A nuestra selección le faltó fondo físico

### RESULTADOS

#### Grupo A

Polonia, 80; Rumania, 74.  
España, 73; Alemania, 69.  
URSS, 75; Francia, 63.

#### Grupo B

Israel, 85; Checoslovaquia, 113.  
Bulgaria, 87; Turquía, 80.  
Yugoslavia, 79; Italia, 69.

ESSEN (República Federal de Alemania).—España ganó ayer a

la República Federal de Alemania por 73 a 69, dentro del grupo «A» de los Campeonatos de Europa que se juegan en esta ciudad. Al descanso se llegó con ventaja española de 43-39.

Arbitraron bien los jueces Yashich (yugoslavo) y Yahoda (checoslovaco).

ALEMANIA. — Petran, Geschbinder (20), Ting (6), Keller (12), Dieter (6), Poller (9), Kranz (16), Thuling y Forer. En el equipo alemán salió por cinco faltas el jugador Ting.

ESPAÑA. — Luyk (23), Buscató (18), Sagivela (2), Brabender (4), Emiliano (10), Margall (8), Martínez Arroyo (2), Juan Martínez, Cristóbal, Ramos (4), Rullán (2).

En el equipo español salieron por cinco faltas personales Margall y Cristóbal.

Lo que se creía que iba a ser un cómodo y fácil triunfo español, se convirtió en un angustioso partido. El equipo que dirige Díaz Miguel, sin ilusión ya al no poder conseguir el cuarto puesto en estos Campeonatos de Europa, tuvo algunos momentos brillantes y grandes lagunas a lo largo de los cuarenta minutos de juego, siendo más éstas que aquéllas. Y esto se tradujo en un angustioso partido, con tan exigua ventaja al final del mismo.

El equipo está desmoralizado y le falta fondo físico. Luyk y Buscató han sido los hombres más brillantes, junto a Martínez Arroyo, mientras éste tuvo fuerza. El jugador del Madrid falló muchos tiros libres, ya que si hubiera marcado el 50 por 100 de las que lanzó el resultado no hubiera nunca peligrado. Su mejor virtud fue mantenerse desde el comienzo del segundo tiempo con cuatro personales y no salir por la quinta, al mismo tiempo que forzaba a Keller, al que obligó a sustituir en el banco alemán.

Buscató fue la estampa del equipo. Al lado de momentos brillantes, tanto dirigiendo como encestando, tuvo enormes lagunas, en las que se perdió en la cancha. Ello no le impidió que en los momentos más difíciles fuera el hombre de la salvación, con sus cestas.

Siguiendo en la línea de sus últimas actuaciones, la selección nacional española estuvo a punto de perder con el equipo alemán occidental en los Campeonatos Europeos que se celebran en Essen. Si bien ante los conjuntos polaco y soviético pudo existir una marcada superioridad de juego, en el caso germano no lo fue, y sólo a defectos propios se debió que el más débil del grupo A, en su cancha, se mostrara superior en muchas ocasiones.

Destaca un aspecto que no ha pasado por alto a quienes han observado nuestro baloncesto a escala nacional: la falta de preparación. Así lo ha manifestado el propio jugador Juan Martínez Arroyo, que señaló en Televisión Española cómo mientras Polonia lleva jugando desde mayo, España lo ha hecho muy recientemente. Esto es imputable al calendario de nuestro país, que terminó a principios del verano, y aunque se ha pretendido continuar el entrenamiento con preparador físico y técnico, no se ha llegado al punto óptimo de quien está, por ejemplo, en la mitad del Campeonato de Liga.

Por otro lado, hay un hecho que debe tenerse en cuenta. Clifford Luyk, el pundoroso jugador que tantas veces ha logrado para España —en el Real Madrid y en la selección— magníficas intervenciones, está lesionado desde el comienzo de estos Campeonatos. Precisamente contra Francia recibió un codazo en una cebra y hubo que darle unos puntos. Aunque volvió a jugar contra los franceses, a los que ganó, al día siguiente, no tuvo una muy lucida actuación esta vez contra Polonia. Después, ya sabemos lo de la Unión Soviética. Tampoco hubo intervenciones felices. Y ayer volvió Luyk a recibir otro golpe en la cebra tumefacta, precisamente cuando le habían quitado los puntos.

# LAS CAUSAS DEL MAL JUEGO

Que Luyk es importante en la selección no hay que dudarlo ni un momento. Y la prueba de ello es tan evidente, que ayer mismo, con cuatro personales, mantuvo el tipo durante gran parte del encuentro y dio siempre serenidad al alocado juego español, que tuvo un ataque menos que mediano. De haber salido de la cancha, sólo Dios sabe en qué lugar se hallaría la selección al acabar estos Campeonatos. Hoy, contra Rumania —más difícil que Alemania occidental—, habrá ocasión de comprobar lo que se asevera.

Parece, o puede parecer, que el resto del equipo español no cuenta. ¿Que Buscató, o Emiliano, o Enrique Margall no juegan? Si lo hacen, y bien; pero en el caso del primero su confianza en la eficacia de su tiro terrorífico a la media distancia ha disminuido mucho y procura lanzar poco. Emiliano ya no es el fenomenal jugador que era y no aguanta todo el partido. Los bases Vicente Ramos, Juan Martínez o Martínez Arroyo no están muy en forma. Luego, Brabender, salvo el primer día, no ha cuajado conforme a su clase. Y todavía queda mucho banquillo que permanece bastante inmóvil con hombres altos y jóvenes.

Hoy, Rumania —que ayer sólo perdió por seis puntos con Polonia— será la piedra de toque que demuestre si llevamos o no razón. Porque la serie de malos partidos no es ya achacable a factores extradeportivos, sino a gran parte de los argumentos dados anteriormente.

E. L.

### EL ESQUI NAUTICO: LOS MUNDIALES DE BAÑOLAS

# HOY SE DISPUTARAN LAS PRIMERAS SEMIFINALES

## Ayer terminaron los entrenamientos en todas las modalidades

(Servicio especial).—Con mejor tiempo del que cabía esperar, después de la lluvia caída en días anteriores, han finalizado las jornadas de entrenamiento de las distintas especialidades de esquí náutico, correspondientes a los Campeonatos mundiales de la especialidad que actualmente se celebran en el lago Bañolas. Por este motivo ya se ha confeccionado el calendario con el orden de salida de los esquiadores. En categoría femenina será Carmen Blume la que abra el fuego, y en la categoría masculina, José Mill, ambos componentes del equipo español.

Hasta el momento, todo transcurre normalmente. Todo son felicitaciones para los organizadores. Felicitaciones como las que han recibido don Mariano Puig, presidente de la Federación Española de Esquí Náutico, y don Andrés Amorós, presidente del Comité Organizador de los Campeonatos, de parte de las autoridades rectoras del máximo organismo del esquí náutico mundial. Para el próximo sábado tienen

también anunciada su llegada Juan Gich y José Antonio Samaranch, Delegado Nacional de Educación Física y Deportes y miembro del Comité Olímpico Internacional, respectivamente.

Los norteamericanos tienen la supremacía en los saltos, ya que se espera que Grindich, el actual campeón mundial, haga honor a su fama.

En la jornada de ayer, Francia inició los entrenamientos de figuras; después se sucedieron Argentina, Suecia, Luxemburgo y Finlandia. Una vez terminada esta última hubo diez minutos de descanso para que las embarcaciones se aprovisionasen de combustible. Finalmente lo hicieron todos los demás países.

En la categoría femenina se prevé una interesante lucha entre la actual campeona mundial, la norteamericana Weir, con sus compañeras de equipo, Lisa Saint John y Christie Freeman, y la australiana Paye Thurlow.

# LAS REGATAS DE SAN SEBASTIAN, UN ESPECTACULO APASIONANTE

# FRANCO EN EL "AZOR"

Las regatas de traineras constituyen un espectáculo hermoso y apasionante, como bien dice el director de Pyresa en su crónica. Pero esta vez, al interés deportivo acrecentado por las dificultades de orden climatológico, había que añadir el valor humano de un testigo de excepción. El jefe del Estado, desde su yate «Azor», presenció las regatas del domingo y el colorido de la gran fiesta marinera queda reflejado en esta crónica.

SAN SEBASTIAN. (Del director de Pyresa, Vicente Cebrián).—El estampido de un cohete levanta el vuelo de asustadas palomas. Se las ve aletear torpemente y regresar luego hacia los jardines de donde se alzaron. Una gaviota lanza su estridente chillido y planea buscando el mar abierto. El día se ha levantado gris, y una fina lluvia bate, inclemente, la ciudad. Desde la cubierta del «Azor» se ve la silueta de San Sebastián como a través de un cristal opaco. Está casi mediada la mañana y, pese a los chubascos, hormiguea ya de gente la falda del Urgull.

«Mal día de regatas», se lamentó alguien, a nuestro lado, cuando embarcamos en la falúa. Y, en verdad, así lo parece a juzgar por el oleaje que hace danzar la lancha más de lo conveniente. Si esto sucere en plena bahía, qué no pasará al salir a mar abierto, en donde se encuentran las ciabogas.

El «Azor», fondeado al abrigo de Santa Clara, acusa también el oleaje. Su casco oscila cadenciosamente y es como un enorme y blanquísimo pez que se dejara mecer perezosamente sobre las aguas de La Concha.

Son las once y media de la mañana cuando la falúa del jefe del Estado se amadrina junto a la banda de estribor. Franco sube la breve escalera y recibe sobre el portalón el saludo del comandante de la nave. Tras el Caudillo, su esposa y un reducido grupo de invitados. Entre ellos, las autoridades de San Sebastián. En total, somos sobre cubierta veinticinco o treinta personas a las que Franco saluda una por una.

La mar ha calmado bastante y la lluvia ha dejado de caer, arrastrados los negros nubarrones por un viento que sopla del Nordeste, pero el cielo continúa cubierto de un gris plomizo. En la toldilla de popa, Franco mira el desarrollo de la regata que acaba de comenzar. Está de pie, con el compás un poco abierto, como se dice en términos marineríos, para compensar el balanceo del buque. A unos metros de la barandilla, en la que no ha buscado apoyo, el rostro, muy moreno, da fe de los pasados días de descanso dedicados al mar y a la pesca. Viste de paisano y se toca con una gorra de capitán de yate. De vez en cuando se lleva los prismáticos a los ojos en el afán de seguir el avance de las traineras que se pierden, mar adentro, enfilando las balizas. Es un espectáculo realmente hermoso, diríamos apasionante.

Al ver a las embarcaciones cruzar la barra y salir a la mar supeando el rudo empuje de las olas. Se adivina, más que verse, el esfuerzo agotador de los remeros en su ir y venir rítmico, obedientes a la voz del patrón, que marca el compás de las paladas.

El estruendo de las sirenas de las numerosas embarcaciones que escoltan a los participantes, anuncia que la regata toca a su fin. La trainera de Orio enfila La Concha con apreciable ventaja sobre su más próximo seguidor. No ha fallado el pronóstico, aunque la cátedra jugaba a favor de una mayor diferencia en los tiempos de la llegada.

Hasta el «Azor» llega el eco de los aplausos y del griterío que saluda la llegada a la meta de los vencedores. A los pocos minutos, la trainera ganadora se acerca. Se alzan los remos, en señal de saludo, y suben a cubierta los catorce hombres que la tripulan. Vienen calados de arriba abajo. Las amarillas camisetas pegadas al cuerpo. Sonríen al saludar al Caudillo y apenas si pueden contestar a las enhorabuena entre el fatigoso jadeo originado por el reciente esfuerzo.

Franco entrega a Lizarralde, el patrón a quien todos llaman «Altzerri», la hermosa bandera de honor. Es un acto sencillo, exento de todo protocolo. Son multitud los barcos que han seguido a los de Orio y rodean el «Azor». Desde ellos, se subraya con aplausos y estruendo de sirenas la breve ceremonia. El patrón, que no cabe en sí de gozo, recuerda al Caudillo que también el año pasado le entregó la bandera, y dice campechamente que espera que lo haga el año que viene. Se brinda por los vencedores, y Franco, que habla con «Altzerri» acerca de los detalles de la regata, bebe con él una copa de oporto.

Y la despedida. El patrón ondea, una y otra vez, la bandera, de pie sobre el portalón. Antes había alzado su brazo en saludo de despedida. Más aplausos y más sirenas, y la trainera navega de nuevo hacia el puerto, llevando en la popa, enhiesta, la bandera que acaba de ganar.

Luego, en improvisado desfile, las embarcaciones que han seguido la regata pasan rozando nuestra banda, y aplauden a Franco, que responde, agitando el brazo, a las aclamaciones. Cerca de media hora dura esta parada naval, en la que forman fuera-bordas y veleros, yates y boniteras, llenos de una gente que grita «¡Arriba España!» y aplaude con evidente entusiasmo y espontaneidad.

Son cerca de las dos cuando la última embarcación se pierde por la amura de estribor. Cuando descendemos a la falda, Franco permanece aún en pie sobre cubierta. Poco a poco, nos alejamos del «Azor» y enfilamos el puerto. Noto que estoy cansado. Cuando llegamos al muelle, suenan dos campanadas en el reloj de la cercana iglesia de San Pedro. Prácticamente hemos estado tres horas en pie.



### CICLISMO

# COMENZO LA «VOLTA»

## KAS GANÓ LA ETAPA PRELIMINAR POR EQUIPOS

CALAFELL, 14.—Comenzó ayer oficialmente la LI Edición de la Vuelta Ciclista a Cataluña, con la etapa-prólogo, contra reloj, por equipos, en series de dos, que discurrió sobre una distancia de ocho kilómetros en circuito a la ciudad.

En la primera serie partieron los equipos de Filotex y Kas; en la segunda, Bic-La Casera; en la tercera, Salvarani-Karpy, y en la cuarta, Orbea-Werner.

Hay dos notas destacadas en la jornada de hoy. La primera y la más importante, es un comunicado recibido de la Federación Española de Ciclismo, en el que se indica a la organización que por inconvenientes de orden técnico, queda suprimido el control médico, y la segunda es que por enfermedad de tres de sus componentes, el equipo de Orbea sólo ha partido con cinco hombres.

La etapa de hoy, valedera prácticamente para iniciar mañana la Vuelta con un líder, registró el siguiente orden de clasificación:

1. Kas, 23 m. 12 s. El equipo de tres hombres, la suma de los tiempos de los cuales daba el total que clasificaba al equipo en la primera posición, fue: López Carril, González Lipares y Perurena.
2. Filotex, 23-29.
3. Bic, 23-31.
4. Salvarani, 23-34.
5. Werner, 23-37.
6. La Casera, 23-51.

Aunque al final de la etapa le fue impuesto el maillot de líder a los tres mejores clasificados del equipo vencedor, a la salida oficial de la primera etapa, lo lucirá únicamente López Carril. (Mencheta.)



# MINIMO MINERO-SIDERURGICO

**SE CONTRATARON 109 VALORES DE RENTA VARIABLE, DE LOS QUE 26 SUBEN, 42 BAJAN Y 41 REPITEN**

El único sector bursátil que ha operado algo mejor en la jornada ha sido el bancario, y no todos los valores; lo que quiere decir que la Bolsa sigue estando mal, en esa línea apática y descreída, que va erosionándose lentamente; incluso ofreciendo una visión contraria sobre el momento económico del país, tal y como señala el informe del FMI. El sector con mayor incidencia bursátil ha sido el minero-siderúrgico, cuya cota del índice sectorial obtiene la mínima del año, mientras que alimentación cede a la par, y monopolios, a pesar de subir, recaen. Mucha presión para los t a última hora, para los de Tele



Todo ello hace configurar de un modo alterador la visión objetiva del mercado ante la evolución de sus indicadores y la tendencia de cierre, cuyo contraste nos depara una mejoría en las posibilidades de mayor abundancia demandataria y ganas de inversión por parte del ahorro. Así tenemos que la diferencia en baja del índice general ponderado es muy pequeña por la compensación de la subida del índice bancario, frente a cesiones en el resto de menos de medio entero; pero que, sin embargo, la contratación de valores de renta variable señala una fuerte predisposición bajista y de repeticiones frente a las subidas habidas. De toda esta amalgama de situaciones y previsiones creemos que el condicionante común para el mercado es el de una estabilidad rayana en nuevos desprendimientos de enteros, con focos de resistencia a la baja, en especial en elorro bancario, que posiblemente matizarán una intención adquisitiva mucho mayor de lo que hasta ahora se venía dando.

## Potencial de crecimiento

Hay que tener en cuenta que España no es todavía un país totalmente industrializado; que gracias a una buena dimensión de los programas de desarrollo, las provincias están alcanzando un alto grado de bienestar y prosperidad, generándose ahorro en cuantías superiores a las de otras épocas, y que el ambiente social y sus logros es la meta futura de las previsiones presentes en cuestiones de salubridad económica. Lo que pasa es que a todos no les llega en el mismo tiempo lo que anhelan de bienestar material y de logros de vida familiar, queriéndose incorporar rápidamente sin que su condición y tecnificación les sea posible, así como la industrialización de su comarca les pueda depa-  
rar.

Una prueba de cuanto exponemos lo ha dicho el presidente de la Cámara de Comercio e Industria de Valladolid, señor López González, al referirse al desequilibrio que existe entre el índice de crecimiento y el de riqueza en la región castellana, así como a la huida del ahorro regional a zonas más progresivas. Si se potenciara el crecimiento industrial de las regiones y se llevara a la mentalidad de los habitantes otras razones de bien vivir, creemos nosotros que no pasaría esto, incluso crecerían más los recursos socio-económicos y se invertirían con mayor rentabilidad y seguridad. Pero con lo que no estamos conformes es sobre la afirmación del señor López González cuando dice que en el empresario de este momento hay angustia por un estado de recesión demasiado largo, que aumenta sus normales preocupaciones, aleja o aplaza el crecimiento de la actividad, reduce precios como causa de crisis de ventas y produce tensiones diarias que con frecuencia conducen a la suspensión de pagos. Si se lleva la intranquilidad a las élites sociales, seguirán guardando su ahorro, no comprarán todo cuanto debieran y así se retrasa el crecimiento potencial económico del país. Hasta la Bolsa le llegan estas formas de ver y enjuiciar el momento económico español, cuando organismos extranjeros difieren del pensar de algunos españoles; pero por esa incertidumbre de quien lo dice y cuando lo dice es porque algo habrá. Seamos consecuentes y miremos más el futuro, que es lo que importa como meta de un presente solidificado y de perspectivas.

**CONTRATACION BANCARIA  
Y ELECTRICA**

• Pese a la abstención del dinero tal y como se pregona por los corrillos, las cifras siguen siendo

bastante satisfactorias, como lo demuestran todos y cada uno de los sectores. Del bancario se contratan acciones por un nominal de 7.980.250 pesetas, que supone unos sesenta y cinco millones efectivos, aproximadamente; del eléctrico se contratan por pesetas nominales 5.994.500, que supone unos catorce millones efectivos.

En Bancos, destaca Banesto, con 8.429 acciones contratadas, por 15.513.650 pesetas efectivas; le sigue Central, con 2.718, por 13.999.740 pesetas; Hispano, con 1.997, por 7.498.735 pesetas; Bilbao, con 1.174, por 5.130.380 pesetas, y Popular, que descuenta derechos, con 1.112 acciones, por 4.225.600 pesetas, y 22.475 derechos, que supone el 0,66 por 100 del capital admitido a cotización, por 10.113.750 pesetas, recuperando dos enteros (diez pesetas). En eléctricas hay que destacar a Hidrola, con 3.879 acciones, por 4.494.791 pesetas; le sigue Fecsa —pequeña—, con 812, por 1.867.600 pesetas; Eléctrica Madrileña, con 1.598, por pesetas 1.717.850, e Hidro-Cataluña, con 875, por 885.937 pesetas.

## OTRAS VICISITUDES

En primer lugar, diremos que ya está preparada la ampliación de Fibansa, tal y como advertíamos cuando hacíamos ver la de Ceivasa, siendo de dieciocho millones de pesetas, en la proporción de 3 por 22, con cargo a reservas libres, del día 16 de octubre al 16 de noviembre del presente año. Este valor no ha cotizado, y si Ceivasa, con una fuerte baja, después de las especulaciones llevadas a cabo con posición dinero sin operación. Después, que de Finanzauto se han contratado 1.500 acciones de precedente y 676 de la sesión, por 3,2 y 1,4 millones, respectivamente, y de Finanzauto Servicio, 610 de precedente y 679 de la sesión, por 2,3 y 2,5 millones, respectivamente, lo que quiere decir que puedan ser aplicaciones fuera de hora para absorber papel. De Fasa se negocian 698 acciones, por 1.423.920 pesetas, en baja, y demanda al cierre; de Telefónica se contratan 7.597 acciones, por 11.072.825 pesetas efectivas; de Petróleos, 605 acciones, por pesetas 1.122.275, y de Sarrió, 650, por 468.000 pesetas. Hay que señalar que Campsa ha declinado en la jornada su tendencia alcista, contratándose 1.388 acciones, por 2.585.150 pesetas, lo mismo que Tabacalera, con acciones negociadas, por 506.880 pesetas. De la Deuda del Estado se contratan títulos por 189.721.000 pesetas nominales.

A. ESPADA BEJAR

# BOLSA DE MADRID: COTIZACIONES

[illegible]

## INDICE DE COTIZACIONES DE ACCIONES DE LA BOLSA DE MADRID

Base 31 dicembre de 1970 = 100

	<u>Día 10</u>	<u>Día 14</u>
Bancos ... ..	114,90	115,05
Eléctricas ... ..	111,04	110,71
Alimentación ... ..	100,33	99,98
Construcción ... ..	105,77	105,21
Inversión ... ..	108,93	108,87
Metropólis ... ..	119,20	119,28
Minero-Siderúrgicas ... ..	93,93	93,70
Químicas y Textiles ... ..	98,76	96,57
Varias ... ..	105,66	105,24
<u>General ... ..</u>	<u>110,81</u>	<u>110,71</u>

## CONTRATACION PESETAS NOMINALES

Fondos Públicos	14.084.500	198.813.000
Obligaciones	8.418.000	14.292.500
Acciones	24.310.225	30.724.375
<b>Total</b>	<b>46.812.725</b>	<b>243.829.875</b>

● **A FINALES DE JULIO**

# FAVORABLE EVOLUCION DE NUESTRAS RESERVAS EXTERIORES

MADRID. (Cifra).—Según el Balance del Banco de España, a fin de julio, la posición de oro y divisas convertibles, así como la posición neta en el Fondo Monetario Internacional y derechos especiales de giro, arrojaban un total equivalente de 173.026 millones de pesetas, con aumento de 11.461 millones sobre junio.

Las divisas no convertibles tenían una equivalencia de 4,233 millones de pesetas, lo que supone un descenso de 42 millones

En el pasivo figuran los acreedores en divisas convertibles con una equivalencia de 2,340 millones de pesetas y descenso de 34 millones sobre junio. Los acreedores en divisas no convertibles sumaban 612 millones de pesetas, con reducción de 524 millones.

Asimismo figuran en el pasivo los depósitos previos a la importación en divisas con un total equivalente de 573 millones de pesetas y descenso de 145 millones de pesetas.

En total estas partidas acreedoras sumaban en la fecha del 31 de julio 3,525 millones de pesetas, que restados del activo arrojan un saldo de 173,734 millones de pesetas.

## Medalla de oro al Pabellón español en Argel

MADRID (Resumen de Cifra). El Pabellón español ha sido galardornado con la Medalla de Oro en la VIII FERIA Internacional de

# BOLSA DE BARCELONA

	Cambio	Diferencia		Cambio	Diferencia
Banco Comerc. Frans	830,-	*	Ferrocarriles Catalaños	132,-	+
Exterior de España	380,-	-	Fomento Obr. y Cons	462,-	23,-
ENHER	120,-	-	Motor Ibérica	166,-	+ 0,5
Aguas de Barcelona	281,-	3,-	La Maquinista Terr	181,-	*
Asfaltos Port. Asiand	399,-	1,-	Industrias Agrícolas	280,-	3,-
Auz. Const. «Sansóna»	228,-	-	Tabacos de Filipinas	138,-	2,-
Catalana Gas y Eléc	193,-	5,80	Telefónica	292,50	-
Cros. & A. ....	184,-	1,-	Urbanizac. Transp.	183,-	3,-
Electro Metal Ebro	149,-	*	La Seda Barcelona	537,-	1,-
España Industrial	99,-	*	Pirelli	170,-	-
España Carburos	463,-	*	M. Santa Ana	94,-	1,-
Esp. Elec. y G. Lebon	127,-	-	Tac	175,-	*
España Petróleos	374,-	+	Siemens	110,-	*
FECSA de 1.000 pzas	230,-	2,-	Transatlántica pref.	49,-	*

# BOLSA DE BILBAO

	Cambio	Diferencia		Cambio	Diferencia
Banco de Bilbao ...	874,—	=	Altos Hornos ...	95,—	=
Vizcaya ...	800,—	= 4,—	Babcock & Wilcox ...	87,—	=
La Robla ...	28,—	+ 3,—	Basconia ...	91,—	=
Santander ...	225,—	*	Echevarría ...	149,—	= 1,—
Vascongados ...	55,—	= 1,—	Papelera ...	137,50	= 1,50
Electra Viego ...	212,—	= 2,—	Resma ...	455,—	*
Hidroeléctrica Esp. ...	230,—	= 2,—	Tubacex ...	107,—	*
Iberduero ...	279,—	= 2,—	Dow-Quinessa ...	185,—	=
Menera, ord. ...	121,—	=	Sefanito ...	155,—	= 1,—
Marítima Nervión ...	280,—	*	Nicas ...	173,—	= 1,—
Naviera Azmar ...	129,50	+ 3,50	Telefónica ...	292,50	=
N. Vascongada ...	355,—	*	Santa Bárbara ...	64,—	=
Naviera Bilbaína ...	330,—	= 5,—	C. Mondragón ...	106,—	+ 2,—
Geral. de Navegación ...	290,—	*			

Argel, según informó un portavoz del Ministerio de Comercio. Es la segunda vez consecutiva que nuestro pabellón obtiene esta importante distinción.

Hauri Bumedian, a quien acompañaba su ministro de Comercio, hizo entrega de la medalla y diploma al consejero comercial de la Embajada española en Argel.

## Pabellón español en la ANUGA

MADRID. (Resumen de Pyresa).—España participará en la ANUGA (Exposición Internacional de la Alimentación), que tendrá lugar en Colonia del 25 de septiembre al 1 de octubre, con un pabellón integrado por numerosos «stands», colectivos e individuales, que servirán para dar a conocer a los importadores alemanes y extranjeros el desarrollo de la industria de la alimentación de nuestro país. La oferta española desea despertar interés en los circuitos compradores, sobre todo en el sector de conservas (frutas, legumbres, carne y pescado), aceitunas, aceite de oliva, y vinos y bebidas alcohólicas. Este pabellón está organizado por el departamento comercial de la Embajada de España en Bonn, que aprovechará esta oportunidad para llamar la atención sobre el proceso de apertura hacia el exterior iniciado a comienzos de la década de los sesenta por la economía española.



MINISTERIO DE HACIENDA  
LOTERIA NACIONAL

DESARROLLO DE LA LISTA DE EXTRACCIONES REALIZADAS EN EL SORTEO CELEBRADO EN MADRID  
EL DÍA 14 DE SEPTIEMBRE DE 1971. NUMEROS PREMIADOS EN CADA UNA DE LAS ONCE SERIES

SORTEO NUM.

28

DEL AÑO 1971

[illegible]

NOTA. Además de los números expresados en esta lista, han sido agraciados con el reintegro de 500 pesetas cada uno, todos los billetes que terminen en 5, a excepción del que ha obtenido el premio mayor.







# Agenda

LA VIRGEN DE LOS DOLORES

Miércoles, 15 de septiembre de 1971

Día doscientos cincuenta y ocho del año, tercero de la trigésimo octava semana del noveno mes. Faltan, pues, ciento siete días para que finalice el año.

El Sol sale a las 6.55, para ponerse a las 19.25. La Luna sale a las 2.39, y se pone a las 17.30.

## TELEFONOS

Averías telefónicas	002
Información número teléfonos	
Madrid	003
Oficina de la Telefonía	004
Policia	001
Urgencia municipal	002
Información horaria	003
Información meteorológica	004
Noticiero de Radio Nacional e información taurina	005
Información deportiva	007
Información general: horario misas, servicio despertador, programación radio	008
Aviso a vehículos	009
Bombas	232 32 32
Taxis	223 61 00
Mensajes con barcos en alta mar	223 11 41
Urgencia médica	261 61 96-7-33
Estado de carreteras y puentes de montaña	254 50 05
Telegramas por teléfono	221 10 17

CUPON PRO CIEGOS  
Serie efectuada ayer

N.º 337

## FARMACIAS EN SERVICIO DE URGENCIA

Días laborables: De dos a cuatro y media de la tarde y de ocho a once de la noche

Días festivos: De nueve y media de la mañana a once de la noche

**ARGANZUELA-VILLAYER.**—Antonio Leyva, 17; Ferrovianos, 97; plaza Peñuelas, número 9.  
**BUENAVISTA.**—Colomer, 9; Serrano, 96; C. Le Peñalver, número 51; Alcalá, 148; Velázquez, 20.  
**CARABANCHEL.**—San Dámaso, 12; Cadete J. Llopart, número 17; plaza Sétubal, 4; Alejandro Morán, 9; avenida Muñoz Grandes, 19; barrio Puerto Chico, Camarena, 326; Seseña, 72; Ansar, 49; Doña Berenguela, 9; avenida Aviación, 83.  
**CENTRO.**—Avenida José Antonio, 56; Hortaleza, 15.  
**CHAMARTIN.**—Cañamar, número 12; avenida de San Luis, 52; Arturo Soria, 282; avenida Generalísimo, 39; J. Ramón Jiménez, 2; prolongación de General Mola, 289; Puerto Rico, 8; Gabriel Lobo, número 23; Anastasio Arca, número 4.  
**CHAMBERI.**—Ponzano, 43; Alonso Cano, 9; Gta. San Bernado, 8.  
**LATINA.**—Ronda de Segovia, 93; plaza Santiago, 1; paseo de la Florida, 47.  
**RETIRO - MEDIODIA.**—Huertas, 17; Lavapiés, 56; paseo de las Delicias, 40; barrio Estrella, torre F. calle Estrella Polar; Los Mesejos, 4; Doce de Octubre, 2.  
**TETUAN.**—Angel Mújica, número 54; Marcelina, 27; Aguilafuente, 1; López Haro, número 10; Comandante Zorita, 48; avenida Reina Victoria, 20.  
**UNIVERSIDAD.**—Altamirano, 14; Fernández de los Ríos, 21; Cea Bermúdez, 60.  
**VALLECAS.**—Barrio de Moratalaz, polígono I, torre 63; Mendivil, 28; Melquiades Biencinto, 31; Camino Bajo Palomeras, 68; D. Manchado, número 52; cerro la Alcazaba, número 55.  
**VENTAS.**—José Arcones Gil, 21; plaza Herramienta, 4; Emilio Ferrari, 91; Santa Irene, 1; Condes Torrealanz, 33; Gruce, 12.

Días laborables: De ocho de la noche a diez del día siguiente

Días festivos: De nueve y media de la mañana a diez del día siguiente

**ARGANZUELA-VILLAYER.**—San Magin, 21; avenida Córdoba, 10; Toledo, 53; San Ramiro, 17; Ciudad Los Angeles, 13; Esperanza Macarena, número 3.  
**BUENAVISTA.**—Avenida América, 56; Alonso Heredia, número 22; paseo Castellana, número 104; Castelló, 110; Hermosilla, 85; Ayala, 19.  
**CARABANCHEL.**—General Ricardos, 114; Colonia Velázquez (final Abrantes); Vía Carpetana, 141; Eugenia de Montijo, 68; C. Romero Barrant, 7; Camarena, 93; Villamanin, 7; paseo Extremadura, 136.  
**CENTRO.**—Arenal, 2; plaza de las Salesas, 7; Espíritu Santo, 10.  
**CHAMARTIN.**—López de Hoyos, 282; avenida Generalísimo, 144; plaza de Chamartín, 2; Serrano, 222; López de Hoyos, 121; carretera de Camillas, 21.  
**CHAMBERI.**—Modesto Lafuente, 53; Gonzalo de Córdoba, 14; Sagasta, 21.  
**LATINA.**—Juan Duque, 30.  
**RETIRO-MEDIODIA.**—Paseo del Prado, 14; Atocha, 110; Tomás Bretón, 14; Doctor Castelo, 45; Abtao, 40.  
**TETUAN.**—Julio Calvo, 6; Azucenas, 51; Orense, 59; Travo Murillo, 151.  
**UNIVERSIDAD.**—Princesa, 16; Guzmán el Bueno, 34; Boix y Morer, 12.  
**VALLECAS.**—Avenida Moratalaz, polígono C-101; avenida de la Albufera, 87; avenida San Diego, 7; Puerto Cardoso; Fuengirola, bloque 3.  
**VENTAS.**—Virgen del Luch, 16; Torrelaguna, 16; Emilio Muñoz, 7; Timoteo Domingo, 25; avenida Daroca, número 47; Sancho Dávila, 23; poblado de absorción de Canillejas.

5-B

## PROGRAMAS

MIÉRCOLES  
15 SEPTIEMBRE

### PRIMERA CADENA

#### SOBREMESA

1.45 CARTA DE AJUSTE. Música barroca.  
2.06 Apertura y presentación.  
2.02 SOBRE LA MARCHA.  
3.00 NOTICIAS A LAS TRES.  
3.25 SUPER AGENTE 86.  
3.50 CON VOSOTROS.  
Incluye comentarios sobre el libro «Libre como el sol».  
Aventuras de Babar.  
A cinco años vista: «Segunda etapa del camino».  
Servicio secreto.  
4.55 Despedida y cierre.

#### TARDE

6.35 CARTA DE AJUSTE. Chirigotas de Cádiz.  
6.50 Apertura y presentación.  
6.25 BALONCESTO.  
Retransmisión: Rumania-España. Campeonato de Europa. En directo, desde Essen (Alemania).  
8.25 DIBUJOS ANIMADOS.

#### NOCHE

8.30 NOVELA.  
«El molino junto al río Floss» (capítulo III).  
9.00 TELEDIARIO.  
9.25 VUELTA CICLISTA A CATALUÑA.  
9.50 LOS PERSUASORES.  
«Preludio».  
10.25 FUTBOL.  
Retransmisión en directo del encuentro entre el Valencia y el Hayduk para la Copa de Europa.  
0.25 VEINTICUATRO HORAS.  
0.45 Despedida y cierre.

### SEGUNDA CADENA

8.00 CARTA DE AJUSTE. Música hispanobrasileña.  
8.30 Presentación y avances.  
8.32 BUGS BUNNY.  
9.00 AVENTURA DEL JAZZ.  
9.30 TELEDIARIO.  
9.55 EL PRISIONERO.  
«En peligro de muerte».  
10.45 SILENCIO POR FAVOR.  
«Clásicos del cómic».  
11.15 GRANDES INTERPRETES.  
José Tordesillas (III).  
11.40 ULTIMA IMAGEN.

## MASSIEL DESMIENTE UNAS SUPUESTAS DECLARACIONES

MADRID, 14. (Cifra.) — La cantante Massiel ha declarado a Cifra que no son ciertas las declaraciones que, como suyas, publicó hace unos días la revista «Nuevo Fotogramas».

Según afirma la creadora de «La, la, la», la entrevista aparecida no se celebró nunca y jamás efectuó las afirmaciones que en ella se mencionan.

«Es una entrevista —añadió— absolutamente inventada y por ello he solicitado su rectificación por los cauces legales».

Massiel saldrá dentro de breves días hacia Brasil, donde cumplirá varios contratos durante espacio de tres semanas, aunque en absoluto piensa residir allí varios años, como se le hace decir en la entrevista desmentida. Tampoco es cierto que tenga contratada una película con Glauber Rocha, ni que piense retirarse al estilo de Greta Garbo.

Finalmente, Massiel ha manifestado su contrariedad por lo sucedido, ya que es conocida su buena disposición hacia la Prensa y su franqueza en las respuestas, por lo que resulta especialmente absurdo que se falsee una entrevista con ella.

# CARTELERA

## CLAVE DE ESTRENOS

GP.: Para Gran Público  
PC.: Para Cinefilos  
++: Calificación artística.  
\*: Calificación comercial.  
18: Para mayores dieciocho años.  
14: Para mayores catorce años.  
Tel.: Para todos los públicos.  
SC: Sin Calificar.

## ESTRENOS

**AEROPUERTO (Airport).**—Dir.: George Seaton. Int.: Burt Lancaster, Dean Martin, Jean Seberg, Jacqueline Bisset, George Kennedy, Helen Hayes, Van Heflin, Maureen Stapleton, Barry Nelson, Lloyd Nolan, Dana Wynter y Barbara Hale. Dramático-suspense. Color. GP. Calificación: \* \* \* (18.) (FUENCARRAL.)

**ALGODON EN HARLEM (Cotton comes to Harlem).**—Dir.: Ossie Davis. Int.: Godfrey Cambridge, Raymond St. Jacques, Calvin Lockhart, Judy Pace, Red Fox, John Anderson y J. D. Cannon. Comedia policiaca. Color. GP y PC. Calificación: +, \* \* \* (18.) (ROXY «B».)

**AMOR MIO, AYUDAME.**—Dir.: Alberto Sordi. Intépretes: Alberto Sordi y Mónica Vitti. Color. (18.) Comedia. GP. Calificación: \* (RIALTO y FANTASIO.)

**ANONIMO VENEZOLANO.**—Dir.: Enrico Maria Salerno. Int.: Florinda Bolkan y Tony Musante. Drama sentimental. GP. Calificación: \* \* \* (CALLAO.)

**ASSICURASI VERGINE (Seguro de virginidad).** Director: Giorgio Bianchi. Int.: Romina Power, Leopoldo Trieste y Dino Mele. SC. (18.) Color. (PENALVER.)

**AUNQUE LA HORMONA SE VISTA DE SEDA.**—Dir.: Vicente Escrivá. Int.: Alfredo Landa, Manolo Summers y Ana Belén. (18.) Comedia. GP. Calificación: \* \* (COLISEUM.)

**EL CLUB SOCIAL DE CHEYENNE.**—Director: Gene Kelly. Int.: James Stewart y Henry Fonda. Color. (18.) Western cómic. GP y PC. Calificación: +, \* \* \* (CARLOS III, ROXY «A», PRINCESA, CONSULADO, VICTORIA y REGIO.)

**EL IDOLO CAIDO.**—Dir.: Richard Harris. Intépretes: Richard Harris, Rommy Schneider y Kim Burfield. Color. (18.) Comedia. GP. Calificación: \* \* \* (PALACIO DE LA PRENSA, BILBAO, VELAZQUEZ, VERGARA, LICEO, GARDEN y PROGRESO.)

**ESPAÑOLEAR.**—Dir.: J. J. Balcázar. Int.: La Polaca y Luis Lucena. Color. Tol. Folklorica. GP. Calificación: \* \* (CANDILEJAS, URQUIJO, CARLTON, GALILEO y FALLA, con «Tarzán y la mujer diablo» en el mismo programa.)

**FIESTA MAGICA.**—Dir.: Walt Disney. Dibujos animados. Color. GP. Calificación: \* (Tol.) (ARGUELLES, BENLLIURE o IMPERIAL.)

**FRENCH CAN CAN (versión original con subtítulos).**—Dir.: Jean Renoir. Int.: Françoise Arnoul, Jean Gabin, Michel Piccoli y Maria Félix. Color. (18.) Comedia. GP y PC. Calificación: +, \* \* \* (POMPEYA.)

**LA BATALLA DEL RIO NERETVA.**—Dir.: Veljko Bulajic. Int.: Orson Welles, Yul Brynner, Franco Nero, Hardy Krüger, Silva Koscina, Milena Dravic, Sergei Bondarchuk y Curt Jurgens. Bélica. Color. GP y PC. Calificación: +, \* \* \* (18.) (ALBENIZ.)

**LA LEYENDA DE LA CIUDAD SIN NOMBRE.** Director: Joshua Legan. Int.: Lee Marvin y Clint Eastwood. Musical. Color. GP y PC. Calificación: +, \* \* \* (18.) (PAZ.)

**LOLITA.**—Dir.: Stanley Kubrick. Int.: Sue Lyon, James Mason, Shelley Winters y Peter Sellers. (18.) Drama psicológico. GP y PC. Calificación: +, \* \* \* (ALEXANDRA.)

**LOS LIBERTINOS (The Adventurers).**—Dir.: Lewis Gilbert. Int.: Charles Aznavour, Alan Badel, Candice Bergen, Tommy Berggren, Della Boccardo, Ernest Borgnine, Rossano Brazzi, Olivia de Havilland, Bekim Fehmiu, Anna Moffo, Fernando Rey y Leigh Taylor-Young. Color. (18.) Dramática. GP. Calificación: \* \* \* (PALAFOX.)

**SI ESTAS MUERTO, ¿POR QUE BAILAS?**—Dir.: Pedro Mario Herrero. — Int.: Alfredo Landa, La Polaca y Paco de Alba. (18.) Comedia. GP. Calificación: \* (Color.) (BULEVAR y MOLA.)

**LOS TIGRES DE MOMPRACEM.** Dir.: Mario Sequi. Int.: Ivan Rassimov, Luis Davila, Claudia Gravy y Andrea Bosic. (Tol.) Color. Aventuras. GP. Calificación: \* (TORRE DE MADRID y LUCHANA.)

**LOS VIOLENTOS DE KELLY.** — Dir.: Brian

G. Hutton. Int.: Clint Eastwood, Telly Savalas, Don Rickles, Carroll O'Connor y Donald Sutherland. Comedia Bélica. Color. GP. Calificación: \* \* (14.) (PROYECCIONES.)

**MORIR DE AMOR.**—Dir.: André Cayatte. Intépretes: Annie Girardot y Bruno Pradal. Drama sentimental. Color. GP. Calificación: \* \* (18.) (AMAYA.)

**NIDO DE AVISPAS.**—Dir.: Phil Karlson. Intépretes: Rock Hudson y Sylvia Koscina. Color. (18.) Bélica. GP. Calificación: \* \* (LOPE DE VEGA, ALCALA-PALACE, CANCELLER, INFANTE, ALVI y JUAN DE AUSTRIA.)

**O'GANGACEIRO.**—Dir.: Giovanni Fago. Intépretes: Tomás Milian, Ugo Pagliai, Eduardo Fajardo y Leo Anchóriz. Color. (18.) Aventuras. GP. Calificación: \* (CONDE DU QUE.)

**O SALTO (El salto).**—Dir.: Christian de Chalonge. Int.: Marco Pico y Ludmilla Mikael. SC. Dramática. GP y PC. Calificación: +, \* \* (REX.)

**PATTON.**—Dir.: Franklin J. Schaffner. Intépretes: George C. Scott y Karl Maldon. Biografía bélica. Color. GP y PC. Calificación: + \* \* (14.) (PALACIO DE LA MUSICA.)

**REGRESO AL PLANETA DE LOS SIMIOS.** — Director: Ted Post. Intépretes: James Franciscus, Kim Hunter, Maurice Evans, Linda Harrison y Charlton Heston. Color. (14.) Ciencia-ficción. GP. Calificación: \* \* (AVENIDA.)

**TARZAN Y LA MUJER DIABLO.**—Dir.: Kurt Neumann. Int.: Lex Barker, Joyce Mackenzie y Raymond Burr. Tol. Aventuras. GP. Calificación: \* \* (CANDILEJAS, URQUIJO, CARLTON, GALILEO y FALLA, con «Españolear» en el mismo programa.)

**TO BE OR NO TO BE (Ser o no ser).**—Director: Ernst Lubitsch. Int.: Jack Benny, Robert Stack, Félix Bressart y Carole Lombard. Sátira política. Versión original subtitulada en español. GP y PC. Calificación: +, \* \* \* (14.) (BELLAS ARTES.)

## REPOSICIONES

**ARIANE (Love in the afternoon).**—Dir.: Billy Wilder. Int.: Gary Cooper, Audrey Hepburn y Maurice Chevalier. GP y PC. Calificación: +, \* \* \* (18.) (GRAN VIA.)

**EL JOVEN TORLESS.**—Dir.: Wolker Schoolonger. (CINE-STUDIO CALIFORNIA, con «Repulsión», en un mismo programa.) Dramática. GP y PC. Calificación: +, \* \* \*

**HELLO, DOLLY!**—Dir.: Gene Kelly. Int.: Barbara Streisand, Walter Matthau, Michael Crawford y Louis Armstrong. Musical. Color. GP. Calificación: \* \* \* (Tol.) (RICHMOND.)

**IL DESERTO ROSSO.**—Dir.: Michelangelo Antonioni. Int.: Richard Harris y Mónica Vitti. GP y PC. Dramática. Calificación: +, \* \* \* (INFANTAS, con «La aventura», en un mismo programa.)

**IVAN EL TERRIBLE.**—Dir.: S. M. Eisenstein. Int.: Nikolai Cherkasov. GP y PC. Calificación: +, \* \* \* (con «La conjura de los Boyardos» en el mismo programa. (ROSALIES.)

**LA AVENTURA.**—Dir.: Michelangelo Antonioni. Int.: Mónica Vitti, Gabriele Ferzetti y Lea Massari. GP y PC. Calificación: +, \* \* \* (18.) (INFANTAS, con «Deserto rosso», en un mismo programa.)

**LA CONJURA DE LOS BOYARDOS.**—Dir.: S. M. Eisenstein. Int.: Nikolai Cherkasov. GP y PC. Calificación: +, \* \* \* (Versión original con subtítulos en español. (ROSALIES), con «Ivan el Terrible» en el mismo programa.)

**LA VIDA CONYUGAL.**—Dir.: André Cayatte. Int.: Maria José Nat, Jacques Charrier y Macha Méril. (18.) GP y PC. Comedia psicológica. Calificación: +, \* \* (INFANTAS.)

**LOS GIRASOLES.**—Dir.: Vittorio de Sica. Intépretes: Sofia Loren, Marcello Mastroianni y Ludmila Savelyeva. Drama sentimental. Color. GP. Calificación: \* \* \* (18.) (APOLO y TIVOLI.)

**LOS CANONES DE NAVARONE.**—Dir.: Carl Foreman. Int.: Gregory Peck, David Niven y Anthony Quinn. Aventura bélica. Color. GP. Calificación: \* \* \* (14.) (REAL CINEMA.)

**OS PROFESIONALES DEL ORO.**—Dir.: Giorgio Capitani. Int.: Van Heflin, Gilbert Roland, Klaus Kinski y George Hilton. (18.) Color. Calificación: \* \* (Aventuras. GP. (GAYARRE.)

**REPULSION.**—Dir.: Roman Polanski. Int.: Catherine Deneuve. (CINE-STUDIO CALIFORNIA, con «El joven Torless», en un mismo programa.) Drama psicológico. GP y PC. Calificación: +, \* \* \*

**SUBE Y BAJA.**—Dir.: Miguel M. Delgado. Intépretes: Cantinflas y Teresa Velázquez. (Tol.) Comedia. GP. Calificación: \* \* \* (CAPITOL MONUMENTAL y SALAMANCA.)

**Y DIOS CREO A LA MUJER.**—Dir.: Roger Vadim. Int.: Brigitte Bardot y Jean Louis Trintignant. GP. Calificación: \* \* \* (PALACE.)



**TELEVISORES** primeros  
marcas, prueba gratuita.  
Sin entrada, sin fiador.  
600 mensuales. Regalo an-  
tena, mesa, elevador.  
Anuncio verdad. Visítanos  
7567920.



# entretenimientos

## SESUDAS REFLEXIONES

### ANIMALES (4).

El grillo es un músico vestido a la Federica.

El vampiro es un murciélago nacido de una costilla de Frankenstein.

El abejaruco es un pájaro con nombre de almendra.

El puercospín sirve de acerico a la diosa Ceres.

Las pinzas del cangrejo parecen enzarzadas en un diálogo de sordos.

Las avestruces están vestidas de coristas de «can-can» francés.

El pájaro carpintero, cuando picotea, parece el precursor del alfabeto Morse.

## SALTO DE CABALLO NUMERO 94

Empezando por la casilla número 1 y terminando en la 25, procediendo como los caballos del ajedrez, encontrará el lector un pensamiento.

UN	A	QUE	A	E <sup>1</sup> N
DI	ÑO	A	ME	Y
RRE	CE	UN	E	ÑO
JUS	AB	TO,	TI.	QUE
HA	PEN	TO	QUE	FEC

SOLUCION AL SALTO DE CABALLO NUMERO 94

«Un efecto, hace un año que un caballo en un año justo que me»



## HOROSCOPO para hoy



ARIES

**SALUD.**—Su salud no será motivo de preocupación, pero sí la de cierto familiar.

**TRABAJO.**—La ausencia de un compañero significará trabajo extra para usted.

**AMOR.**—Cumpla con su deber aunque le resulte duro.



TAURO

**SALUD.**—Mejor que en días pasados.

**TRABAJO.**—Jornada agradable en el aspecto profesional; disfrutará trabajando.

**AMOR.**—Noticias satisfactorias.



GEMINIS

**SALUD.**—Excelente.

**TRABAJO.**—Olvide sus propias ideas y trate de complacer a sus superiores.

**AMOR.**—Proyectos matrimoniales.



CANCER

**SALUD.**—Muy buena.

**TRABAJO.**—Hoy tendrá ocasión de probar sus dotes de tipo profesional; le aguarda una dura prueba.

**AMOR.**—Tómese las cosas con calma y disfrute de la vida sin buscarse complicaciones.



LEO

**SALUD.**—Excelente.

**TRABAJO.**—Su intuición le indicará el camino a seguir.

**AMOR.**—Invitación; no dude en aceptarla; podría significar mucho en su vida.



VIRGO

**SALUD.**—Pasable.

**TRABAJO.**—Sus responsabilidades aumentan de día en día; a pesar de eso, se sentirá satisfecho y orgulloso de sí mismo.

**AMOR.**—Visita inesperada.



LIBRA

**SALUD.**—Muy buena.

**TRABAJO.**—Unos pequeños reajustes bastarán para que su plan de juego.

**AMOR.**—Tenga paciencia con los caprichos de la persona amada; pero no se muestre demasiado blando.



ESCORPION

**SALUD.**—Dolores de tipo neurálgico.

**TRABAJO.**—El intercambio de ideas es esencial en cualquier tipo de profesión; en estos momentos le sería muy útil a usted.

**AMOR.**—Domine su genio y aguante las bromas.



SAGITARIO

**SALUD.**—Buena.

**TRABAJO.**—Suerte en el terreno profesional; recibirá un dinero con el que ya no contaba y es posible que le hagan una oferta interesante.

**AMOR.**—Mézclese con gente nueva y olvide su fracaso amoroso.



CAPRICORNIO

**SALUD.**—Molestias de garganta; procure fumar menos.

**TRABAJO.**—Atmósfera tensa; ocúpese de su trabajo y trate de no discutir con nadie.

**AMOR.**—Suerte en el amor.



ACUARIO

**SALUD.**—Muy buena.

**TRABAJO.**—Haga un esbozo; salga al campo y tome asuntos pendientes no admiten más demora.

**AMOR.**—Optimismo en el terreno amoroso.



PISCIS

**SALUD.**—No permanezca encerrado entre cuatro paredes; salga al campo y tome aire puro.

**TRABAJO.**—Los problemas familiares le impedirán ocuparse de su trabajo en la forma debida.

**AMOR.**—Bueno.

**LOS NIÑOS NACIDOS HOY.**—Serán atractivos, encantadores, pero un poco crueles. Conscientes de su influencia sobre sus familiares y amigos, disfrutarán en ocasiones haciéndoles sufrir.

## LAS COPLAS

## LIOS GEOGRAFICOS

(El coplero se los hace con motivo de las elecciones a Procuradores familiares.)

El coplero, que sabe Geografía desde la edad temprana de la escuela, se está formando la marimanzana cada día que pasa, cada día.

El creyó, ¡qué inocente!, que sabía de memoria riachuelo y sierrezuela y dónde la más mínima aldehuela bajo el más nuevo embalse sucumbía.

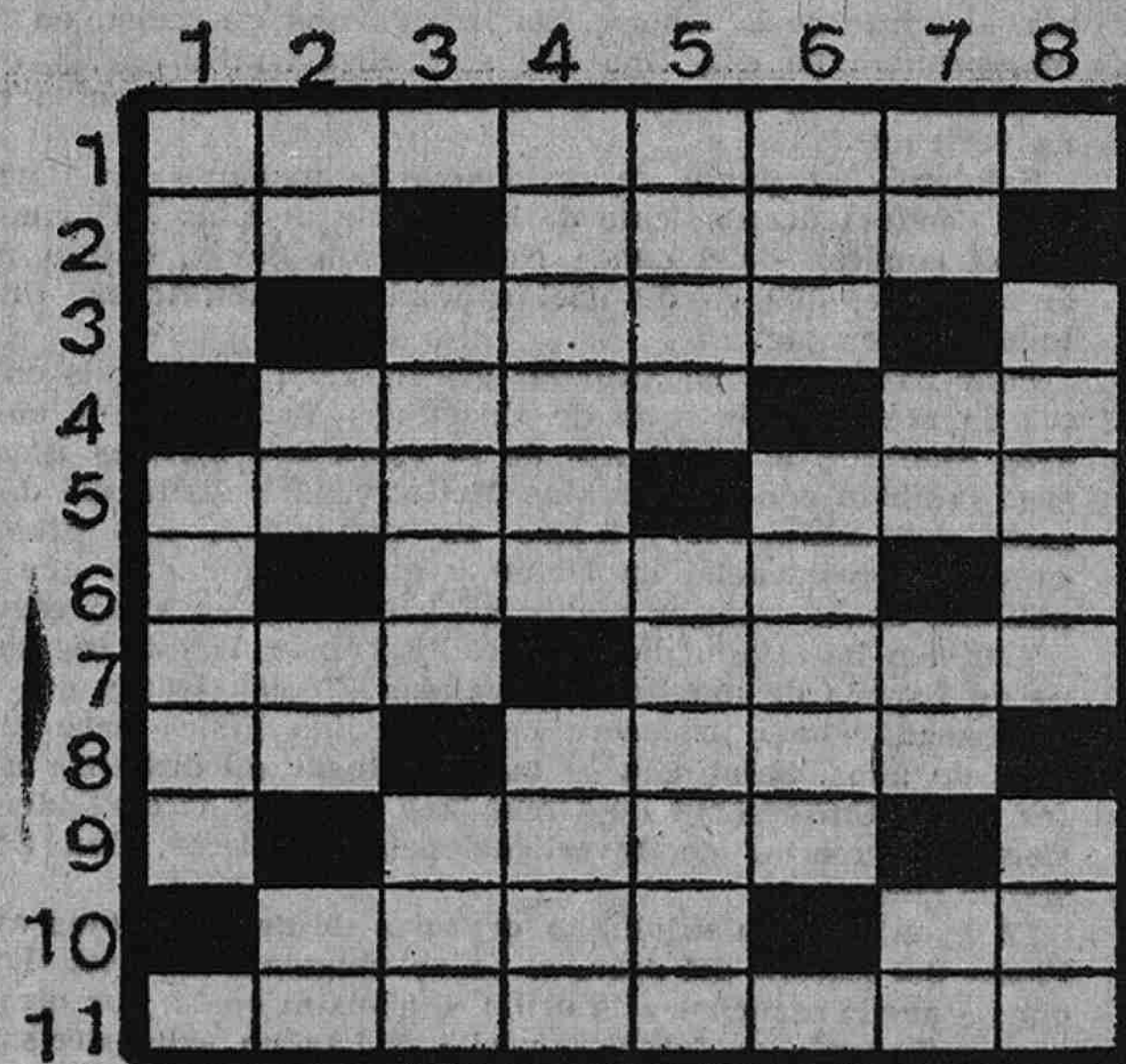
Craso error, craso error que en un instante a sus viejos saberes desazona y pone de la duda el puñal cruel...

pues Zaragoza va por Alicante y Tarragona va por Barcelona y Pamplona, ¡qué cosas!, por Teruel.

MAESE PEREZ

## CRUCIGRAMA

NUMERO 108



**HORIZONTALES.**—1: Cierta color.—2: Consonante. En sentido figurado, astucia, cautela.—3: Vocal. Preposición. Símbolo de un halógeno.—4: Nombre de varón. Onomatopeya de la voz de cierto animal.—5: Metátesis de «mira». Se dice del autobús.—6: Símbolo del fósforo. Dios fenicio. Consonante.—7: Pato. Moneda española.—8: Negación. Adverbio.—9: Vocal. Corta árboles. Símbolo químico.—10: Sin validez. Nota musical.—11: Recaudador.

**VERTICALES.**—1: Dignidad turca. Abate el ánimo. Número romano.—2: Todas las letras de esta columna significan natural de cierto Estado americano.—3: Vocal. Cierta combustible fósil. Tejido muy fino.—4: Al revés, posarse en el mar. Gitano.—5: Estado asiático. Al revés, lejía.—6: Letras de alatas. Prenda exterior que llega a la cintura. Consonante.—7: Todas las letras de esta columna significan cierto animal prosumio.—8: Símbolo químico. Escultura de la cabeza y el tórax. Hermana.

## SOLUCIONES

SOLUCION AL CRUCIGRAMA NUMERO 107

**HORIZONTALES.**—1: Accionar.—2: Fu. Sién.—3: A. va.—4: Boca. Cr.—5: Titi. Ala.—6: I. aorC. I.—7: Mes. ota.—8: Er. Leed.—9: N. Aida. I.—10: Tilo. oR.—11: Camarass

**VERTICALES.**—1: Ata. Timen. C.—2: Cu-bi-er-ta.—3: C. v. tas. aIM.—4: Isacio. Lila.—5: Oira. Roedor.—6: Nea. Actén.—7: An-clad-os.—8: R. Oráis IRA.



# RINCON TRANQUILO DEL MEDITERRANEO

# Ayuntamiento de Madrid